



The Ontario Gazette La Gazette de l'Ontario

Vol. 153-26
Saturday, 27 June 2020

Toronto

ISSN 0030-2937
Le samedi 27 juin 2020

Proclamation

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God of the United Kingdom, Canada and Her other Realms and Territories Queen, Head of the Commonwealth, Defender of the Faith.

PROCLAMATION

COVID-19 RESPONSE AND REFORMS TO MODERNIZE ONTARIO ACT, 2020

We, by and with the advice of the Executive Council of Ontario, name,

June 5, 2020 as the day on which the following provisions of the *COVID-19 Response and Reforms to Modernize Ontario Act, 2020*, c. 7, which amend the *Education Act*, come into force:

Schedule 9, s. 1-4.

WITNESS:

THE HONOURABLE
V. ELIZABETH DOWDESWELL
LIEUTENANT GOVERNOR OF OUR PROVINCE OF ONTARIO

GIVEN at Toronto, Ontario, on May 28, 2020.

BY COMMAND

LISA M. THOMPSON
Minister of Government and Consumer
Services

(153-G192E)

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la Foi.

PROCLAMATION

LOI DE 2020 SUR LES MESURES EN RÉPONSE À LA COVID-19 ET LES RÉFORMES VISANT À MODERNISER L'ONTARIO

Sur l'avis du Conseil exécutif de l'Ontario, nous fixons :

le 5 juin 2020 comme jour d'entrée en vigueur des dispositions suivantes de la *Loi de 2020 sur les mesures en réponse à la COVID-19 et les réformes visant à moderniser l'Ontario*, chap. 7, qui modifient la *Loi sur l'éducation* :

Annexe 9, art. 1-4.

TÉMOIN:

L'HONORABLE
V. ELIZABETH DOWDESWELL
LIEUTENANTE-GOUVERNEURE DE NOTRE PROVINCE DE
L'ONTARIO

FAIT à Toronto (Ontario) le 28 mai 2020.

PAR ORDRE

LISA M. THOMPSON
ministre des Services gouvernementaux et
des Services aux consommateurs

(153-G192F)

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God of the United Kingdom, Canada and Her other Realms and Territories Queen, Head of the Commonwealth, Defender of the Faith.

PROCLAMATION

STRONG ACTION FOR ONTARIO ACT (BUDGET MEASURES), 2012

We, by and with the advice of the Executive Council of Ontario, name,

June 2, 2020 as the day on which the following provision of the *Strong Action for Ontario Act (Budget Measures), 2012*, c. 8, which amends the *Marriage Act*, comes into force:

Schedule 32, s. 3.

WITNESS:

THE HONOURABLE
V. ELIZABETH DOWDESWELL
LIEUTENANT GOVERNOR OF OUR PROVINCE OF ONTARIO

GIVEN at Toronto, Ontario, on May 29, 2020.

BY COMMAND

LISA M. THOMPSON
Minister of Government and Consumer
Services

(153-G193E)

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God of the United Kingdom, Canada and Her other Realms and Territories Queen, Head of the Commonwealth, Defender of the Faith.

PROCLAMATION

ROWAN'S LAW (CONCUSSION SAFETY), 2018

Order in Council 767/2019 directed the issuance of a proclamation in respect of the *Rowan's Law (Concussion Safety), 2018*. The proclamation was issued on May 16, 2019. An amendment to the proclamation is now desired.

Therefore, we, by and with the advice of the Executive Council of Ontario, amend the proclamation by striking out "July 1, 2020" in clause (b) and substituting "January 1, 2021".

WITNESS:

THE HONOURABLE
V. ELIZABETH DOWDESWELL
LIEUTENANT GOVERNOR OF OUR PROVINCE OF ONTARIO

GIVEN at Toronto, Ontario, on June 11, 2020.

BY COMMAND

LISA M. THOMPSON
Minister of Government and Consumer
Services

(153-G194E)

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la Foi.

PROCLAMATION

LOI DE 2012 SUR UNE ACTION ÉNERGIQUE POUR L'ONTARIO (MESURES BUDGÉTAIRES)

Sur l'avis du Conseil exécutif de l'Ontario, nous fixons :

le 2 juin 2020 comme jour d'entrée en vigueur de la disposition suivante de la *Loi de 2012 sur une action énergique pour l'Ontario (mesures budgétaires)*, chap. 8, qui modifie la *Loi sur le mariage* :

Annexe 32, art. 3.

TÉMOIN:

L'HONORABLE
V. ELIZABETH DOWDESWELL
LIEUTENANTE-GOUVERNEURE DE NOTRE PROVINCE DE L'ONTARIO

FAIT à Toronto (Ontario) le 29 mai 2020.

PAR ORDRE

LISA M. THOMPSON
ministre des Services gouvernementaux et
des Services aux consommateurs

(153-G193F)

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la Foi.

PROCLAMATION

LOI ROWAN DE 2018 SUR LA SÉCURITÉ EN MATIÈRE DE COMMOTIONS CÉRÉBRALES

Le décret 767/2019 a ordonné la prise d'une proclamation à l'égard de la *Loi Rowan de 2018 sur la sécurité en matière de commotions cérébrales*. La proclamation a été prise le 16 mai 2019. Une modification de la proclamation est maintenant souhaitée.

Pour ces motifs, sur l'avis du Conseil exécutif de l'Ontario, nous modifions la proclamation par remplacement de «1^{er} juillet 2020» par «1^{er} janvier 2021» à l'alinéa b).

TÉMOIN:

L'HONORABLE
V. ELIZABETH DOWDESWELL
LIEUTENANTE-GOUVERNEURE DE NOTRE PROVINCE DE L'ONTARIO

FAIT à Toronto (Ontario) le 11 juin 2020.

PAR ORDRE

LISA M. THOMPSON
ministre des Services gouvernementaux et
des Services aux consommateurs

(153-G194F)

ELIZABETH THE SECOND, by the Grace of God of the United Kingdom, Canada and Her other Realms and Territories Queen, Head of the Commonwealth, Defender of the Faith.

PROCLAMATION

BETTER FOR PEOPLE, SMARTER FOR BUSINESS ACT, 2019

We, by and with the advice of the Executive Council of Ontario, name,

June 17, 2020 as the day on which the following provision of the *Better for People, Smarter for Business Act, 2019*, c. 14, which amends the *Ontario College of Art & Design University Act, 2002*, comes into force:

Schedule 5, s. 3.

WITNESS:

THE HONOURABLE
V. ELIZABETH DOWDESWELL
LIEUTENANT GOVERNOR OF OUR PROVINCE OF ONTARIO

GIVEN at Toronto, Ontario, on June 11, 2020.

BY COMMAND

LISA M. THOMPSON
Minister of Government and Consumer
Services

(153-G195E)

ELIZABETH DEUX, par la grâce de Dieu, Reine du Royaume-Uni, du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth, Défenseur de la Foi.

PROCLAMATION

LOI DE 2019 POUR MIEUX SERVIR LA POPULATION ET FACILITER LES AFFAIRES

Sur l'avis du Conseil exécutif de l'Ontario, nous fixons :

le 17 juin 2020 comme jour d'entrée en vigueur de la disposition suivante de la *Loi de 2019 pour mieux servir la population et faciliter les affaires*, chap. 14, qui modifie la *Loi de 2002 sur l'Université de l'École d'art et de design de l'Ontario* :

Annexe 5, art. 3.

TÉMOIN:

L'HONORABLE
V. ELIZABETH DOWDESWELL
LIEUTENANTE-GOUVERNEURE DE NOTRE PROVINCE DE L'ONTARIO

FAIT à Toronto (Ontario) le 11 juin 2020.

PAR ORDRE

LISA M. THOMPSON
ministre des Services gouvernementaux et
des Services aux consommateurs

(153-G195F)

Criminal Code Code Criminel

Designation of Qualified Technicians (Breath Samples)

Désignation de techniciens qualifiés (Les échantillons d' haleine)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that pursuant to subsection 320.4(a) of the Criminal Code (Canada), the Honourable Sylvia Jones, Solicitor General, on the 27th day of February 2020, designated the following persons as being qualified to operate the approved instrument known as the Intoxilyzer® 8000C.

L'AVIS PRESENT est donné qu'en vertu du paragraphe 320.4(a) du Code Criminel du Canada, l'honorable Sylvia Jones, Solliciteur général, le 27 février 2020, désigna les personnes suivantes comme étant qualifiées pour manipuler les alcootest approuvé connu sous de nom de Intoxilyzer® 8000C.

Amir Agha-Razi
Dayna Coburn
Jean-Alex De Seve Bergeron
Simon Di Rago
Haidar El Badry
Will Fairchild
Jimmy Fang
Dustin Gamble
Tony Hagan
Jennifer Koivula
Kyle Lamothe
Joseph Jordan Latham
Brayden Moore
Jessy Pedersen
Matthew Priess
Rachel Robinson
Guy Simard
Albert Stewart
Aaron Tompkins
Brock Woods

Ontario Provincial Police
Ottawa Police Service
Ottawa Police Service
Ottawa Police Service
Ottawa Police Service
Ottawa Police Service
Ottawa Police Service
Brockville Police Service
Ottawa Police Service
Ottawa Police Service
Ottawa Police Service
Ottawa Police Service
Brockville Police Service
Ottawa Police Service
Ottawa Police Service
Ontario Provincial Police
Ottawa Police Service
Ontario Provincial Police
Ottawa Police Service
Smiths Falls Police Service
Smiths Falls Police Service

(153-G196)

Designation of Qualified Technicians (Breath Samples)

Désignation de techniciens qualifiés (Les échantillons d' haleine)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that pursuant to subsection 320.4(a) of the Criminal Code (Canada), the Honourable Sylvia Jones, Solicitor General, on the 14th day of May 2020, designated the following persons as being qualified to operate the approved instrument known as the Intoxilyzer® 8000C.

L'AVIS PRESENT est donné qu'en vertu du paragraphe 320.4(a) du Code Criminel du Canada, l'honorable Sylvia Jones, Solliciteur général, le 14 mai 2020, désigna les personnes suivantes comme étant qualifiées pour manipuler les alcootest approuvé connu sous de nom de Intoxilyzer® 8000C.

Bruno Amaro
Ismail Bawa
Dan Farrugia
JP Hobbs
Laurel Hopkins
Brodi Jewell
Brandon Kohler
Torrin Lauzière
Shaun McCallum
Ben McIntyre
Aaron Miller
Alessandro Parisi
Anthony Scarpelli
Jezzika Smith
Aaron Tuffin
Steven Wagar
Nicole Zuest

Peel Regional Police Service
Peel Regional Police Service
Ontario Provincial Police
Guelph Police Service
Saugeen Shores Police Service
Ontario Provincial Police
Guelph Police Service
St. Thomas Police Service
Ontario Provincial Police
St. Thomas Police Service
Guelph Police Service
Ontario Provincial Police
Ontario Provincial Police
Ontario Provincial Police
Ontario Provincial Police
Ontario Provincial Police

(153-G197)

Designation of Qualified Technicians (Breath Samples)
Désignation de techniciens qualifiés (Les échantillons d' haleine)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that pursuant to subsection 320.4(a) of the Criminal Code (Canada), the Honourable Sylvia Jones, Solicitor General, on the 14th day of May 2020, designated the following persons as being qualified to operate the approved instrument known as the Intoxilyzer® 8000C.

L'AVIS PRESENT est donné qu'en vertu du paragraphe 320.4(a) du Code Criminel du Canada, l'honorable Sylvia Jones, Solliciteur général, le 14 mai 2020, désigna les personnes suivantes comme étant qualifiées pour manipuler les alcootest approuvé connu sous de nom de Intoxilyzer® 8000C.

Geoffrey Ball	Halton Regional Police Service
John Barduhn	Halton Regional Police Service
Shannon Bonney	Halton Regional Police Service
Justin Chittenden	Peel Regional Police Service
Trudy Cronkhite	Halton Regional Police Service
Joseph B. Crouse	Peel Regional Police Service
Michael Garvey	Halton Regional Police Service
Guy Lavallee	Halton Regional Police Service
Chris McCullough	Halton Regional Police Service
Jen M'Guire	Halton Regional Police Service
Nick Mendes	Halton Regional Police Service
Corbin Ouwendyk	Halton Regional Police Service
Shane Ramsumair	Peel Regional Police Service
Justin Robinson	Peel Regional Police Service
Ben Shaw	Aylmer Police Service
Malcolm Vincent	Halton Regional Police Service
James D. Waugh	York Regional Police Service
Evan Zych	Halton Regional Police Service

(153-G198)

Designation of Qualified Technicians (Breath Samples)
Désignation de techniciens qualifiés (Les échantillons d' haleine)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that pursuant to subsection 320.4(a) of the Criminal Code (Canada), the Honourable Sylvia Jones, Solicitor General, on the 27th day of February 2020, designated the following persons as being qualified to operate the approved instrument known as the Intoxilyzer® 8000C.

L'AVIS PRESENT est donné qu'en vertu du paragraphe 320.4(a) du Code Criminel du Canada, l'honorable Sylvia Jones, Solliciteur général, le 27 février 2020, désigna les personnes suivantes comme étant qualifiées pour manipuler les alcootest approuvé connu sous de nom de Intoxilyzer® 8000C.

Jacob Beaton	St. Thomas Police Service
Cameron Berge	London Police Service
Emma Crombeen	Woodstock Police Service
Michael Cuillier	Saugeen Shores Police Service
Gavin Dell	London Police Service
David Ewing	London Police Service
Hari Ganeshkumar	London Police Service
Ahmad Jaradat	London Police Service
Jessica Kalita	London Police Service
Jeremy Linker	St. Thomas Police Service
Andrew Mahon	London Police Service
Anthony McKelvey	London Police Service
Jose Montoya	London Police Service
Tom Morrison	West Grey Police Service
Qaium Nakeyar	London Police Service
Kimberlee Newton	Halton Regional Police Service
Tarnjeet Sandhu	London Police Service
Danielle Zapfe	London Police Service

(153-G199)

Designation of Qualified Technicians (Breath Samples)
Désignation de techniciens qualifiés (Les échantillons d' haleine)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that pursuant to subsection 320.4(a) of the Criminal Code (Canada), the Honourable Sylvia Jones, Solicitor General, on the 14th day of May 2020, designated the following persons as being qualified to operate the approved instrument known as the Intoxilyzer® 8000C.

L'AVIS PRESENT est donné qu'en vertu du paragraphe 320.4(a) du Code Criminel du Canada, l'honorable Sylvia Jones, Solliciteur général, le 14 mai 2020, désigna les personnes suivantes comme étant qualifiées pour manipuler les alcootest approuvé connu sous de nom de Intoxilyzer® 8000C.

Justin Desrochers	Military Police
Nicole DesRoches-Ursini	Military Police
Jonathan Dionne Mercier	Military Police
James Harmon	Military Police
Richard Houde	Cornwall Police Service
Jeremy McGowan	Military Police
Marc-Olivier Morissette	Military Police
Daniel O'Brien	Military Police
Patrick O'Connor	Ontario Provincial Police
Don Paquette	Military Police
Jeremy Pilon	Cornwall Police Service
Michael Quinn	Military Police
Andrew Roulston	Military Police
Kevin Sweeney	Military Police
Eric W. Trotter	Ontario Provincial Police
Samuel Wensink	Ontario Provincial Police
Kelly Zerán	Cornwall Police Service

(153-G200)

Designation of Qualified Technicians (Breath Samples)
Désignation de techniciens qualifiés (Les échantillons d' haleine)

NOTICE IS HEREBY GIVEN that pursuant to subsection 320.4(a) of the Criminal Code (Canada), the Honourable Sylvia Jones, Solicitor General, on the 27th day of February 2020, designated the following persons as being qualified to operate the approved instrument known as the Intoxilyzer® 8000C.

L'AVIS PRESENT est donné qu'en vertu du paragraphe 320.4(a) du Code Criminel du Canada, l'honorable Sylvia Jones, Solliciteur général, le 27 février 2020, désigna les personnes suivantes comme étant qualifiées pour manipuler les alcootest approuvé connu sous de nom de Intoxilyzer® 8000C.

Shauna Ashworth	Ontario Provincial Police
James Baker	Ontario Provincial Police
Nathan Clarke	Port Hope Police Service
Jennifer Gordon	Ontario Provincial Police
Jamie Horlick	Military Police
Ben Huddleston	Ontario Provincial Police
Kyle Jeaurond	Ontario Provincial Police
Jillian Osborne	Ontario Provincial Police
Kyle Padvaiskas	Military Police
Austin Pike	Ontario Provincial Police
Juliane Porritt	Ontario Provincial Police
Jordan Pridham	Ontario Provincial Police
Cameron Russell	Military Police
Lisa Scott	Ontario Provincial Police
Pier-Yves Hugo St-Laurent	Military Police
Jeffry Szijarto	Ontario Provincial Police
Jennifer Thomas	Military Police
David Tushingham	Ontario Provincial Police

(153-G201)

**Designation of Qualified Technicians (Breath Samples)
Désignation de techniciens qualifiés (Les échantillons d' haleine)**

NOTICE IS HEREBY GIVEN that pursuant to subsection 320.4(a) of the Criminal Code (Canada), the Honourable Sylvia Jones, Solicitor General, on the 13th day of January 2020, designated the following persons as being qualified to operate the approved instrument known as the Intoxilyzer® 8000C.

L'AVIS PRESENT est donné qu'en vertu du paragraphe 320.4(a) du Code Criminel du Canada, l'honorable Sylvia Jones, Solliciteur général, le 13 janvier 2020, désigna les personnes suivantes comme étant qualifiées pour manipuler les alcootest approuvé connu sous de nom de Intoxilyzer® 8000C.

Tanka Awosika
Justin Backor

Thunder Bay Police Service
Thunder Bay Police Service

Jennifer Baer
Lindsey N. Campbell
Michael Clifford
Jeff Johnson
Desiree Kroeker
Alexander Kubacki
Ryan Payne
Eric Polini
Hailey Pollock
Ryan Russ
Kodie Sestric
Andrew Silvaggio
Neal A. Soltys
Brian Tomac
Craig Veneruz

(153-G202)

Ontario Provincial Police
Lac Seul Police Service
Ontario Provincial Police
Thunder Bay Police Service
Ontario Provincial Police
Ontario Provincial Police
Ontario Provincial Police
Thunder Bay Police Service
Ontario Provincial Police
Ontario Provincial Police
Ontario Provincial Police
Canada Border Services Agency
Thunder Bay Police Service
Canada Border Services Agency
Thunder Bay Police Service

Government Notices Respecting Corporations Avis du gouvernement relatifs aux compagnies

Notice of Default in Complying with the Corporations Tax Act Avis de non-observation de la Loi sur l'imposition des sociétés

The Director has been notified by the Minister of Finance that the following corporations are in default in complying with the *Corporations Tax Act*.

NOTICE IS HEREBY GIVEN under subsection 241(1) of the *Business Corporations Act*, that unless the corporations listed hereunder comply with the requirements of the *Corporations Tax Act* within 90 days of this notice, orders will be made dissolving the defaulting corporations. All enquiries concerning this notice are to be directed to Ministry of Finance, Corporations Tax, 33 King Street West, Oshawa, Ontario L1H 8H6.

Le ministre des Finances a informé le directeur que les sociétés suivantes n'avaient pas respecté la *Loi sur l'imposition des sociétés*.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément au paragraphe 241(1) de la *Loi sur les sociétés par actions*, si les sociétés citées ci-dessous ne se conforment pas aux prescriptions énoncées par la *Loi sur l'imposition des sociétés* dans un délai de 90 jours suivant la réception du présent avis, lesdites sociétés se verront dissoutes par décision. Pour tout renseignement relatif au présent avis, veuillez vous adresser à l'Imposition des sociétés, ministère des Finances, 33, rue King ouest, Oshawa ON L1H 8H6.

Date	Name of Corporation Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2020-06-27	D. MADY INVESTMENTS INC.	001710767
2020-06-27	1231562 ONTARIO LTD.	001231562

BARBARA DUCKITT
Director, Ministry of Government
and Consumer Services
Directrice, Ministère des Services
gouvernementaux et des Services aux
consommateurs

(153-G203)

Certificate of Dissolution Certificat de dissolution

NOTICE IS HEREBY GIVEN that a certificate of dissolution under the *Business Corporations Act*, has been endorsed. The effective date of dissolution precedes the corporation listings.

AVIS EST DONNÉ PAR LA PRÉSENTE que, conformément à la *Loi sur les sociétés par actions*, un certificat de dissolution a été inscrit pour les compagnies suivantes : la date d'entrée en vigueur précède la liste des compagnies visées.

Date	Name of Corporation Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2020-03-23	1569461 ONTARIO LTD.	001569461
2020-03-23	1792404 ONTARIO INC.	001792404
2020-04-06	G. S. KAPURE TRANSPORT INC.	002150070
2020-04-15	BARRIOS CONSTRUCTION INC.	001925322
2020-04-15	DELUXE MECHANICAL LTD.	002558276
2020-04-15	LEADING MEDICAL CLINICS OF THE WORLD INC.	002393386
2020-04-15	LENCO GLOBAL INC.	002241861
2020-04-15	MORTGAGE QUARTERS INC.	002143457
2020-04-15	MULTI-FLEX FINANCIAL BENEFITS LTD.	000955008
2020-04-15	UBIQUITY WINES LIMITED	001249098
2020-04-15	1442869 ONTARIO LTD.	001442869
2020-04-15	2578450 ONTARIO INC.	002578450
2020-04-22	2687029 ONTARIO INC.	002687029
2020-04-23	A.J. ST. MARS ENTERPRISES INC.	001864889
2020-04-23	DW BENEFIT PLAN STRATEGIES INC.	002646060
2020-04-23	LIFE SITES GROUP INC.	002171743
2020-04-23	MACK'S MECHANICAL SERVICES INC.	001761913
2020-04-23	MARK-IT SERVICES SUPPORT LTD.	001258946

Date	Name of Corporation Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario	Date	Name of Corporation Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2020-04-23	MARQUIS ENTERTAINMENT & AGENCY GROUP INC.	002192407	2020-04-28	ANANYA LIFE SCIENCES INC.	002437918
2020-04-23	MARQUIS SECURITY & TRANSPORTATION SOLUTIONS INC.	002253352	2020-04-28	BHATHAL TRUCK LINE INC.	001615455
2020-04-23	RENTMENOW INC.	002633054	2020-04-28	C M S HUMAN RESOURCES CONSULTANTS INC.	001443463
2020-04-23	TUR33 INC.	002381697	2020-04-28	CARUSO CAFFE INC.	002267296
2020-04-23	W. R. KAY FINANCIAL SERVICES LIMITED	000375021	2020-04-28	CREATIVE DONKEYS INC.	002210852
2020-04-23	W.E.DELIVER INC.	002388054	2020-04-28	ELK CORPORATION	001185200
2020-04-23	1232639 ONTARIO INC.	001232639	2020-04-28	J-24 CAN4013 TEAM INC.	001673167
2020-04-23	1268323 ONTARIO LIMITED	001268323	2020-04-28	KENWOOD TRANSPORTATION SERVICES INC.	001113047
2020-04-23	1502530 ONTARIO INC.	001502530	2020-04-28	MAPLELEAF PROMOTIONS CORP.	002228966
2020-04-23	2284962 ONTARIO INC.	002284962	2020-04-28	NEWORK CREATIVE INC.	001415852
2020-04-23	2418074 ONTARIO INC.	002418074	2020-04-28	NINESTAR ENTERPRISE LTD.	001994975
2020-04-23	2523017 ONTARIO INC.	002523017	2020-04-28	NU RESOURCE INC.	002232724
2020-04-27	A.W.O.L. INVESTMENTS LTD.	001803015	2020-04-28	PARKER STORE INC.	001278825
2020-04-27	APPLEWOOD TILE LTD.	000735288	2020-04-28	WEST-END JOB SERVICES INC.	002408573
2020-04-27	A2Z SIGNATURE INC.	001939524	2020-04-28	1221111 ONTARIO LIMITED	001221111
2020-04-27	B.T. PAPER SALES & CONVERTING INC.	001108779	2020-04-28	1251581 ONTARIO LIMITED	001251581
2020-04-27	BARANOWSKI PLUMBING INC.	001676935	2020-04-28	1307139 ONTARIO INC.	001307139
2020-04-27	BCWAN CORP.	001727311	2020-04-28	1415949 ONTARIO INC.	001415949
2020-04-27	BEACH REALTY INC.	001811997	2020-04-28	2309434 ONTARIO INC.	002309434
2020-04-27	BLUE ANT INC.	001644083	2020-04-28	2429909 ONTARIO INC.	002429909
2020-04-27	CARLING HEIGHTS DEVELOPMENTS INC.	001326546	2020-04-28	2696367 ONTARIO INC.	002696367
2020-04-27	CELIA ROBERTS & ASSOCIATES INC.	001160424	2020-04-29	B&A MORTGAGE CORPORATION INC.	002221319
2020-04-27	CM SOLUTIONS CONSULTING INC.	002540069	2020-04-29	BEHRUZ CLOTHING INC.	001686718
2020-04-27	COBOURG MUSIC FESTIVALS INC.	002521535	2020-04-29	BRALMER FARMS INC	000493095
2020-04-27	EFFINGHAM HALL CORPORATION LIMITED	000471046	2020-04-29	CUBE ORGANICS TORONTO INC.	001697755
2020-04-27	ICON PROJECT SERVICES LTD.	001848641	2020-04-29	DAWAAT SWEETS & RESTAURANT LTD.	002349542
2020-04-27	INFRACOMM SOLUTIONS INC.	002519289	2020-04-29	ION BI CONSULTING LIMITED	001864037
2020-04-27	JC & LA INVESTMENTS INC.	002536043	2020-04-29	LUSTRE CANADA INC.	001131147
2020-04-27	KIRMINA PHARMA INC.	002243393	2020-04-29	MAGIC PAK INC.	002146499
2020-04-27	LEGENDARY EDUCATION INC.	002582996	2020-04-29	MARCH FLOORCOVERING LTD.	000902681
2020-04-27	MAZUREK PROPERTY HOLDINGS LTD.	000410677	2020-04-29	MJP TRADING INC.	002445139
2020-04-27	PEARLY CLEAN JANITORIAL SERVICES INC.	002430042	2020-04-29	RPS INC.	002265980
2020-04-27	THE SCARAB CORPORATION	001177701	2020-04-29	TCL MASSAGE & NAILS SPA LTD.	001899185
2020-04-27	THE SILVER SCREEN INC.	002480125	2020-04-29	TRODI HOLDINGS INC.	001441426
2020-04-27	WILLOW CREEK BARN EVENTS INC.	002526483	2020-04-29	UNIVERSAL PAYMENT SOLUTIONS INC.	002358866
2020-04-27	ZUBAC CONSULTING INC.	002602396	2020-04-29	1592842 ONTARIO INC.	001592842
2020-04-27	1505622 ONTARIO INC.	001505622	2020-04-29	1662893 ONTARIO INC.	001662893
2020-04-27	2214290 ONTARIO INCORPORATED	002214290	2020-04-29	1662894 ONTARIO INC.	001662894
2020-04-27	2311427 ONTARIO INC.	002311427	2020-04-29	1724608 ONTARIO INC.	001724608
2020-04-27	2319066 ONTARIO INC.	002319066	2020-04-29	2109868 ONTARIO INC.	002109868
2020-04-27	2462525 ONTARIO INC.	002462525	2020-04-29	2372291 ONTARIO INC.	002372291
2020-04-27	2496900 ONTARIO INC.	002496900	2020-04-29	2504297 ONTARIO INC.	002504297
2020-04-27	2558667 ONTARIO INC.	002558667	2020-04-30	CHRISTINE GALLO LEGAL CONSULTING INC.	002257816
2020-04-27	2657207 ONTARIO INC.	002657207	2020-04-30	EAGLE LOGISTICS LTD.	001681184
2020-04-27	662980 ONTARIO LIMITED	000662980	2020-04-30	E11EVEN CAPITAL INC.	002585683
2020-04-27	826705 ONTARIO LIMITED	000826705	2020-04-30	PINEHILL AUTO WRECKING & TOWING LTD.	001737083
2020-04-27	908285 ONTARIO LTD.	000908285	2020-04-30	R.A. BRISSON FURNITURE RESTORATION INC.	001101361
			2020-04-30	RAMSAY FREIGHT CARRIER LTD.	001067351

Date	Name of Corporation Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario	Date	Name of Corporation Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2020-04-30	TECHNICAL WRITERS' NETWORK INC.	001200283	2020-05-29	1631509 ONTARIO INC.	001631509
2020-04-30	TEHILLIM HOLDINGS INC.	000891611	2020-06-01	AIR DETECTIVES INC.	002188113
2020-04-30	1490242 ONTARIO LTD.	001490242	2020-06-01	AL FAZAL MEAT SHOP INC.	002651340
2020-04-30	2079855 ONTARIO LTD.	002079855	2020-06-01	IDEALYTIC MARKETING INC.	002406276
2020-04-30	2243638 ONTARIO INC.	002243638	2020-06-01	ITSYMBOL INC.	001801524
2020-04-30	2454995 ONTARIO INC.	002454995	2020-06-01	STOKELY CONSULTING INC.	002589372
2020-04-30	2507522 ONTARIO LTD.	002507522	2020-06-01	1018775 ONTARIO LIMITED	001018775
2020-04-30	2635512 ONTARIO INC.	002635512	2020-06-01	1192807 ONTARIO INC.	001192807
2020-05-01	EXPRESSIONS IN PET CARE LTD.	001863326	2020-06-01	1243882 ONTARIO INC.	001243882
2020-05-01	PETER TAYLOR & ASSOCIATES INC.	000586013	2020-06-01	2093222 ONTARIO INC.	002093222
2020-05-01	PHIL CHANDLER REAL ESTATE LIMITED	000881649	2020-06-01	2504853 ONTARIO INC.	002504853
2020-05-01	SHEW & SKYE LIMITED	000910408	2020-06-02	L. TURVEY SALES AGENCIES INC.	000713646
2020-05-01	STAR DISPOSAL SERVICE CORP.	002574941	2020-06-02	MAYFIELD CONSULTING SERVICES INC.	000948501
2020-05-01	TYBEL CONSTRUCTION INC.	002634892	2020-06-02	691688 ONTARIO INC.	000691688
2020-05-01	2274551 ONTARIO INC.	002274551	2020-06-03	HARVY TRUCKLINE INC.	002054234
2020-05-04	J.P. MARCO CONTRACTING INC.	001621697	2020-06-03	WASSER WARE INC.	001819580
2020-05-04	MIMA NEWLOOK INC.	002380949	2020-06-03	1747725 ONTARIO INC.	001747725
2020-05-07	GOLDEN BRICK RESTORATION LTD.	001551281	2020-06-03	2610988 ONTARIO INC.	002610988
2020-05-07	NEIGHBOURLY CONCIERGE SERVICE INC.	002488676	2020-06-04	CYBER AEGIS CONSULTING LTD.	001980975
2020-05-11	BEST SERVICES GROUP INC.	001312421	2020-06-04	DAGO INVESTMENT HOLDINGS LIMITED	002480707
2020-05-11	JONY INVESTMENTS INC.	001092586	2020-06-04	J&J CABINET AND LIGHTING INC.	002531064
2020-05-12	CANADA IMMIGRATION ASSIST INC.	002619860	2020-06-04	KLBT ENTERPRISES INC.	002250040
2020-05-14	FRIDAYS HAIR CANADA INC.	000414622	2020-06-04	LEONARD SIDER CONSTRUCTION LIMITED	001024018
2020-05-15	1604128 ONTARIO LTD.	001604128	2020-06-04	LEVON & CO COMMERCIAL ART SUPPLIES LTD.	000639232
2020-05-19	B.&J. CLEANING SERVICES INC.	000620509	2020-06-04	SAM SNIDERMAN CHARTERED ACCOUNTANT PROFESSIONAL CORPORATION	002050770
2020-05-21	2256157 ONTARIO LTD.	002256157	2020-06-04	1913420 ONTARIO INC.	001913420
2020-05-22	ALTERNATIVE WATER TREATMENT SERVICES INC.	000902679	2020-06-04	2223189 ONTARIO INC.	002223189
2020-05-22	1271655 ONTARIO INC.	001271655	2020-06-04	2231543 ONTARIO INC.	002231543
2020-05-22	1393959 ONTARIO INC.	001393959	2020-06-04	2327772 ONTARIO INC.	002327772
2020-05-22	481968 ONTARIO INC.	000481968	2020-06-04	2420999 ONTARIO CORP.	002420999
2020-05-25	BRIGHTSAIL RESEARCH INC.	002621296	2020-06-04	990333 ONTARIO INC.	000990333
2020-05-25	JAMTSE YOGA INC.	001145627	2020-06-05	APIRDCO INC.	000558336
2020-05-25	THE GOOD GEAR COMPANY INC.	002302218	2020-06-05	CANADA PAMPAS LTD.	002027938
2020-05-25	2071950 ONTARIO INC.	002071950	2020-06-05	LIVERTON GOURMET CHINESE LTD.	001689492
2020-05-25	2595495 ONTARIO INC.	002595495	2020-06-05	MEDPOINT HEALTH CARE INC.	002114120
2020-05-25	433470 ONTARIO INC.	000433470	2020-06-05	ODYSSEA BAKERY INC.	001135859
2020-05-26	ELITE VISION INTERNATIONAL INC.	002482579	2020-06-05	RISAND INVESTMENTS LIMITED	000208894
2020-05-26	HANMAX REALTY HOLDINGS INC.	001674402	2020-06-05	1267968 ONTARIO INC.	001267968
2020-05-27	CYDAME MARKETING CORPORATION	001268834	2020-06-05	1400421 ONTARIO INC.	001400421
2020-05-27	DILLE INTERNATIONAL GROUP CANADA LTD.	002539875	2020-06-05	1400422 ONTARIO INC.	001400422
2020-05-27	MIDRANGE TECHNOLOGY INC.	000810275	2020-06-05	2232303 ONTARIO INC.	002232303
2020-05-27	NIRVANA INC.	002720245	2020-06-05	2540943 ONTARIO INC.	002540943
2020-05-27	RE-DFN MARKETING INC.	002620586	2020-06-05	2666795 ONTARIO LTD.	002666795
2020-05-27	1068255 ONTARIO LTD.	001068255	2020-06-08	CANAMED PROPERTIES (2010) INC.	002265224
2020-05-27	2520170 ONTARIO INC.	002520170	2020-06-08	CARUSI CONSTRUCTION LTD.	000622049
2020-05-28	YVON LANDRY INC.	000655095	2020-06-08	CONVERGIT INC.	002222731
2020-05-29	GFZ FILMS INC.	002322177	2020-06-08	DACOSTA REALTY INC.	001413147
2020-05-29	W.G. NESBITT HAY LTD.	001605997	2020-06-08	KOLAR AUTO COLLISION CENTRE LTD.	001669907
2020-05-29	1147019 ONTARIO LIMITED	001147019			

Date	Name of Corporation Dénomination sociale de la société	Ontario Corporation Number Numéro de la société en Ontario
2020-06-08	MIA'S CONTRACTING LTD.	001789169
2020-06-08	WHITE CHILLIES INC.	002648156
2020-06-08	1142084 ONTARIO LTD.	001142084
2020-06-09	BARRIE SERVICE CENTRE LTD.	000256303
2020-06-09	BASE TECH HAULAGE INC.	002474717
2020-06-09	BERKELEY LANDING GENERAL PARTNER LIMITED	002478889
2020-06-09	JLM CREATES INC.	002702518
2020-06-09	MYKE INC.	002122249
2020-06-09	NEW EAST GARDEN INC.	002178140
2020-06-09	PRINCETON HEIGHTS GENERAL PARTNER LIMITED	002465094
2020-06-09	RIDGE POINT GENERAL PARTNER LIMITED	002458414
2020-06-09	RON ANTHONY MANAGEMENT CORPORATION	002677742
2020-06-09	SECURITY FORCE SERVICES LTD.	002654342
2020-06-09	VALENCIA PARK GENERAL PARTNER LIMITED	002452634
2020-06-09	180 WEST APARTMENTS GENERAL PARTNER LIMITED	002548004
2020-06-09	1909645 ONTARIO INC.	001909645
2020-06-09	2466257 ONTARIO INC.	002466257
2020-06-09	2467705 ONTARIO LTD.	002467705
2020-06-09	2597450 ONTARIO INC.	002597450
2020-06-10	DR. MANOLE BURUIANA MEDICINE PROFESSIONAL CORPORATION	002095143
2020-06-10	MOLEDINA KHEDMATGOZAR DALIOS PREHOGAN DENTISTRY PROFESSIONAL CORPORATION	001924470
2020-06-10	TALEN 2 HIRE INC.	002570576
2020-06-10	TODAYVISION CORPORATION	002411940
2020-06-10	2510374 ONTARIO INC.	002510374

BARBARA DUCKITT
Director, Ministry of Government
and Consumer Services
Directrice, Ministère des Services
gouvernementaux et des Services aux
consommateurs

(153-G204)

Government Notices — Other Avis du gouvernement — Autres

Ontario Securities Commission Commission des valeurs mobilières de l'Ontario

AMENDMENTS TO NATIONAL INSTRUMENT 24-102 CLEARING AGENCY REQUIREMENTS

On June 19, 2020, amendments to National Instrument 24-102 *Clearing Agency Requirements* came into force under the *Securities Act*.

NI 24-102 was amended to:

- enhance operational system requirements, emphasizing the importance of cyber resilience and clarifying testing and reporting expectations
- align parts of the rule more closely with similar provisions in National Instrument 21-101 *Marketplace Operation*, and
- reflect the latest developments and findings of the Committee on Payments and Market Infrastructures of the Bank for International Settlements and the International Organization of Securities Commissions with relevance for the Canadian market.

The full text of the amendments is available in the Ontario Securities Commission's Bulletin at (2020) 43 OSCB 5197 and on the Commission's website at www.osc.gov.on.ca.

(153-G205)

Marriage Act Loi sur le mariage

CERTIFICATE OF PERMANENT REGISTRATION as a person authorized to solemnize marriage in Ontario have been issued to the following:

LES CERTIFICATS D'ENREGISTREMENT PERMANENT autorisant à célébrer des mariages en Ontario ont été délivrés aux suivants :

June 08, 2020 to June 14, 2020

Name Nom	Location Lieu	Effective Date Date d'Entrée en Vigueur
Akpataku, Austyn Ehireme	Brampton, ON, CA	09-Jun-2020
Beattie, David Allan	Maitland, ON, CA	09-Jun-2020
Bernard, Rachel Amy	Niagara Falls, ON, CA	09-Jun-2020
Conrad, Stephen Timothy	Brockville, ON, CA	09-Jun-2020
Fisher, Carol Angela	Midland, ON, CA	09-Jun-2020
Giraldi, Vincenzo	Richmond Hill, ON, CA	09-Jun-2020
Gorda, Ashley Rose	Hamilton, ON, CA	09-Jun-2020
Gorda, Jesse Lee	Hamilton, ON, CA	09-Jun-2020
Grant, Derek Paul	Owen Sound, ON, CA	09-Jun-2020
Grant, Sarah Elizabeth	Owen Sound, ON, CA	09-Jun-2020
Lewidjaja, Lioe Kurniawan	Maple, ON, CA	09-Jun-2020
Middlemiss, Daniel	St Catharines, ON, CA	09-Jun-2020
Page, David Arthur	Ruthven, ON, CA	09-Jun-2020
Redley, Nell	Oshawa, ON, CA	09-Jun-2020
Sayers, Eric	Brampton, ON, CA	09-Jun-2020

Re-Registrations

Name Nom	Location Lieu	Effective Date Date d'Entrée en Vigueur
Bonilla-Aguirre, Carlos Romeo	Woodbridge, ON, CA	09-Jun-2020
Whitfield-Ellis, Kendra	Floradale, ON, CA	09-Jun-2020

CERTIFICATES OF TEMPORARY REGISTRATION as person authorized to solemnize marriage in Ontario have been issued to the following:

LES CERTIFICATS D'ENREGISTREMENT TEMPORAIRE autorisant à célébrer des mariages en Ontario ont été délivrés aux suivants :

June 08, 2020 to June 14, 2020

Date	Name Nom	Location Lieu	Effective Date Date d'Entrée en Vigueur
18-Jun-2020 to 22-Jun-2020	Francois, Picard	Dollard-des-Ormeaux, QC, CA	08-Jun-2020
15-Oct-2020 to 19-Oct-2020	Veenema, Michael	Canning, NS, CA	08-Jun-2020

CERTIFICATE OF CANCELLATION OF REGISTRATION as a person authorized to solemnize marriage in Ontario have been issued to the following:

LES AVIS DE RADIATION de personnes autorisées à célébrer des mariages en Ontario ont été envoyés à :

June 08, 2020 to June 14, 2020

Name Nom	Location Lieu	Effective Date Date d'Entrée en Vigueur
Couper, Christopher	Chatham, ON, CA	08-Jun-2020
Kelly, William Richard	Brampton, ON, CA	08-Jun-2020
Kentel, Jeffrey	Waterloo, ON, CA	08-Jun-2020
Lockyer, Ben	St Catharines, ON, CA	08-Jun-2020
Mallette, Guy J R	Lively, ON, CA	08-Jun-2020
Miller, Diane T	Toronto, ON, CA	08-Jun-2020
Rulton, Leslie Alexandria	Burlington, ON, CA	08-Jun-2020
Shea, Beverley J	Ottawa, ON, CA	08-Jun-2020
Williamson, Julie Lynn	Acton, ON, CA	08-Jun-2020

ALEXANDRA SCHMIDT
Deputy Registrar General
Registraire générale adjointe de l'état civil

(153-G206)

Change of Name Act Loi sur le Changement de Nom

NOTICE IS HEREBY GIVEN that the following changes of name were granted during the period from June 08, 2020 to June 14, 2020, under the authority of the *Change of Name Act*, R.S.O. 1990, c.c.7 and the following Regulation RRO 1990, Reg 68). The listing below shows the previous name followed by the new name.

AVIS EST PAR LA PRÉSENTE donné que les changements de noms mentionnés ci-après ont été accordés au cours de la période du 08 juin 2020 au 14 juin 2020, en vertu de la *Loi sur le changement de nom*, L.R.O. 1990, chap. C.7, et du Règlement 68, R.R.O. 1990, s'y rapportant. La liste indique l'ancien nom suivi du nouveau nom.

Date	Previous Name Ancien Nom	New Name Nouveau Nom
June 08, 2020 to June 14, 2020	ABBAS, IFRA.	ABBAS, IFRA.HOORAIN.
June 08, 2020 to June 14, 2020	ABURANEH, SURYA.SUE.	ABURANEH, SURAYA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	AHMED, ZARHA.	AHMED, ZAHRA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	ALI, KADEN.ASLAN.LINDSAY.	BERRIMAN, KADEN.ASLAN.LINDSAY.
June 08, 2020 to June 14, 2020	ALIVANTOV-PAGE, ISABELLA.KENDRA.	ALIVANTOV, ISABELLA.KENDRA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	ALSAYED, NOUR.	NEWMAN, NOUR.NORAH.
June 08, 2020 to June 14, 2020	AMIT KUMAR,	KAUSHAL, AMIT.
June 08, 2020 to June 14, 2020	AMMOURA, LEONARD.HALIM.	AMMOURA, LEONARD.
June 08, 2020 to June 14, 2020	AMMOURA, MARK.HALIM.	AMMOURA, MARK.
June 08, 2020 to June 14, 2020	ARCUS, LISA.ANNA.	CHRISTO, ELIZABETH.MACLEAN.
June 08, 2020 to June 14, 2020	ARIJIAN, MARIE.	BUSUITO, MARY.
June 08, 2020 to June 14, 2020	ASGAR POUR, KHEIRONESA.	ASGARPOUR, NESA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	ASHFORD-BOURBONNAIS, ETHAN.JACK.	ASHFORD, ETHAN.JACK.
June 08, 2020 to June 14, 2020	ASHFORD-BOURBONNAIS, JACOB.ALLEN. GEORGE.	ASHFORD, JACOB.ALLEN.
June 08, 2020 to June 14, 2020	ATAALLA, GEORGE.MOKHLES.HENRY.	HENRY, GEORGE.MOKHLES.
June 08, 2020 to June 14, 2020	ATWELL ARCHAMBAULT, DION.ANDREW.	SUMMER, JESSIKA.REID.
June 08, 2020 to June 14, 2020	BALASUBRAMANIAM, RAYNA.DEVI.	BALA, RAYNA.DEVI.
June 08, 2020 to June 14, 2020	BASNET, RAJ.KUMAR.	BASNET, RAJ.

Date	Previous Name Ancien Nom	New Name Nouveau Nom
June 08, 2020 to June 14, 2020	BASTOROUS, THOMAS.SAFWAT.NASIF.ELKESS.	HANNA, THOMAS.SAFWAT.NASIF.ELKESS. BASTOROUS.
June 08, 2020 to June 14, 2020	BASUTA, WARIS.	SINGH, WARIS.
June 08, 2020 to June 14, 2020	BATTO, MARIE.SHEILA.REYES.	REYES, MARIE.SHEILA.DIESTRA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	BILAL KHAN, ALAINA.	BILAL, ALAYNA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	BONGOLAN, JUN.	CURA-BONGOLAN, JUN.
June 08, 2020 to June 14, 2020	BREUKELMAN, BRISTOL.DREAM.	DISTRANSKI, EMBER.DREAM.
June 08, 2020 to June 14, 2020	BU-TAN, EVELYN.TAN.	TAN, EVELYN.BU.
June 08, 2020 to June 14, 2020	BUDAY, KAYDEN.CHARLES.IVAN.	PRIDDLE, KAYDEN.IVAN.LEE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	BUMSTEAD, ALEXANDER.SURREY.	SAVAGE, ALEXANDER.SURREY.
June 08, 2020 to June 14, 2020	BURLIE, KAYLEE.CHRISTINE.ALISON.	DUKE, KAYLEE.CHRISTINE.ALISON.
June 08, 2020 to June 14, 2020	BUSHEY, SAMANTHA.SHERRY.JULIA.	CROSS, SAMANTHA.SHERRY.JULIA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	CAMPBELL, DOMONIQUE.NICOLE.MARION.	SKELTON, DOMINIQUE.NICOLE.MARION.
June 08, 2020 to June 14, 2020	CARLSON, NORAH.SUE.	SANKEY, NORAH.SUE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	CARPENTER-FRASER, ZAYDIAH.ODENAE.KESIA.	CARPENTER-FRASER, ZADIA.ODENAE. KESIE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	CASALASPRO DAVILA, LARA.	CASALASPRO D'AVILA, LARA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	CHAUDHARI, HAPPYKUMAR.SAVJIBHAI.	CHAUDHARI, HARVIK.SAVJIBHAI.
June 08, 2020 to June 14, 2020	COLLINS-MARTIN, CALEB.DANIEL.	COLLINS-HICKEY, CALEB.DANIEL.
June 08, 2020 to June 14, 2020	COPAN, JACK.SPENCER.	WEESE, JACK.SPENCER.
June 08, 2020 to June 14, 2020	COURNEYEA, HOLDEN.CARMAN.EDWARD.	PAUL, HOLDEN.CARMAN.EDWARD. COURNEYEA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	COURNEYEA, MICHELE.LOUISE.	COURNEYEA, MICHELLE.LOUISE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	COURNEYEA, TENLY.BEVERLEY.ANN.	PAUL, TENLY.BEVERLEY.ANN.COURNEYEA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	CROSBY, CAMERON.MICHAEL.FRANCIS.	DINIZ, CAMERON.MICHAEL.LUIS.
June 08, 2020 to June 14, 2020	DANTAS, KRISTIN.MARIE.GALVAO.	DANTAS, KRISTINA.MARIA.LIMA. DE.BRITO.
June 08, 2020 to June 14, 2020	DE CARVALHO, ABIGAIL.PAOLA.	COSTA-DE CARVALHO, ABIGAIL.PAOLA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	DE CARVALHO, MADDALEN.AMELIA.	COSTA-DE CARVALHO, MADDALEN. AMELIA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	DERRELL, KIERAN.ANTOINE.	SLEVIN, KIERAN.ANTOINE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	DHALIWAL, PRABLEEN.KAUR.	DHALIWAL, PRABHLEEN.KAUR.
June 08, 2020 to June 14, 2020	DUCKOO, SAGE.HORACE.JAVELL.	HARRIS, SAGE.HORACE.JAVELL.
June 08, 2020 to June 14, 2020	DUGGAN-BARNES, MAKENNA.MARY.	HURLEY, MAKENNA.MARY.
June 08, 2020 to June 14, 2020	DUGGAN-BARNES, ZAIRA.MICHELLE.	HURLEY, ZAIRA.MICHELLE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	DUNBAR-SEINBERG, MADILYN.PATRICIA.	DUNBAR, MADILYN.PATRICIA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	EASTABROOK, OLIVER.JAMES.	EASTABROOK, LUCY.JOYCE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	EBANSARAJ, KASHWINE.	EBANSARAJ, KASHWINI.
June 08, 2020 to June 14, 2020	EBISI, MICHEAL.CHIMAMANDA.	EBISI, MICHAEL.CHIMAMANDA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	ELSAYEED, EYMEN.	NEWMAN, SIMON.SAM.
June 08, 2020 to June 14, 2020	ELSAYEED, JACOB.JOSEPH.	NEWMAN, JACOB.JOSEPH.
June 08, 2020 to June 14, 2020	FARNIA, FAEZEH.	FARNIA, KIM.
June 08, 2020 to June 14, 2020	FRANCIS, SMAHER.ELIA.SULEMAN.	ELIA, SMAHER.
June 08, 2020 to June 14, 2020	GALLARDO CELESTINO, ANGEL.	KLEIN, ANGEL.CELESTINO.
June 08, 2020 to June 14, 2020	GAMBITO, RAJEN.BERNARD.	GAMBITO, RAJEN.BERNARD.DE.VERA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	GARRISON, TREMAINE.ROHAN.ANTHONY.	GRIFFITHS-THOMPSON, TREMAINE. ROHAN.
June 08, 2020 to June 14, 2020	GEBREHIWET, ANAEL.	HAGOS, ANAEL.MEDHANIE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	GERVAIS, MARIE-MICHELLE.	LAM, MARIE-MICHELLE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	GONCALVES, MELANIE.	AMARAL, MELANIE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	GRAHAM, CHIVONITE.DENISE.	GRAHAM, CHIVONTE.DENISE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	GROENEWEGEN, JACOBUS.ADRIANUS. CORNELIS.	GROENEWEGEN, JACOB.ADRIAN.CORNEL.
June 08, 2020 to June 14, 2020	GURPREET KAUR,	KAUR, GURPREET.
June 08, 2020 to June 14, 2020	HAIDER, MUHAMMAD.SHAYAN.	HAIDER, MUHAMMAD.AFFAN.
June 08, 2020 to June 14, 2020	HALFERTY, MARY.ANNE.JOSEPHINE.	COLLINS, MARYANNE.JOSEPHINE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	HAMADA, ALAA.JAMEEL.HAMADA.	HAMADA, ALA.

Date	Previous Name Ancien Nom	New Name Nouveau Nom
June 08, 2020 to June 14, 2020	HANG, YAN.	HANG, HANNA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	HARINDER PAL SINGH,	SINGH, HARINDER.PAL.
June 08, 2020 to June 14, 2020	HARPREET SINGH,	REHAL, HARPREET.SINGH.
June 08, 2020 to June 14, 2020	HAWES, MAGDALENE.JOY.	BJEL, SKY.FREYJA.JOLANA.AIBREANN.
June 08, 2020 to June 14, 2020	HUNTE, AUSTIN.ANTHONY.	GREAVES, AUSTIN.ANTHONY.
June 08, 2020 to June 14, 2020	HUYNH, LOUIS.PHAM.	PHAM, LOUIS.
June 08, 2020 to June 14, 2020	JACKSON, AUBREE.PEYTON.	MCBRIDE, AUBREE.PEYTON.
June 08, 2020 to June 14, 2020	JACKSON-SAMUELS, SARIAH.VIOLET. SYRENE.	SAMUELS, SARIAH.VIOLET.JACKSON.
June 08, 2020 to June 14, 2020	JAGDEEP KUMAR,	KASHYAP, RAJ.
June 08, 2020 to June 14, 2020	JAMES, JENNIFER.DAWNE.	SAVAGE, JENNIFER.DAWNE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	KASIDI, SAILA.REDDY.	KASIDI, SAIJA.REDDY.
June 08, 2020 to June 14, 2020	KASUMU, STEPHAINE.OYINDAMOLA.	KASUMU, STEPHANIE.OYINDAMOLA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	KENNEDY, OZ.DANIEL.	COULTER, OZ.DANIEL.
June 08, 2020 to June 14, 2020	KIM, DONG.HYUK.	KIM, JAY.
June 08, 2020 to June 14, 2020	KING, SHAYNA.JULIETTE.SARA.	KING, SHILOH.JULES.
June 08, 2020 to June 14, 2020	KLAGES, ASHLEY.NICOLE.	KLAGES, ASHLEY.NICHOLAS.
June 08, 2020 to June 14, 2020	KOUWEN, JESSICA.BERENDINA.	KOUWEN, DIENEKE.BERENDINA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	KULENDRARAJAH, PIRIYANKA.	MANNAGE, PRIYANKA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	LAHAR, ARHAM.ABBAS.	LAHAR, ARHUM.ABBAS.
June 08, 2020 to June 14, 2020	LAHEY, CHRISTINA.ROSE.	ORGAN, CHRISTINA.ROSE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	LAVALLEE, NICOLE.IRENE.	MCLEOD, NICOLE.IRENE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	LEBRUN, DAWSON.ALAIN.	PALFRAMAN, DAWSON.RAY.
June 08, 2020 to June 14, 2020	LI, ZUIJING.	LI, JAYDEN.ZUIJING.
June 08, 2020 to June 14, 2020	LIM, KAY.HENG.	LIM, DAVE.KAY.HENG.
June 08, 2020 to June 14, 2020	MAHDAVISALEH, AMIRALI.	MAHDAVI, AMIRALI.
June 08, 2020 to June 14, 2020	MAHDAVISALEH, AMIRMAHAN.	MAHDAVI, AMIRMAHAN.
June 08, 2020 to June 14, 2020	MAHDAVISALEH, MOHAMMAD.	MAHDAVI, MOHAMMAD.
June 08, 2020 to June 14, 2020	MAJED, DARAN.DIYAR.	MOHAMMED, DARAN.NAJAT.
June 08, 2020 to June 14, 2020	MAJED, DUNIA.DIYAR.	MOHAMMED, DUNIA.NAJAT.
June 08, 2020 to June 14, 2020	MALALUAN, FLORILDA.OLEA.	OLEA, FLORILDA.CORREA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	MALIK, MUHAMMAD.	MALIK, MUHAMMAD.USMAN.
June 08, 2020 to June 14, 2020	MARKS, AMELIA.NATALIA.	ROMAO, AMELIA.NATALIA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	MARWAHA, VISHAV.PARTAP.SINGH.	MARWAHA, MARSHALL.
June 08, 2020 to June 14, 2020	MCKIE, MARGARET.JAIME.BRYON.	HERRICK, MARGARET.JAIME.BRYON.
June 08, 2020 to June 14, 2020	MEGHIE, JASON.NICHOLAS.	SALAZAR, JAY.SAINT.
June 08, 2020 to June 14, 2020	MITKE, KARNVEER.SINGH.	SINGH, KARNVEER.
June 08, 2020 to June 14, 2020	MOHAMMAD SIDEEQ, MOHAMMAD.OMAR.	MOMAND, OMAR.
June 08, 2020 to June 14, 2020	MOHAMMAD SIDEEQ, YOSRAA.	MOMAND, YOSRAA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	MOUSAVI, FATEMEH.	MOUSA, SARAH.
June 08, 2020 to June 14, 2020	NAZAR, NICHOLAS.	TARAS, NAZAR.
June 08, 2020 to June 14, 2020	NG, HOW.SIN.	ING, JEAN.REBECCA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	NGUYEN, THI.PHUONG.CHAU.	CAPISTRANO, CHAU.PHUONG.THI.
June 08, 2020 to June 14, 2020	NIMALRAJ, ASHMIRA.ASHMIRA.	NIMALRAJ, ASHMIRA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	OHAB, JENNIFER.ELLEN.	WITTIG, JENNIFER.
June 08, 2020 to June 14, 2020	PALIAKOU, MAKSIM.	POLIAKOV, MAXIM.
June 08, 2020 to June 14, 2020	PALIAKOU, VIACHASLAU.	POLIAKOV, VIACHESLAV.
June 08, 2020 to June 14, 2020	PARDHAN, NAHEED.AMIRALI.	MERALI, NAHEED.AMIRALI.
June 08, 2020 to June 14, 2020	PARFITT, MATTHEW.LEE.	SCORDINO, MATTHEW.LEE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	PARK, ISSAC.EREUM.	PARK, ISAAC.EREUM.
June 08, 2020 to June 14, 2020	PARSONS, FRANCESCA.TAWNY.MARIE.	HENDERSON, FRANCESCA.TAWNY.MARIE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	PARSONS, JACKSON.PIERRE.	HENDERSON, JACKSON.THEON.SCOTT.
June 08, 2020 to June 14, 2020	PARSONS, PIPER.JORDANA.MAE.	HENDERSON, PIPER-DAENERYS.JORDANA. MAE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	PATRY, MARY.YOLANDE.ANNE.	BIBBY, ANNE.YOLANDE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	PATTERSON, BRYSEN.WILLIAM.	SPAANS, BRYSEN.WILLIAM.
June 08, 2020 to June 14, 2020	PAYNE-FRANCIS, KAYAH.MARY.DESTINY.	PAYNE, KAYAH.MARY.CARMEN.

Date	Previous Name Ancien Nom	New Name Nouveau Nom
June 08, 2020 to June 14, 2020	PHAN, JAYDEN.	LE, JAYDEN.
June 08, 2020 to June 14, 2020	POTGIETER, LAETITIA.RENE.	LEMAY, LAETITIA.RENE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	POWER, GEORGIA.ELONY.PAIGE.	CLARKE, GEORGIA.ELONY.PAIGE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	PRICE, ERICA.JASMINE.	HENDERSON, ERICA.JASMINE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	QUISORA, JOCELYN.CAJES.	FRASER, JOCELYN.QUISORA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	RADJENOVICH, KOSOVKA.	STONE, CINDY.KATHARINE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	RAMINA-POTERE, INGUNA.	RAMINA, INGUNA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	RAPOSO, JENIFFER.	AMARAL, JENNIFER.
June 08, 2020 to June 14, 2020	REHMAN, MEHWISH.	KAUSAR, MEHWISH.
June 08, 2020 to June 14, 2020	REYNOLDS, KEENAN.GERARD.DENNIS.	ROULEAU, KEENAN.GERARD.EDWARD.
June 08, 2020 to June 14, 2020	RIDDELL, RAISTLIN.SHANNON.	ANDREW RIDDELL, RAISTLIN.SHANNON.
June 08, 2020 to June 14, 2020	RIM, SANGHYUK.	RIM, CLAIRE.SANGHYUK.
June 08, 2020 to June 14, 2020	RISHU,	SANGWAN, RISHU.
June 08, 2020 to June 14, 2020	ROBIDOUX, JOSEPH.MICHEL.	ROBIDOUX, MICHAEL.RICHARD.
June 08, 2020 to June 14, 2020	ROCHON, JUSTICE.DAVID.	MOIR, JUSTICE.PETER.JAKE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	ROMAN HUERTA, YORYET.	ASHFIELD, GINA.YORYET.
June 08, 2020 to June 14, 2020	SAIDI, NGOUEPO.FREDERICK.	SAIDI, FREDERICK.
June 08, 2020 to June 14, 2020	SALAD, ABDULLAHI.	EID, ABDULLAHI.
June 08, 2020 to June 14, 2020	SAMPAIO VILACA, KATERINA. ALEXANDRA.VILACA.	VILAÇA SAMPAIO, KATHERINE. ALEXANDRA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	SANDEEP KAUR,	KAUR, SANDEEP.
June 08, 2020 to June 14, 2020	SAUNDERS, KIPTON.THOMAS.	PETERSON, KIPTON.THOMAS.
June 08, 2020 to June 14, 2020	SCHILLING, HANNAH.MARY.YARDLEY.	FALKENRATH, MAE.LUNA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	SCHINDERMAN, BRANDON.OREN.	BALBOUL, BRANDON.OREN.
June 08, 2020 to June 14, 2020	SCHINDERMAN, JAMIE.ZVI.	BALBOUL, JAMIE.ZVI.
June 08, 2020 to June 14, 2020	SCHINDERMAN, JESSICA.JORDAN.	BALBOUL, JESSICA.JORDAN.
June 08, 2020 to June 14, 2020	SHEPHARD, LEA.LING.	FONG-SHEPHARD, LEA.LING.
June 08, 2020 to June 14, 2020	SHERPA, PRINCE.ZIKTA.	ZIKTA, PRINCE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	SHOAIB, MANHA.	SHOAIB, ZIMMEL.
June 08, 2020 to June 14, 2020	SIVANANTHARAJAH, DENILA.	MATHURANTHAGAN, DENILA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	SMITH, LONDA.LYNN.	SMITH, LACIE.ARDEN.CARYS.
June 08, 2020 to June 14, 2020	SPECHT, ROBIN.JO-ANNE.BARBARA.	SPECHT, ROBYN.JO-ANNE.BARBARA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	SU, LISHI.	SU, LIZZIE.LISHI.
June 08, 2020 to June 14, 2020	SU, LIXUAN.	SU, LUCAS.LIXUAN.
June 08, 2020 to June 14, 2020	SUDERMAN, AGNES.MARGARET.	UNGER, AGNES.MARGARET.
June 08, 2020 to June 14, 2020	SZUSZ, BREANNA.THERESA.NANNI.	NANNI-SZUSZ, BREANNA.THERESA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	TABIA RAOUF,	RAOUF, TABIA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	TELFORD, NADIA.VERONICA.	ANTINARELLA, NADIA.VERONICA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	THOMAS, MACKENZIE.NICOLE.	GREER, MACKENZIE.NICOLE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	TIMOLEON-AMPOFO, ARIANNA-ELLYSE. SENAM.	TIMOLE, ARIANNA-BIJOU.SENAM.
June 08, 2020 to June 14, 2020	TIMOLEON-AMPOFO, AURÈLE-ANGE. SETORNAM.	TIMOLE, AURÈLE-ANGE.SETORNAM.
June 08, 2020 to June 14, 2020	TIMOLÉON-AMPOFO, CHANTAL.FITNAT.	TIMOLE, RENÉE-ANGE.CHANTAL. SALEMATOU.
June 08, 2020 to June 14, 2020	TIPERT, KATHERINE.ALTHEA.	PARENTEAU, KATHERINE.ALTHEA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	TIPERT, LILIAN.HELEN.	PARENTEAU, LILIAN.HELEN.
June 08, 2020 to June 14, 2020	UNDERHILL, CLEA.VERDA.CAYDANCE.	KEARNS, CLEA.VERDA.CAYDANCE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	UNDERHILL, DYAN.VERDA.CANDICE.	KEARNS, DYAN.VERDA.CANDICE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	VASHI, PARULKUMAR.RAMESHCHANDRA.	VASHI, PRASHANT.RAMESHCHANDRA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	WAGAR, SCOTT.MICHAEL.JOSEPH.	CARR, SCOTT.
June 08, 2020 to June 14, 2020	WANG, ZIHAO.	ZHOU, LUCAS.ZI.YAO.
June 08, 2020 to June 14, 2020	WHITE, MALLORY.JEAN.	WINTERS, NELLIE.JEAN.
June 08, 2020 to June 14, 2020	WHITTAL, LAUREN.ELLENOR.	THIBODEAU, LAUREN.ELLENOR.
June 08, 2020 to June 14, 2020	WHITTAL, LEAH.ELIZABETH.	THIBODEAU, LEAH.ELIZABETH.
June 08, 2020 to June 14, 2020	WIGGINS, ZOEY.NAIYANA.	WIGGINS, ZOEY.VALENTINE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	WONG, JULIANNE.SEUNG.LING.	WONG, JULIANNE.KAYI.

Date	Previous Name Ancien Nom	New Name Nouveau Nom
June 08, 2020 to June 14, 2020	WONG, SAMANTHA.	WONG, SAMANTHA.HUYI.
June 08, 2020 to June 14, 2020	XU, LE.	XU, HUI.LE.YUKI.
June 08, 2020 to June 14, 2020	XU, YUE.	XU, HUI.YUE.YUNI.
June 08, 2020 to June 14, 2020	YANG, BAOYI.	YANG, ALICE.
June 08, 2020 to June 14, 2020	YEO, ETHAN.KAI.	YEO, ETHAN.JUN.
June 08, 2020 to June 14, 2020	YOUSEFINIA, BEHNAZ.	NIA, SHADNAZ.
June 08, 2020 to June 14, 2020	ZHENG, XIN.	CHEN, YIJUN.
June 08, 2020 to June 14, 2020	ZHU, JINCHENG.	ZHU, JINHONG.
June 08, 2020 to June 14, 2020	ZIFF, ADRIANA.	ZIFF, ADRIANA.DANA.
June 08, 2020 to June 14, 2020	ZORN-FAWCITT, SCOTT.	ZORN, SCOTT.

ALEXANDRA SCHMIDT
Deputy Registrar General
Registraire générale adjointe de l'état civil

(153-G207)

Applications to Provincial Parliament — Private Bills Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé

PUBLIC NOTICE

The rules of procedure and the fees and costs related to applications for Private Bills are set out in the Standing Orders of the Legislative Assembly's Internet site at <http://www.ola.org> or from:

Procedural Services Branch
Room 1405, Whitney Block, Queen's Park
Toronto, Ontario M7A 1A2
Telephone: 416-325-3500 (Collect calls will be accepted)

Applicants should note that consideration of applications for Private Bills that are received after the first day of September in any calendar year may be postponed until the first regular Session in the next following calendar year.

TODD DECKER
Clerk of the Legislative Assembly.

(8699) T.F.N

Applications to Provincial Parliament Demandes au Parlement provincial

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of Peter Voong of the City of Toronto an application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to revive Castleform Developments Inc. a company dissolved as of the 15th day of April 2020, to the same manner and to the same extent as if it had not been dissolved.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Toronto, Ontario, this 10th day of June, 2020.

Signed by:
ADAM FREEDMAN on behalf of PETER VOONG
Keslassy Freedman Gelfand LLP
Barristers & Solicitors
160 Eglinton Avenue East, Suite 330
Toronto, Ontario
M4P 3B5
Tel. No. 416-645-5382
Fax No. 416-665-4291

(153-P110) 26, 27, 28 and 29

NOTICE IS HEREBY GIVEN that on behalf of Peter Voong of the City of Toronto an application will be made to the Legislative Assembly of the Province of Ontario for an Act to revive Castleform Holdings Inc. a company dissolved as of the 15th day of April 2020, to the same manner and to the same extent as if it had not been dissolved.

The application will be considered by the Standing Committee on Regulations and Private Bills. Any person who has an interest in the application and who wishes to make submissions, for or against the application, to the Standing Committee on Regulations and Private Bills should notify, in writing, the Clerk of the Legislative Assembly, Legislative Building, Queen's Park, Toronto, Ontario, M7A 1A2.

Dated at Toronto, Ontario, this 10th day of June, 2020.

Signed by:
ADAM FREEDMAN on behalf of PETER VOONG
Keslassy Freedman Gelfand LLP
Barristers & Solicitors
160 Eglinton Avenue East, Suite 330
Toronto, Ontario
M4P 3B5
Tel. No. 416-645-5382
Fax No. 416-665-4291

(153-P111) 26, 27, 28 and 29

This page intentionally left blank
Cette page est volontairement laissée en blanc

Publications under Part III (Regulations) of the Legislation Act, 2006
Règlements publiés en application de la partie III (Règlements)
de la Loi de 2006 sur la législation

2020—06—27

ONTARIO REGULATION 260/20

made under the

LIQUOR LICENCE ACT

Made: June 5, 2020

Filed: June 8, 2020

Published on e-Laws: June 8, 2020

Printed in *The Ontario Gazette*: June 27, 2020

Amending Reg. 719 of R.R.O. 1990
(LICENCES TO SELL LIQUOR)

1. Section 1 of Regulation 719 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by adding the following definition:

“manufacturing site” means property that is used by a manufacturer primarily for the distillation and production of spirits, the fermentation and production of beer or the alcoholic fermentation and production of Ontario wine and includes a vineyard owned by the manufacturer if a significant amount of the grapes is used in the production of the wine; (“lieu de fabrication”)

2. Section 2 of the Regulation is revoked and the following substituted:

2. (1) Despite subsection 6 (4) of the Act, a person may, subject to subsection (2), obtain a licence to sell liquor of a manufacturer at a specified premises that shares the same municipal or property address as a manufacturing site of the manufacturer.

(2) No more than one licence may be issued under subsection (1) with respect to a manufacturing site.

(3) For greater certainty, nothing in subsection (1) prevents the Registrar from requiring the provision of such information respecting the location of the premises referred to in that subsection as the Registrar may specify in order to determine whether the requirements of that subsection are met.

3. Subsection 2.1 (1) of the Regulation is revoked.

4. Section 13 of the Regulation is amended by striking out “must be defined by a partition that is at least 0.9 metres high and that makes the premises readily distinguishable” and substituting “must be readily distinguishable”.

5. Subsection 33 (1.1) of the Regulation is amended by striking out “if the store and the licensed premises are on the same manufacturing site” at the end and substituting “if the store is located on the manufacturing site”.

6. Subsection 34 (4.3) of the Regulation is revoked and the following substituted:

(4.3) Despite subsection (1), liquor may be removed from the licensed premises of a manufacturer who holds a licence under section 2 or 2.1 if it is being taken to,

(a) other licensed premises of the manufacturer that is located on the manufacturing site of the manufacturer or that shares the same municipal or property address, as the case may be; or

(b) a store to which an authorization under clause 3 (1) (e) of the *Liquor Control Act* applies and that is located on the manufacturing site of the manufacturer.

7. (1) Section 97 of the Regulation is amended by adding the following subsection:

(2) Despite subsection (1), beginning on June 8, 2020 and ending on December 18, 2020, the Registrar may approve a temporary physical extension that is adjacent to the premises to which a licence to sell liquor applies for a period that ends no later than 3 a.m. on January 1, 2021.

(2) Subsection 97 (2) of the Regulation, as made by subsection (1), is revoked.

8. Subsection 99 (7) of the Regulation is amended by striking out “beer or Ontario wine” and substituting “beer, Ontario wine or spirits”.

Commencement

9. (1) Subject to subsection (2), this Regulation comes into force on the day it is filed.

(2) Subsection 7 (2) comes into force on the later of January 2, 2021 and the day this Regulation is filed.

26/20

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 260/20

pris en vertu de la

LOI SUR LES PERMIS D'ALCOOL

pris le 5 juin 2020

déposé le 8 juin 2020

publié sur le site Lois-en-ligne le 8 juin 2020

imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 27 juin 2020modifiant le Règl. 719 des R.R.O. de 1990
(PERMIS DE VENTE D'ALCOOL)**1. L'article 1 du Règlement 719 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 est modifié par adjonction de la définition suivante :**

«lieu de fabrication» Bien dont se sert un fabricant principalement en vue de la distillation et de la production de spiritueux, de la fermentation et de la production de la bière ou de la fermentation alcoolique et de la production de vin de l'Ontario. S'entend notamment des vignobles dont il est propriétaire si une quantité importante de raisin sert à la production du vin. («manufacturing site»)

2. L'article 2 du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

2. (1) Malgré le paragraphe 6 (4) de la Loi, une personne peut, sous réserve du paragraphe (2), obtenir un permis pour vendre de l'alcool d'un fabricant dans un local précisé qui partage la même adresse municipale ou adresse de bien-fonds qu'un lieu de fabrication du fabricant.

(2) Un seul permis peut être délivré en vertu du paragraphe (1) à l'égard d'un lieu de fabrication.

(3) Il est entendu que le paragraphe (1) n'a pas pour effet d'empêcher le registrateur d'exiger la fourniture des renseignements qu'il précise concernant l'emplacement du local visé à ce paragraphe afin d'établir si les exigences de ce paragraphe sont remplies.

3. Le paragraphe 2.1 (1) du Règlement est abrogé.

4. L'article 13 du Règlement est modifié par remplacement de «doit être délimité par une cloison d'au moins 0,9 mètre de haut de façon à le distinguer facilement» par «doit être facile à distinguer».

5. Le paragraphe 33 (1.1) du Règlement est modifié par remplacement de «si le magasin et le local pourvu d'un permis sont situés sur le même lieu de fabrication» par «si le magasin est situé sur le lieu de fabrication» à la fin du paragraphe.

6. Le paragraphe 34 (4.3) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

(4.3) Malgré le paragraphe (1), il peut être emporté de l'alcool du local pourvu d'un permis d'un fabricant qui détient un permis obtenu en vertu de l'article 2 ou 2.1 s'il est apporté :

- a) soit dans un autre local pourvu d'un permis du fabricant qui est situé sur le lieu de fabrication du fabricant ou qui partage la même adresse municipale ou adresse de bien-fonds, selon le cas;
- b) soit dans un magasin auquel s'applique une autorisation accordée en vertu de l'alinéa 3 (1) e) de la *Loi sur les alcools* et qui est situé sur le lieu de fabrication du fabricant.

7. (1) L'article 97 du Règlement est modifié par adjonction du paragraphe suivant :

(2) Malgré le paragraphe (1), à compter du 8 juin 2020, et ce jusqu'au 18 décembre 2020, le registrateur peut approuver un agrandissement temporaire contigu au local auquel s'applique un permis de vente d'alcool pour une période qui prend fin au plus tard à 3 heures le 1^{er} janvier 2021.

(2) Le paragraphe 97 (2) du Règlement, tel qu'il est pris par le paragraphe (1), est abrogé.

8. Le paragraphe 99 (7) du Règlement est modifié par remplacement de «de bière ou de vin de l'Ontario» par «de bière, de vin de l'Ontario ou de spiritueux».

Entrée en vigueur

9. (1) Sous réserve du paragraphe (2), le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

(2) Le paragraphe 7 (2) entre en vigueur le dernier en date du 2 janvier 2021 et du jour du dépôt du présent règlement.

26/20

ONTARIO REGULATION 261/20

made under the

CHILD CARE AND EARLY YEARS ACT, 2014

Made: June 11, 2020

Filed: June 11, 2020

Published on e-Laws: June 12, 2020

Printed in *The Ontario Gazette*: June 27, 2020Amending O. Reg. 137/15
(GENERAL)**1. (1) Subsection 1 (1) of Ontario Regulation 137/15 is amended by adding the following definition:**

“emergency child care centre” means a child care centre for children of essential workers that is funded by the Ministry and meets the criteria set out in subparagraphs 4 i, ii and iii of Ontario Regulation 51/20 (Order Under Subsection 7.0.2 (4) of the Act — Closure of Establishments) made under the *Emergency Management and Civil Protection Act*, as that Regulation read on June 10, 2020; (“centre de garde d’urgence”)

(2) The definition of “serious occurrence” in subsection 1 (1) of the Regulation is amended by adding the following clause:

- (c.1) a confirmed or suspected case of the coronavirus (COVID-19) in respect of,
- (i) a child who receives child care at a home child care premises or child care centre,
 - (ii) a home child care provider,
 - (iii) a home child care visitor,
 - (iv) a parent of a child mentioned in subclause (i), or
 - (v) a staff member at a child care centre,

(3) Section 1 of the Regulation is amended by adding the following subsection:

(3) For the purpose of clause (c.1) of the definition of “serious occurrence” in subsection (1), a person is suspected of having the coronavirus (COVID-19) if the person,

- (a) exhibits symptoms of the virus; and
- (b) has been tested or has indicated that they will be tested.

2. Items 17 and 18 of Table 1 of section 78 of the Regulation are revoked and the following substituted:

17.	Regulation, s. 8, s. 88.6 (2)	Ratios and maximum group sizes, child care centre	2000 × number of children that exceed the number specified in s. 8; or 3000 × number of persons that exceed the number specified in s. 88.6 (2)
18.	Regulation, s. 8.1, s. 88.6 (3)	Licensed family age groups	2000 × number of children that exceed the number specified in s. 8.1; or 3000 × number of persons that exceed the number specified in s. 88.6 (3)

3. The heading to Part IV.1 of the Regulation is revoked and the following substituted:**SPECIAL RULES RELATING TO THE CORONAVIRUS (COVID-19)****4. Section 88.2 of the Regulation is amended by adding the following subsections:**

(1.1) Despite subsection 6.1 (1), if any part of a policy, procedure or individualized plan mentioned in that subsection is inconsistent with the coronavirus (COVID-19) policy required by subsection 88.5 (1) or a direction of a medical officer of health relating to the outbreak of the coronavirus (COVID-19), the licensee is not required to,

- (a) implement the part of the policy, procedure or individualized plan that is inconsistent with the coronavirus (COVID-19) policy or direction; or
- (b) update the policy, procedure or individualized plan to eliminate the inconsistency.

(1.2) Despite subsection 46 (5), if any part of an approach set out in a licensee's program statement is inconsistent with the coronavirus (COVID-19) policy required by subsection 88.5 (1) or a direction of a medical officer of health relating to the outbreak of the coronavirus (COVID-19), the licensee is not required to,

- (a) implement the part of the approach that is inconsistent with the coronavirus (COVID-19) policy or direction; or
- (b) update the approach to eliminate the inconsistency.

(1.3) Despite clause 47 (1) (c) and subsection 47 (4), a licensee may reduce the amount of time that children referred to in those provisions are required to spend outdoors if doing so is necessary in order to comply with the coronavirus (COVID-19) policy required by subsection 88.5 (1) or any direction of a medical officer of health relating to the outbreak of the coronavirus (COVID-19).

5. The Regulation is amended by adding the following sections:

Access to premises — outbreak of the coronavirus (COVID-19)

88.3 The following circumstance is prescribed for the purpose of clause 10 (2) (d) of the Act:

- 1. If preventing a parent from entering the premises is necessary in order to implement the coronavirus (COVID-19) policy required by subsection 88.5 (1) or a direction of a medical officer of health relating to the outbreak of the coronavirus (COVID-19).

Records re visitors

88.4 (1) Every licensee shall ensure that up-to-date records of the following matters are kept and made available for inspection by an inspector or program adviser at all times:

- 1. The name of each person who enters a child care centre or premises at which home child care is provided.
- 2. The person's contact information.
- 3. The time of the person's arrival and departure.

(2) Subsection (1) does not apply with respect to the following persons:

- 1. A child who receives child care at the centre or premises.
- 2. A home child care provider.
- 3. A person who is ordinarily resident at the home child care premises.
- 4. A person who is regularly at the home child care premises.

(3) The records listed in subsection (1) shall be kept, as the case may be,

- (a) on the premises of the child care centre at which the child receives child care; or
- (b) at the home child care premises where the child receives child care or at the home child care agency overseeing the provision of such care.

(4) Every licensee shall ensure that the records required to be maintained under this section with respect to a person mentioned in paragraph 1 of subsection (1) are kept for at least one year after the date the record is made.

(5) Every licensee shall ensure that,

- (a) the medical officer of health or his or her designate, upon producing proper identification, is permitted to inspect the records referred to in subsection (1); and
- (b) copies of those records are provided to him or her on request.

COVID-19 health and safety protocols

88.5 (1) Every licensee shall ensure that each child care centre it operates and each premises where it oversees the provision of home child care or in-home services has a coronavirus (COVID-19) policy that is consistent with any direction of a medical officer of health and that includes the following information:

- 1. Actions that will be implemented to sanitize the centre or premises and the indoor and outdoor equipment, materials and furnishings therein.
- 2. An explanation of how confirmed or suspected cases of the coronavirus (COVID-19) will be reported.
- 3. A description of physical distancing measures that will be implemented.
- 4. Information with respect to how staff shifts will be scheduled to minimize the risks with respect to the coronavirus (COVID-19).
- 5. Information with respect to the rescheduling or cancellation of pre-planned group events and in-person meetings.

6. A description of the procedures that will be followed when a child is dropped off at and picked up from the centre or premises.
- (2) Every licensee shall ensure that the policy is made available, free of charge, to,
 - (a) each parent considering whether to enter into an agreement with the licensee for the provision of child care; and
 - (b) each parent of a child enrolled at the centre or premises.
- (3) Every licensee of a child care centre shall ensure that the policy is reviewed with every employee.
- (4) Every licensee of a home child care agency shall ensure that the policy is reviewed with each home child care provider at each premises where it oversees the provision of home child care, as well as with each home child care visitor that it employs.
- (5) At least two days before a child care centre that was, due to the emergency, ordered to be closed under the *Emergency Management and Civil Protection Act* intends to resume its operations, the licensee shall submit the following information in writing to the Ministry:
 1. Confirmation that the licensee has complied with subsections (1) to (3).
 2. The date that the child care centre intends to resume operations.
- (6) No later than 10 days after June 11, 2020 the licensee of a home child care agency shall submit to the Ministry a written confirmation that the licensee has complied with subsections (1), (2) and (4).
- (7) Despite subsection 6.1 (1), a licensee shall ensure that the policy is implemented no later than the following dates:
 1. In the case of a child care centre, the day the centre first resumes operation.
 2. In the case of a home child care premises, the day that the information is submitted to the Ministry under subsection (6).
- (8) This section does not apply to a child care centre that is operating as an emergency child care centre.

Reopening after emergency closures

88.6 (1) This section applies to child care centres, other than those operating as emergency child care centres, and home child care agencies beginning on the day on which all child care centres that were ordered to be closed under the *Emergency Management and Civil Protection Act* due to the emergency are no longer ordered to be closed.

(2) Despite subclause 8 (1) (c) (ii) and Column 4 of Schedule 1, the maximum number of both children and employees in the group shall be 10.

(3) Despite paragraph 1 of subsection 8.1 (1), the maximum number of both children and employees in the group shall be 10.

(4) Every licensee shall ensure that there are no volunteers or students present at a child care centre it operates or at a premises where it oversees the provision of home child care.

(5) Every licensee shall ensure that, before any person proceeds beyond the entranceway of a child care centre or home child care premises, the person is screened for symptoms of the coronavirus (COVID-19).

(6) Every licensee of a home child care agency shall ensure that each day, before providing child care, the home child care provider screens the following persons for symptoms of the coronavirus (COVID-19):

1. The home child care provider, himself or herself.
2. Each person who is ordinarily a resident of the home child care premises or regularly at the premises, if the person is present at the premises before child care is provided. Otherwise, the person shall be screened in accordance with subsection (5).

(7) Every licensee shall ensure that records of the screening required by subsections (5) and (6) are kept for at least 12 months from the date the record is made,

- (a) on the premises of the child care centre at which the child receives child care; or
- (b) at the home child care premises where the child receives child care and at the home child care agency overseeing the provision of such care.

(8) Every licensee of a child care centre shall ensure that,

- (a) each licensed age group is separated by a floor to ceiling barrier while indoors; and
- (b) each person in a licensed age group is separated by at least two metres from any person who is not in the group while outdoors.

(9) No licensee shall charge or collect a fee or deposit in relation to prioritizing a child's admission or re-admission to a child care centre or home child care agency.

(10) No licensee shall penalize or charge or collect a fee or deposit from a person who is offered a placement for his or her child at a child care centre but does not accept the placement.

(11) No licensee shall penalize or charge or collect a fee or deposit from a person whose child attended a child care centre immediately before the emergency was declared if the child is not offered a placement at that centre.

(12) For each child who received child care at a home child care premises immediately before the emergency was declared and who, at any point after the emergency was declared and before this section applied to the licensee, ceased to receive care at the premises, the licensee shall ensure that,

- (a) if the child's placement is still available on the first day that this section applies to the licensee, the parent of the child is notified on that day that the child's placement will be available, without payment of a fee, for a 30-day period beginning on that day;
- (b) if the child's placement is not available on the first day that this section applies to the licensee, the parent of the child is notified on the first day that a placement becomes available for the child that the placement will be available, without payment of a fee, for a 30-day period beginning on that day;
- (c) unless the parent declines the placement, the placement remains available for the child for the 30-day period;
- (d) no fee or deposit is charged or collected during the 30-day period; and
- (e) no parent is penalized for using the full 30-day period to decide whether to accept the placement.

(13) For greater certainty, any action taken to delay a child's admission to a child care centre, even if taken at a later date, would be considered to be penalizing a person under this section.

EarlyON Child and Family Centres

88.7 (1) Every operator of an EarlyON child and family centre shall ensure that the centre is closed.

(2) Despite subsection (1), temporary access to an EarlyON child and family centre is authorized, unless otherwise prohibited by any applicable law, for the purposes of,

- (a) performing work at the centre in order to comply with any applicable law;
- (b) preparing the centre to be reopened;
- (c) allowing for inspections, maintenance and repairs to be carried out at the centre;
- (d) allowing for security services to be provided at the centre; and
- (e) attending at the centre temporarily,
 - (i) to deal with other critical matters relating to the closure of the centre, if the critical matters cannot be attended to remotely, or
 - (ii) to access materials, goods or supplies that may be necessary for the centre to be operated remotely.

(3) Nothing in this section precludes the remote operation of a centre, without attending at the centre, for the purpose of,

- (a) providing goods by mail or other forms of delivery or making goods available for pick-up; and
- (b) providing services online, by telephone or other remote means.

Commencement

6. This Regulation comes into force on the day it is filed.

26/20

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 261/20

pris en vertu de la

LOI DE 2014 SUR LA GARDE D'ENFANTS ET LA PETITE ENFANCE

pris le 11 juin 2020

déposé le 11 juin 2020

publié sur le site Lois-en-ligne le 12 juin 2020

imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 27 juin 2020modifiant le Règl. de l'Ont. 137/15
(DISPOSITIONS GÉNÉRALES)**1. (1) Le paragraphe 1 (1) du Règlement de l'Ontario 137/15 est modifié par adjonction de la définition suivante :**

«centre de garde d'urgence» Centre de garde pour les enfants des travailleurs essentiels qui est financé par le ministère et qui remplit les critères énoncés aux sous-dispositions 4 i, ii et iii du Règlement de l'Ontario 51/20 (Décret pris en vertu du paragraphe 7.0.2 (4) de la Loi - Fermeture d'établissements) pris en vertu de la *Loi sur la protection civile et la gestion des situations d'urgence*, dans la version de ce règlement en vigueur le 10 juin 2020. («emergency child care centre»)

(2) La définition de «incident grave» au paragraphe 1 (1) du Règlement est modifiée par adjonction de l'alinéa suivant :

c.1) un cas confirmé ou soupçonné de coronavirus (COVID-19) à l'égard de l'une ou l'autre des personnes suivantes :

- (i) un enfant bénéficiant de services de garde dans un local de services de garde en milieu familial ou dans un centre de garde,
- (ii) un fournisseur de services de garde en milieu familial,
- (iii) un visiteur de services de garde en milieu familial,
- (iv) un parent d'un enfant visé au sous-alinéa (i),
- (v) un membre du personnel d'un centre de garde;

(3) L'article 1 du Règlement est modifié par adjonction du paragraphe suivant :

(3) Pour l'application de l'alinéa c.1) de la définition de «incident grave» au paragraphe (1), une personne est soupçonnée d'avoir le coronavirus (COVID-19) si, à la fois :

- a) elle présente des symptômes du virus;
- b) elle a subi un test de dépistage ou a indiqué qu'elle en subira un.

2. Les points 17 et 18 du tableau 1 de l'article 78 du Règlement sont abrogés et remplacés par ce qui suit :

17.	Règlement, art. 8, par. 88.6 (2)	Ratios et effectif maximal des groupes : centre de garde	2 000 × nombre d'enfants qui dépasse celui précisé à l'art. 8, ou 3 000 × nombre d'enfants qui dépasse celui précisé au par. 88.6 (2)
18.	Règlement, art. 8.1, par. 88.6 (3)	Groupes autorisés de regroupement familial	2 000 × nombre d'enfants qui dépasse celui précisé à l'art. 8.1, ou 3 000 × nombre d'enfants qui dépasse celui précisé au par. 88.6 (3)

3. L'intertitre de la partie IV.1 du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :**RÈGLES SPÉCIALES CONCERNANT LE CORONAVIRUS (COVID-19)****4. L'article 88.2 du Règlement est modifié par adjonction des paragraphes suivants :**

(1.1) Malgré le paragraphe 6.1 (1), si toute partie d'une politique, d'une procédure ou d'un plan individualisé visé à ce paragraphe est incompatible avec la politique relative au coronavirus (COVID-19) exigée par le paragraphe 88.5 (1) ou une directive d'un médecin-hygiéniste ayant trait à l'éclosion du coronavirus (COVID-19), le titulaire de permis n'est pas tenu de faire ce qui suit, selon le cas :

- a) mettre en oeuvre la partie de la politique, de la procédure ou du plan individualisé qui est incompatible avec la politique ou la directive relative au coronavirus (COVID-19);
- b) mettre à jour la politique, la procédure ou le plan individualisé pour en éliminer l'incompatibilité.

(1.2) Malgré le paragraphe 46 (5), si toute partie d'une approche énoncée dans l'énoncé de programme d'un titulaire de permis est incompatible avec la politique relative au coronavirus (COVID-19) exigée par le paragraphe 88.5 (1) ou une directive d'un médecin-hygiéniste ayant trait à l'éclosion du coronavirus (COVID-19), le titulaire de permis n'est pas tenu de faire ce qui suit, selon le cas :

- a) mettre en oeuvre la partie de l'approche qui est incompatible avec la politique ou la directive relative au coronavirus (COVID-19);
- b) mettre à jour l'approche pour en éliminer l'incompatibilité.

(1.3) Malgré l'alinéa 47 (1) c) et le paragraphe 47 (4), le titulaire de permis peut réduire le temps que les enfants visés à ces dispositions doivent passer à l'extérieur, si cela est nécessaire pour se conformer à la politique relative au coronavirus (COVID-19) exigée par le paragraphe 88.5 (1) ou à toute directive d'un médecin-hygiéniste ayant trait à l'éclosion du coronavirus (COVID-19).

5. Le Règlement est modifié par adjonction des articles suivants :

Accès au local : éclosion du coronavirus (COVID-19)

88.3. La circonstance suivante est prescrite pour l'application de l'alinéa 10 (2) d) de la Loi :

- 1. S'il est nécessaire d'empêcher un parent d'entrer dans le local pour mettre en oeuvre la politique relative au coronavirus (COVID-19) exigée par le paragraphe 88.5 (1) ou une directive d'un médecin-hygiéniste ayant trait à l'éclosion du coronavirus (COVID-19).

Dossiers relatifs aux visiteurs

88.4. (1) Le titulaire de permis veille à ce que soient conservés et mis à la disposition d'un inspecteur ou d'un conseiller en programmes pour inspection, des dossiers à jour, qui traitent de ce qui suit :

- 1. Le nom de chaque personne qui entre dans un centre de garde ou dans un local où des services de garde en milieu familial sont fournis.
- 2. Les coordonnées de la personne.
- 3. Les heures d'arrivée et de départ de la personne.

(2) Le paragraphe (1) ne s'applique pas à l'égard des personnes suivantes :

- 1. Un enfant qui bénéficie de services de garde dans le centre ou le local.
- 2. Un fournisseur de services de garde en milieu familial.
- 3. Une personne qui réside ordinairement dans le local de services de garde en milieu familial.
- 4. Une personne qui se trouve régulièrement dans le local de services de garde en milieu familial.

(3) Les dossiers visés au paragraphe (1) sont conservés :

- a) soit dans le local du centre de garde où l'enfant bénéficie de services de garde;
- b) soit dans le local de services de garde en milieu familial où l'enfant bénéficie de services de garde ou à l'agence de services de garde en milieu familial qui supervise la prestation de tels services.

(4) Le titulaire de permis veille à ce que les dossiers qui doivent être tenus en application du présent article à l'égard d'une personne visée à la disposition 1 du paragraphe (1) soient conservés pendant au moins un an suivant la date de la création du dossier.

(5) Le titulaire de permis veille à ce que :

- a) le médecin-hygiéniste ou la personne qu'il désigne soit autorisé, après avoir présenté des pièces d'identité suffisantes, à inspecter les dossiers visés au paragraphe (1);
- b) des copies de ces dossiers lui soient fournies sur demande.

Protocoles de santé et de sécurité concernant la COVID-19

88.5 (1) Le titulaire de permis veille à ce que chaque centre de garde qu'il exploite et chaque local où il supervise la prestation de services de garde en milieu familial ou de services à domicile dispose d'une politique relative au coronavirus (COVID-19) qui est compatible avec toute directive d'un médecin-hygiéniste et qui comprend les renseignements suivants :

- 1. Les mesures qui seront mises en oeuvre pour désinfecter le centre ou le local ainsi que l'équipement, le matériel et l'ameublement d'intérieur et d'extérieur qui s'y trouvent.
- 2. Une explication de la façon dont les cas confirmés ou soupçonnés de coronavirus (COVID-19) seront signalés.
- 3. Une description des mesures de distanciation physique qui seront mises en oeuvre.

4. Des renseignements concernant la façon dont l'horaire des quarts de travail du personnel sera planifié afin de réduire les risques associés au coronavirus (COVID-19).
 5. Les renseignements sur le changement de date et l'annulation des événements de groupe et des rencontres en personne.
 6. Une description des procédures qui seront suivies lorsqu'un enfant est déposé au centre ou au local ou qu'il en est récupéré.
- (2) Le titulaire de permis veille à ce que la politique soit mise gratuitement à la disposition des personnes suivantes :
- a) tout parent qui envisage de conclure avec le titulaire de permis une entente de prestation de services de garde;
 - b) tout parent d'un enfant inscrit au centre ou au local.
- (3) Le titulaire de permis d'un centre de garde veille à ce que la politique soit passée en revue avec chaque employé.
- (4) Le titulaire de permis d'une agence de services de garde en milieu familial veille à ce que la politique soit passée en revue avec chaque fournisseur de services de garde en milieu familial, dans chaque local où il supervise la prestation de services de garde en milieu familial, ainsi qu'avec chaque visiteur de services de garde en milieu familial qu'il emploie.
- (5) Au moins deux jours avant qu'un centre de garde dont la fermeture avait été ordonnée, en raison de la situation d'urgence, en vertu de la *Loi sur la protection civile et la gestion des situations d'urgence* envisage de reprendre ses activités, le titulaire de permis fournit les renseignements suivants par écrit au ministère :
1. La confirmation que le titulaire de permis s'est conformé aux paragraphes (1) à (3).
 2. La date à laquelle le centre de garde envisage de reprendre ses activités.
- (6) Au plus tard 10 jours après le 11 Juin 2020, le titulaire de permis d'une agence de services de garde en milieu familial présente au ministère une confirmation écrite qu'il s'est conformé aux paragraphes (1), (2) et (4).
- (7) Malgré le paragraphe 6.1 (1), le titulaire de permis veille à ce que la politique soit mise en oeuvre au plus tard les jours suivants :
1. Dans le cas d'un centre de garde, le jour où le centre reprend les activités pour la première fois.
 2. Dans le cas d'un local de services de garde en milieu familial, le jour où les renseignements sont présentés au ministère en application du paragraphe (6).
- (8) Le présent article ne s'applique pas aux centres de garde qui sont exploités comme des centres de garde d'urgence.

Réouverture après la fermeture en raison de la situation d'urgence

88.6 (1) Le présent article s'applique aux centres de garde, autres que ceux qui sont exploités comme des centres de garde d'urgence, et aux agences de services de garde en milieu familial à partir du jour où tous les centres de garde dont la fermeture a été ordonnée en vertu de la *Loi sur la protection civile et la gestion des situations d'urgence* en raison de la situation d'urgence n'ont plus à être fermés.

- (2) Malgré le sous-alinéa 8 (1) c) (ii) et la colonne 4 de l'annexe 1, le nombre maximal d'enfants et d'employés combinés dans le groupe est de 10.
- (3) Malgré la disposition 1 du paragraphe 8.1 (1), le nombre maximal d'enfants et d'employés combinés dans le groupe est de 10.
- (4) Le titulaire de permis veille à ce qu'aucun bénévole ni étudiant ne soit présent dans un centre de garde qu'il exploite ou dans un local où il supervise la prestation de services de garde en milieu familial.
- (5) Le titulaire de permis veille à ce qu'avant que toute personne franchisse l'entrée d'un centre de garde ou d'un local de services de garde en milieu familial, elle fasse l'objet d'un dépistage des symptômes du coronavirus (COVID-19).
- (6) Chaque jour, avant de fournir des services de garde, le titulaire de permis d'une agence de services de garde en milieu familial veille à ce que le fournisseur de services de garde en milieu familial fasse subir aux personnes suivantes un dépistage des symptômes du coronavirus (COVID-19) :
 1. Le fournisseur de services de garde en milieu familial lui-même.
 2. Chaque personne qui réside ordinairement dans le local de services de garde en milieu familial ou qui s'y trouve régulièrement, si elle est présente au local avant que les services de garde soient fournis. Autrement, la personne fait l'objet d'un dépistage conformément au paragraphe (5).
- (7) Le titulaire de permis veille à ce que les dossiers du dépistage exigé par les paragraphes (5) et (6) soient conservés pendant au moins 12 mois à compter de la date de leur création :
 - a) soit dans le local du centre de garde où l'enfant bénéficie de services de garde;
 - b) soit dans le local de services de garde en milieu familial où l'enfant bénéficie de services de garde et à l'agence de services de garde en milieu familial qui supervise la prestation de tels services.

(8) Le titulaire de permis d'un centre de garde veille à ce qui suit :

- a) chaque groupe d'âge autorisé est séparé des autres groupes par une barrière pleine hauteur lorsqu'il se trouve à l'intérieur;
- b) chaque personne dans un groupe d'âge autorisé est séparée par une distance d'au moins deux mètres de toute personne qui n'en fait pas partie lorsqu'elle se trouve à l'extérieur.

(9) Aucun titulaire de permis ne doit facturer ou percevoir des frais ou un dépôt pour prioriser l'inscription ou la réinscription d'un enfant à un centre de garde ou à une agence de services de garde en milieu familial.

(10) Aucun titulaire de permis ne doit pénaliser ou facturer une personne qui se voit offrir une place pour son enfant dans un centre de garde mais qui la refuse, ni percevoir des frais ou un dépôt auprès d'elle.

(11) Aucun titulaire de permis ne doit pénaliser ou facturer une personne dont l'enfant fréquentait un centre de garde immédiatement avant la déclaration de la situation d'urgence si aucune place n'est offerte à l'enfant à ce centre, ni percevoir des frais ou un dépôt auprès d'elle.

(12) Pour chaque enfant qui bénéficiait de services de garde dans un local de services de garde en milieu familial immédiatement avant la déclaration de la situation d'urgence et qui, à un moment donné après la déclaration de la situation d'urgence, mais avant que le présent article ne commence à s'appliquer au titulaire de permis, a cessé de bénéficier des services de garde dans le local, le titulaire de permis veille à ce qui suit :

- a) si la place de l'enfant est toujours disponible le premier jour où le présent article s'applique au titulaire de permis, le parent de l'enfant est avisé ce jour-là que la place de l'enfant sera disponible, sans payer de frais, pendant une période de 30 jours à partir de ce jour-là;
- b) si la place de l'enfant n'est pas disponible le premier jour où le présent article s'applique au titulaire de permis, le parent de l'enfant est avisé le premier jour où une place pour l'enfant devient disponible que celle-ci sera disponible, sans payer de frais, pendant une période de 30 jours à partir de ce jour-là;
- c) sauf si le parent refuse la place, celle-ci demeure disponible pour l'enfant pendant une période de 30 jours;
- d) aucuns frais ou dépôt ne sont facturés ni perçus pendant la période de 30 jours;
- e) aucun parent n'est pénalisé pour avoir utilisé toute la période de 30 jours pour décider d'accepter la place ou non.

(13) Il est entendu que toute mesure prise pour retarder l'inscription d'un enfant à un centre de garde, même si elle est prise à une date ultérieure, serait considérée comme pénalisant une personne aux termes du présent article.

Centres pour l'enfant et la famille ON y va

88.7 (1) Chaque exploitant d'un centre pour l'enfant et la famille ON y va veille à ce que le centre soit fermé.

(2) Malgré le paragraphe (1), et sauf interdiction contraire de toute règle de droit applicable, l'accès provisoire à un centre pour l'enfant et la famille ON y va est autorisé aux fins suivantes :

- a) exécuter un travail dans le centre aux fins de conformité à toute règle de droit applicable;
- b) préparer la réouverture du centre;
- c) permettre l'exécution d'inspections, d'entretien et de réparations dans le centre;
- d) permettre la fourniture de services de sécurité dans le centre;
- e) être temporairement présent au centre pour :
 - (i) soit traiter de questions cruciales liées à la fermeture du centre s'il est impossible de traiter de ces questions à distance,
 - (ii) soit pour accéder à des matériaux, des biens ou des fournitures éventuellement requises pour exploiter le centre à distance.

(3) Le présent article n'a pas pour effet d'empêcher un centre d'exercer son activité à distance, sans la présence de qui que ce soit dans le centre, aux fins suivantes :

- a) fournir des biens par courrier ou d'autres modes de livraison ou préparer des biens pour collecte;
- b) fournir des services en ligne, par téléphone ou par d'autres moyens à distance.

Entrée en vigueur

6. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

26/20

ONTARIO REGULATION 262/20

made under the

EMERGENCY MANAGEMENT AND CIVIL PROTECTION ACT

Made: June 11, 2020 (7:00 pm)
Filed: June 11, 2020
Published on e-Laws: June 12, 2020
Printed in *The Ontario Gazette*: June 27, 2020

Amending O. Reg. 82/20

(ORDER UNDER SUBSECTION 7.0.2 (4) - CLOSURE OF PLACES OF NON-ESSENTIAL BUSINESSES)

1. The title to Ontario Regulation 82/20 is revoked and the following substituted:**ORDER UNDER SUBSECTION 7.0.2 (4) OF THE ACT - STAGE 1 CLOSURES****2. The sixth paragraph of the Regulation is revoked and the following substituted:**

And Further, this Order applies within the health units listed in section 0.2 of Schedule 1.

3. The title to Schedule 1 to the Regulation is revoked and the following substituted:**SCHEDULE 1
STAGE 1****4. Section 0.1 of Schedule 1 to the Regulation is amended by adding the following subsection:**

(10) The amendments made by Ontario Regulation 262/20 take effect at 12:01 a.m. on Friday, June 12, 2020.

5. Schedule 1 to the Regulation is amended by adding the following section:**Application****0.2** This Order applies within the following health units, as that term is defined in the *Health Protection and Promotion Act*:

1. City of Hamilton Health Unit.
2. City of Toronto Health Unit.
3. Durham Regional Health Unit.
4. Haldimand-Norfolk Health Unit.
5. Halton Regional Health Unit.
6. Lambton Health Unit.
7. Niagara Regional Area Health Unit.
8. Peel Regional Health Unit.
9. Windsor-Essex County Health Unit.
10. York Regional Health Unit.

6. (1) Subsection 1 (3) of Schedule 1 to the Regulation is amended by striking out “that is not listed in Schedule 2”.**(2) Subsection 1 (4) of Schedule 1 to the Regulation is revoked.****7. The title to Schedule 2 to the Regulation is revoked and the following substituted:****SCHEDULE 2
STAGE 1 BUSINESSES****8. Schedule 2 to the Regulation is amended by adding the following paragraph:**

3.1 Public libraries that are in compliance with section 2.1 of Schedule 3.

9. Paragraph 12 of Schedule 2 to the Regulation is revoked and the following substituted:12. Home child care services of up to six children as permitted under the *Child Care and Early Years Act, 2014* and child care centres.

10. Paragraph 13 of Schedule 2 to the Regulation is amended by striking out “cottages and other” and substituting “cottages, resorts and other”.

11. Schedule 2 to the Regulation is amended by adding the following paragraphs:

13.3 Day camps for children that are in compliance with section 3.2 of Schedule 3.

13.4 Community centres, or facilities for indoor sports and recreational fitness activities, that are exclusively opened for the purpose of providing space for day camps for children described in paragraph 13.3.

12. Schedule 2 to the Regulation is amended by adding the following paragraphs:

Education and training

29. Universities, colleges of applied arts and technology, private career colleges and other post-secondary institutions that are in compliance with section 5.1 of Schedule 3.

30. Persons approved to provide training for apprenticeship programs under paragraph 5 of section 64 of the *Ontario College of Trades and Apprenticeship Act, 2009*.

31. Providers of in-person pre-apprenticeship programs.

31.1 Providers of in-person health and safety training.

13. Paragraph 34.4 of Schedule 2 to the Regulation is amended by adding the following subparagraph;

iv. Any national sport organization that is a member of, or is recognized by, either the Canadian Olympic Committee or the Canadian Paralympic Committee or a member club of such an organization.

14. The title to Schedule 3 to the Regulation is revoked and the following substituted:

SCHEDULE 3
APPLICABLE REQUIREMENTS

15. Schedule 3 to the Regulation is amended by adding the following section:

Public libraries

2.1 Every person responsible for a public library shall ensure that the library is closed to the public and that only on-line services, curb-side pickup and the return and delivery of circulating library materials are provided.

16. Schedule 3 to the Regulation is amended by adding the following section:

Day camps for children

3.2 Every person responsible for a day camp for children shall ensure that it is operated in a manner consistent with the document entitled “COVID-19 Guidance: Summer Day Camps”, dated June 1, 2020 and available on a website of the Government of Ontario.

17. Schedule 3 to the Regulation is amended by adding the following section:

Post-secondary institutions

5.1 (1) Every person responsible for a university, college of applied arts and technology, private career college or other post-secondary institutions shall ensure that it does not provide in-person teaching and instruction except in accordance with subsection (2).

(2) On or after July 2, 2020, in-person teaching and instruction may be provided for students that,

(a) are enrolled in the institution; and

- (b) would be eligible to graduate if they complete components of their program that can only be delivered through the in-person teaching and instruction.

Under the authority delegated by Order in Council 574/2020,
and with the agreement of other ministers as required under that delegation,

En vertu du pouvoir délégué par le décret 574/2020,
et avec l'accord d'autres ministres, tel qu'exigé dans le cadre de cette délégation,

Made by:
Pris par :

Ministre du Développement économique, de la Création d'emplois et du Commerce,

VICTOR FEDELI
Minister of Economic Development, Job Creation and Trade

Date and time made: June 11, 2020 (7:00 pm)
Date et heure : 11 juin 2020 (19 h 00)

26/20

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 262/20

pris en vertu de la

LOI SUR LA PROTECTION CIVILE ET LA GESTION DES SITUATIONS D'URGENCE

pris le 11 juin 2020 (19 h 00)
déposé le 11 juin 2020
publié sur le site Lois-en-ligne le 12 juin 2020
imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 27 juin 2020

modifiant le Règl. de l'Ont. 82/20
(DÉCRET PRIS EN VERTU DU PARAGRAPHE 7.0.2 (4) - FERMETURE DES ÉTABLISSEMENTS DES
ENTREPRISES NON ESSENTIELLES)

1. Le titre du Règlement de l'Ontario 82/20 est abrogé et remplacé par ce qui suit :
**DÉCRET PRIS EN VERTU DU PARAGRAPHE 7.0.2 (4) DE LA LOI - FERMETURES PRÉVUES
PENDANT L'ÉTAPE 1**

2. Le sixième paragraphe du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

En outre, le présent décret s'applique dans les circonscriptions sanitaires visées à l'article 0.2 de l'annexe 1.

3. Le titre de l'annexe 1 du Règlement est abrogée et remplacée par ce qui suit :

ANNEXE 1
ÉTAPE 1

4. L'article 0.1 de l'annexe 1 du Règlement est modifié par adjonction du paragraphe suivant :

(10) Les modifications apportées par le Règlement de l'Ontario 262/20 prennent effet à 00h 01 le vendredi 12 juin 2020.

5. L'annexe 1 du Règlement est modifiée par adjonction de l'article suivant :

Champ d'application

0.2 Le présent décret s'applique dans les circonscriptions sanitaires suivantes, au sens de la *Loi sur la protection et la promotion de la santé* :

1. Circonscription sanitaire de la cité de Hamilton.
2. Circonscription sanitaire de la cité de Toronto.
3. Circonscription sanitaire régionale de Durham.
4. Circonscription sanitaire de Haldimand-Norfolk.
5. Circonscription sanitaire régionale de Halton.
6. Circonscription sanitaire de Lambton.
7. Circonscription sanitaire régionale de Niagara.
8. Circonscription sanitaire régionale de Peel.
9. Circonscription sanitaire de Windsor-comté d'Essex.
10. Circonscription sanitaire régionale de York.

6. (1) Le paragraphe 1 (3) de l'annexe 1 du Règlement est modifié par suppression de «qui n'est pas visée à l'annexe 2».

(2) Le paragraphe 1 (4) de l'annexe 1 du Règlement est abrogé.

7. Le titre de l'annexe 2 du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

ANNEXE 2
ENTREPRISES VISÉES PAR L'ÉTAPE 1

8. L'annexe 2 du Règlement est modifiée par adjonction de la disposition suivante :

3.1 Les bibliothèques publiques qui sont conformes à l'article 2.1 de l'annexe 3.

9. La disposition 12 de l'annexe 2 du Règlement est abrogée et remplacée par ce qui suit :

12. Les services de garde d'enfants à domicile comptant un maximum de six enfants tel que l'autorise la *Loi de 2014 sur la garde d'enfants et la petite enfance* et les centres de garde.

10. La disposition 13 de l'annexe 2 du Règlement est modifiée par remplacement de «chalets et autres» par «chalets, lieux de villégiature et autres».

11. L'annexe 2 du Règlement est modifiée par adjonction des dispositions suivantes :

- 13.3 Les camps de jour pour enfants qui sont conformes à l'article 3.2 de l'annexe 3.
- 13.4 Les centres communautaires ou les installations destinées aux sports intérieurs et aux activités de conditionnement physique récréatives intérieures qui sont ouvertes exclusivement pour servir d'espace aux camps de jour pour enfants visés à la disposition 13.3.

12. L'annexe 2 du Règlement est modifiée par adjonction des dispositions suivantes :

Éducation et formation

29. Les universités, collèges d'arts appliqués et de technologie, collèges privés d'enseignement professionnel et autres établissements postsecondaires qui sont conformes à l'article 5.1 de l'annexe 3.
30. Les personnes agréées pour offrir la formation dans le cadre de programmes d'apprentissage en vertu de la disposition 5 de l'article 64 de la *Loi de 2009 sur l'Ordre des métiers de l'Ontario et de l'apprentissage*.
31. Les fournisseurs de programmes de formation préalable à l'apprentissage offerts en personne.
- 31.1 Les fournisseurs de formation en personne en matière de santé et de sécurité.

13. La disposition 34.4 de l'annexe 2 du Règlement est modifiée par adjonction de la sous-disposition suivante :

- iv. Tout organisme national de sport qui est membre soit du Comité olympique canadien, soit du Comité paralympique canadien, ou qui est reconnu par l'un ou l'autre, ou un club qui est membre d'un tel organisme.

14. Le titre de l'annexe 3 du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :

ANNEXE 3
EXIGENCES APPLICABLES

15. L'annexe 3 du Règlement est modifiée par adjonction de l'article suivant :

Bibliothèques publiques

2.1 Toute personne responsable d'une bibliothèque publique veille à ce que, d'une part, la bibliothèque soit fermée au public et, d'autre part, seuls des services en ligne, des services de collecte sur le trottoir et des services de retour et de livraison de documents destinés au prêt par la bibliothèque soient fournis.

16. L'annexe 3 du Règlement est modifiée par adjonction de l'article suivant :

Camps de jour pour enfants

3.2 Toute personne responsable d'un camp de jour pour enfants veille à ce qu'il soit exploité d'une manière compatible avec le document intitulé *Document d'orientation sur la COVID-19 : Camps de jour estivaux*, daté du 1^{er} juin 2020, disponible sur un site Web du gouvernement de l'Ontario.

17. L'annexe 3 du Règlement est modifiée par adjonction de l'article suivant :

Établissements postsecondaires

5.1 (1) Toute personne responsable d'une université, d'un collège d'arts appliqués et de technologie, d'un collège privé d'enseignement professionnel ou d'un autre établissement postsecondaire veille à ce qu'aucun enseignement en personne ne soit dispensé, si ce n'est conformément au paragraphe (2).

(2) Le 2 juillet 2020 ou après cette date, un enseignement en personne peut être dispensé aux étudiants qui réunissent les conditions suivantes :

- a) ils sont inscrits à l'établissement;

- b) ils seraient admissibles à l'obtention d'un diplôme s'ils terminent les composantes de leur programme qui ne peuvent être dispensées que par l'enseignement en personne.

Under the authority delegated by Order in Council 574/2020,
and with the agreement of other ministers as required under that delegation,

En vertu du pouvoir délégué par le décret 574/2020,
et avec l'accord d'autres ministres, tel qu'exigé dans le cadre de cette délégation,

Made by:
Pris par :

Ministre du Développement économique, de la Création d'emplois et du Commerce,

VICTOR FEDELI
Minister of Economic Development, Job Creation and Trade

Date and time made: June 11, 2020 (7:00 pm)
Date et heure : 11 juin 2020 (19 h 00)

26/20

ONTARIO REGULATION 263/20

made under the

EMERGENCY MANAGEMENT AND CIVIL PROTECTION ACT

Made: June 11, 2020 (8:00 pm)

Filed: June 11, 2020

Published on e-Laws: June 12, 2020

Printed in *The Ontario Gazette*: June 27, 2020**ORDER UNDER SUBSECTION 7.0.2 (4) OF THE ACT - STAGE 2 CLOSURES**

Whereas an emergency was declared pursuant to Order in Council 518/2020 (Ontario Regulation 50/20) on March 17, 2020 at 7:30 a.m. Toronto time pursuant to section 7.0.1 of the *Emergency Management and Civil Protection Act* (the “Act”) and has been extended pursuant to section 7.0.7 of the Act;

And Whereas the criteria set out in subsection 7.0.2 (2) of the Act have been satisfied;

Now Therefore, this Order is made pursuant to subsection 7.0.2 (4) of the Act, in particular paragraphs 5 and 14 of that subsection, the terms of which are set out in Schedules 1 and 2;

And Further, this Order applies within the health units listed in section 2 of Schedule 1.

**SCHEDULE 1
STAGE 2****Definitions**

1. In this Order,

“health unit” means a health unit as defined in the *Health Protection and Promotion Act*.

Application

2. This Order applies within the following health units:

1. Brant County Health Unit.
2. Chatham-Kent Health Unit.
3. City of Ottawa Health Unit.
4. The District of Algoma Health Unit.
5. The Eastern Ontario Health Unit.
6. Grey Bruce Health Unit.
7. Haliburton, Kawartha, Pine Ridge District Health Unit.
8. Hastings and Prince Edward Counties Health Unit.
9. Huron Perth Health Unit.
10. Kingston, Frontenac and Lennox and Addington Health Unit.
11. Leeds Grenville and Lanark District Health Unit.
12. Middlesex-London Health Unit.
13. North Bay Parry Sound District Health Unit.
14. Northwestern Health Unit.
15. Oxford Elgin St. Thomas Health Unit.
16. Peterborough County – City Health Unit.
17. Porcupine Health Unit.
18. Renfrew County and District Health Unit.
19. Simcoe Muskoka District Health Unit.
20. Sudbury and District Health Unit.

21. Thunder Bay District Health Unit.
22. Timiskaming Health Unit.
23. Waterloo Health Unit.
24. Wellington-Dufferin-Guelph Health Unit.

Closures

3. (1) Each person responsible for a business or place, or part of a business or place, that is required to be closed by Schedule 2 shall ensure that the business or place, or part of the business or place, is closed in accordance with that Schedule.

(2) Each person responsible for a business or place, or part of a business or place, that Schedule 2 describes as being permitted to open if certain conditions set out in that Schedule are met shall ensure that the business or place, or part of the business or place, either meets those conditions or is closed.

(3) Despite subsections (1) and (2), temporary access to a business or place, or part of a business or place, that is required to be closed by Schedule 2 is authorized, unless otherwise prohibited by any applicable law, for the purposes of,

- (a) performing work at the business or place in order to comply with any applicable law;
- (b) preparing the business or place to be reopened;
- (c) allowing for inspections, maintenance or repairs to be carried out at the business or place;
- (d) allowing for security services to be provided at the business or place; and
- (e) attending at the business or place temporarily,
 - (i) to deal with other critical matters relating to the closure of the business or place, if the critical matters cannot be attended to remotely, or
 - (ii) to access materials, goods or supplies that may be necessary for the business or place to be operated remotely.

(4) Nothing in this Order precludes a business or organization from operating remotely, without attending at the business, for the purpose of,

- (a) providing goods by mail or other forms of delivery, or making goods available for pick-up; and
- (b) providing services online, by telephone or other remote means.

General compliance

4. (1) The person responsible for a business or organization that is open shall ensure that the business or organization operates in accordance with all applicable laws, including the *Occupational Health and Safety Act* and the regulations made under it.

(2) The person responsible for a business or organization that is open shall operate the business or organization in compliance with the advice, recommendations and instructions of public health officials, including any advice, recommendations or instructions on physical distancing, cleaning or disinfecting.

(3) The person responsible for a business that is open to the public, or an organization responsible for a facility that is open to the public, shall ensure that the place of business or facility is operated to enable members of the public in the place of business or facility to, to the fullest extent possible, maintain a physical distance of at least two metres from other persons.

(4) Subsection (3) does not require the business or facility to be operated in such a way as to enable physical distancing of persons who have arrived at the business or facility together.

(5) The person responsible for a business or place that is open shall ensure that any washrooms made available to the public are cleaned and disinfected as frequently as is necessary to maintain a sanitary environment.

Meeting or event space

5. (1) Businesses and organizations that rent meeting or event space may only rent the space if access to the space will be limited to no more than 10 persons at any one time.

(2) Subsection (1) does not apply to the rental of meeting or event space for a gathering described in clause 2 (1) (c) of Schedule 1 to Ontario Regulation 52/20 (Order Under Subsection 7.0.2 (4) of the Act — Organized Public Events, Certain Gatherings) that will be authorized in accordance with that Schedule.

SCHEDULE 2
STAGE 2 BUSINESSES AND PLACES

Food and drink

Restaurants, bars etc.

1. (1) Restaurants, bars, food trucks and other food or drink establishments may open if they comply with the following conditions:

1. Patrons must be served,
 - i. through take-out, drive-through or delivery service, or
 - ii. at an outdoor dining area that is,
 - A. in or adjacent to the place of business, and
 - B. configured to ensure physical distancing of at least two metres between patrons seated at different tables.
2. Public access to any indoor portions of the business must be limited to food pickup, payment, washroom access, access required to get to the outdoor dining area or access that is otherwise required for the purposes of health and safety.
3. No dancing or singing may be permitted in the outdoor dining areas.

(2) For greater certainty, a restaurant, bar, food truck or other food or drink establishment that is in compliance with the conditions set out in subsection (1) may open in any business or place that is otherwise permitted to open under this Order.

Services

Public libraries

2. Public libraries may open if they comply with the following conditions:

1. Circulating materials must be reserved over the telephone or online.
2. Circulating materials may only be exchanged with members of the public through contactless drop-off and pick-up.
3. Patrons must only be permitted to enter the premises to facilitate contactless drop-off and pick-up or to access computers, photocopiers or similar services.
4. Patrons must not be permitted to be in the book stacks, or to handle circulating materials that are shelved, or in other areas of library storage.
5. Circulating materials returned to the library must be disinfected or quarantined for an appropriate period of time before they are recirculated.

Community centres

3. (1) Community centres may open for the following purposes if they comply with the conditions set out in subsection (2):

1. Permitting the use of facilities for outdoor sports and recreational activities that are permitted to be open under section 14.
2. Providing space for a day camp for children that is in compliance with section 15.
3. Permitting the use of pools, splash pads, spray pads and wading pools that are permitted to be open under section 19.
4. Providing indoor activities and services, other than non-aquatic indoor sports and recreational fitness activities.

(2) The conditions referred to in subsection (1) are the following:

1. Communal kitchens in the community centre must be closed.
2. Interior dining spaces in the community centre must be closed.

Hotels, motels and other short-term rentals

4. Hotels, motels, lodges, cabins, cottages, resorts and other short-term rental businesses may open if they comply with the following conditions:

1. Any fitness centres or gyms on the premises must be closed.
2. Any communal steam rooms, saunas, whirlpools or hot tubs on the premises must be closed.

Real estate open houses

5. Real estate agencies may open if they do not host or facilitate open house events.

Personal care services

6. (1) Personal care services relating to the hair or body, including hair salons and barbershops, manicure and pedicure salons, aesthetician services, piercing services, tanning salons, spas and tattoo studios, may open if they comply with the following conditions:

1. No personal care services that tend to a patron's face, such as facials, facial hair grooming or removal or makeup applications, may be provided.
2. Persons who provide personal care services in the business must wear appropriate personal protective equipment.
3. Patrons must wear face covering at all times while receiving personal care services.
4. Subject to subsection 19 (2), any locker rooms, change rooms, and showers must be closed, except to the extent they provide access to equipment storage, a washroom or a portion of the business that is used to provide first aid.
5. Any steam rooms, saunas, whirlpools or bathhouses must be closed.
6. Any baths, hot tubs, floating pools or sensory deprivation pods must be closed, unless they are used for a therapeutic purpose prescribed by, or administered by, a regulated health professional.
7. Oxygen bars must be closed.

(2) Subsection (1) does not apply to hair and makeup services described in section 16 or 17.

Personal services

7. Businesses that are primarily engaged in providing personal services to individuals, including personal shoppers, party and wedding planners, personal organizer services, personal physical fitness or sports trainers and house sitters, may open if they comply with the following conditions:

1. The service providers must maintain a physical distance of at least two metres from their patrons to the fullest extent possible.
2. Personal physical fitness or sports trainers must provide services outside of a gym, except for a gym in the trainer's or patron's home.

Conference centres and convention centres

8. Conference centres and convention centres are closed.

Shopping and retail**Shopping malls**

9. (1) Shopping malls may open if they ensure that any interior dining spaces inside the shopping mall, including any tables and seating in food courts, are closed.

(2) For greater certainty, subsection (1) does not prevent a restaurant, bar or other food or drink establishment within a shopping mall from opening and operating in compliance with section 1.

Fitting rooms

10. Fitting rooms in a business may open if they comply with the following conditions:

1. The fitting room stalls must be equipped with a solid door that may be closed.
2. Patrons must not be permitted to occupy adjacent fitting room stalls at any one time.
3. The fitting room stalls must be cleaned and disinfected after each use.

Education**Post-secondary institutions**

11. (1) Any areas in universities, colleges of applied arts and technology, private career colleges and other post-secondary institutions that are used for in-person teaching and instruction are closed until July 2, 2020.

(2) On and after July 2, 2020, an area described in subsection (1) may be open for the purpose of in-person teaching and instruction for students that,

- (a) are enrolled in the institution; and
- (b) would be eligible to graduate if they complete components of their program that can only be delivered through the in-person teaching and instruction.

Private schools

12. Private schools as defined in the *Education Act* are closed.

Sports and fitness

Facilities for indoor sports and recreational fitness activities

13. (1) Subject to subsections (2) to (8), facilities for indoor sports and recreational fitness activities, including gymnasiums, yoga and dance studios and other fitness facilities, are closed.

(2) Indoor golf driving ranges, indoor horse-riding facilities and indoor shooting ranges, including those operated by rod and gun clubs, may open if they comply with the following conditions:

1. Any person who enters or uses the facility must maintain a physical distance of at least two metres from any other person who is using the facility.
2. Activities that are likely to result in individuals coming within two metres of each other must not be practised or played within the facility.
3. Subject to subsection 19 (2), any locker rooms, change rooms, showers and clubhouses in the facility must be closed, except to the extent they provide access to equipment storage, a washroom or a portion of the facility that is used to provide first aid.
4. Any equipment that is rented or provided to users of the facility must be cleaned and disinfected between each use.

(3) Indoor training facilities that are operated by a sports team in one of the following leagues may open if they comply with the conditions set out in subsection (4):

1. Canadian Football League.
2. Major League Baseball.
3. Major League Soccer.
4. National Basketball Association.
5. National Hockey League.

(4) The conditions referred to in subsection (3) are the following:

1. The facility may only be used if,
 - i. the team's league has established a health and safety protocol for the use of training facilities, and
 - ii. the training facility is operated in compliance with the health and safety protocol.
2. The only persons permitted to enter and use the facility are,
 - i. players on the team who are using the facility for the purposes of training or conditioning, and
 - ii. such staff as are strictly necessary to operate the facility and support the training or conditioning of the players.
3. Any equipment that is rented or provided to users of the facility must be cleaned and disinfected between each use.

(5) Facilities for indoor sports and recreational fitness activities that comply with the conditions set out in subsection (6) may open for the purpose of being used by one or more of the following organizations, leagues or clubs to train amateur or professional athletes or to run amateur or professional athletic competitions:

1. A national sport organization funded by Sport Canada or a member club of such an organization.
2. A provincial sport or multi-sport organization recognized by the Ministry of Heritage, Sport, Tourism and Culture Industries or a member club of such an organization.
3. A professional sport league or a member club of such a league.
4. Any national sport organization that is a member of, or is recognized by, either the Canadian Olympic Committee or the Canadian Paralympic Committee or a member club of such an organization.

(6) The conditions referred to in subsection (5) are the following:

1. The only persons permitted to use the facility are athletes who are members of an organization, league or club described in subsection (5).
2. Any person who enters or uses the facility must maintain a physical distance of at least two metres from any other person who is using the facility.
3. Team sports must not be practised or played within the facility, with the exception of training sessions for members of a sports team that do not include games or scrimmage games.
4. Activities that are likely to result in individuals coming within two metres of each other must not be practised or played within the facility.

5. All sport activities must be conducted in accordance with the rules and policies of the applicable organization identified in subsection (5), including the rules and policies put in place to enable a safe return to the sport.
6. No spectators may be permitted at the facility, other than up to one accompanying parent, guardian or other adult for each athlete under the age of 18.
7. Subject to subsection 19 (2), any locker rooms, change rooms, showers and clubhouses in the facility must be closed, except to the extent they provide access to equipment storage, a washroom or a portion of the facility that is used to provide first aid.
8. Any equipment that is rented or provided to users of the facility must be cleaned and disinfected between each use.

(7) Facilities for indoor sports and recreational fitness activities may be open to provide space for a day camp for children that is in compliance with section 15.

(8) This section does not apply to pools, splash pads, spray pads and wading pools that are permitted to be open in accordance with section 19.

Facilities for outdoor sports and recreational fitness activities

14. (1) Subject to subsections (2) and (3), facilities for outdoor sports and recreational fitness activities are closed.

(2) Facilities for outdoor sports and recreational fitness activities, other than playgrounds, play structures and facilities containing outdoor fitness equipment, may open if they comply with the following conditions:

1. Any person who enters or uses the facility must maintain a physical distance of at least two metres from any other person who is using the facility.
2. Team sports must not be practised or played within the facility, with the exception of training sessions for members of a sports team that do not include games or scrimmage games.
3. Activities that are likely to result in individuals coming within two metres of each other must not be practised or played within the facility.
4. Subject to subsection 19 (2), any locker rooms, change rooms, showers and clubhouses in the facility must be closed, except to the extent they provide access to equipment storage, a washroom or a portion of the facility that is used to provide first aid.
5. Any equipment that is rented or provided to users of the facility must be cleaned and disinfected between each use.
6. Activities that require the use of equipment or fixed structures that cannot be cleaned and disinfected between each use must not be practised or played within the facility.

(3) This section does not apply to pools, splash pads, spray pads and wading pools that are permitted to be open in accordance with section 19.

Camps for children

15. (1) Day camps for children may open if they operate in a manner consistent with the document entitled “COVID-19 Guidance: Summer Day Camps”, dated June 1, 2020 and available on a website of the Government of Ontario.

(2) Camps that provide supervised overnight accommodation for children are closed.

Media industries

Film and television production

16. Film and television production, and all supporting activities such as hair, makeup and wardrobe, may open if they comply with the following conditions:

1. No studio audiences may be permitted to be on the film or television set.
2. The set must be configured and operated in such a way as to enable persons on the set to maintain a physical distance of at least two metres from other persons, except where necessary for the filming of the film or television production.
3. Persons who provide hair or makeup services must wear appropriate personal protective equipment.

Photography studios and services

17. Photography studios and services, and all supporting activities such as hair, makeup and wardrobe, may open if they comply with the following conditions:

1. The studio or area where photographs are to be taken must be configured and operated in such a way as to enable persons in the studio or area to maintain a physical distance of at least two metres from other persons, except where necessary for the taking of the photographs.
2. Persons who provide hair or makeup services must wear appropriate personal protective equipment.

Entertainment

Performing arts and cinemas

- 18.** (1) Concert venues, theatres and cinemas are closed, subject to subsection (2).
- (2) Drive-in cinemas may open if they comply with the conditions set out in subsection (4).
- (3) Concerts, theatrical productions, performances and artistic events for more than 10 people may be provided if they are provided in a drive-in or drive-through format that complies with the conditions set out in subsection (4).
- (4) The conditions referred to in subsections (2) and (3) are the following:
1. Each person in attendance at the drive-in cinema or the drive-in or drive-through concert, theatrical production, performance or artistic event, other than persons who perform work for the drive-in cinema or the drive-in or drive-through concert, theatrical production, performance or artistic event, must remain within a motor vehicle designed to be closed to the elements except,
 - i. where necessary to purchase admission,
 - ii. where necessary to use a washroom, or
 - iii. as may otherwise be required for the purposes of health and safety.
 2. The driver of a motor vehicle at the drive-in cinema or the drive-in or drive-through concert, theatrical production, performance or artistic event must ensure that it is positioned at least two metres away from other motor vehicles.
 3. Every person who performs work at the drive-in cinema or the drive-in or drive-through concert, theatrical production, performance or artistic event must remain at least two metres apart from motor vehicles and from other persons, except for the purposes of facilitating the purchase of admission or food or beverages.
 4. Any washrooms that are open for use for the persons in attendance at the drive-in cinema or the drive-in or drive-through concert, theatrical production, performance or artistic event must be cleaned and disinfected as frequently as is necessary to maintain a sanitary environment.
 5. Food and beverages may only be sold to persons in attendance at the drive-in cinema or the drive-in or drive-through concert, theatrical production, performance or artistic event if they are delivered directly to the person's motor vehicle.
 6. No materials may be exchanged between persons in attendance at the drive-in cinema or the drive-in or drive-through concert, theatrical production, performance or artistic event, except,
 - i. materials exchanged between members of the same motor vehicle,
 - ii. materials exchanged between persons who perform work for the drive-in cinema or the drive-in or drive-through concert, theatrical production, performance or artistic event, and
 - iii. such materials as are necessary to facilitate the purchase of admission or food or beverages.

Pools, splash pads, spray pads and wading pools

- 19.** (1) Indoor and outdoor pools, splash pads, spray pads and wading pools may open if they comply with the following conditions:
1. Subject to subsection (2), any locker rooms, change rooms, showers and washrooms must be cleaned and disinfected as frequently as is necessary to maintain a sanitary environment.
 2. No access may be provided to high-contact aquatic features, including slides, diving boards and climbing structures, with the exception of ladders.
 3. The pool, splash pad, spray pad or wading pool must comply with the applicable physical distancing requirements by,
 - i. operating with a reduced resting area, capacity or aquatic activity enrolment, or
 - ii. operating by appointment or timed entry.
 4. Any equipment that is rented or provided to patrons must be cleaned and disinfected between each use.
- (2) Despite any other provision in this Schedule that would require a locker room, change room or showers to be closed, any locker room, change room or showers that is used in conjunction with a pool, splash pad, spray pad or wading pool may be open for that purpose.
- (3) For greater certainty, a pool, splash pad, spray pad or wading pool that is in compliance with the conditions set out in subsection (1) may open in any business or place that is otherwise permitted to open under this Order.

Casinos and charitable gaming halls

- 20.** Casinos and charitable gaming halls are closed.

Horse racing

21. Horse racing tracks are closed to spectators.

Amusement parks and waterparks

22. Amusement parks and waterparks are closed.

Museums, etc.

23. Museums, galleries, aquariums, zoos, science centres, landmarks, historic sites, botanical gardens and similar attractions may open if they comply with the following conditions:

1. No member of the public may be permitted access to interactive exhibits or exhibits that would create a high risk of personal contact.
2. Lockers must not be provided to members of the public.
3. Any equipment that is rented or provided to patrons must be cleaned and disinfected between each use.

Tour and guide services

24. Tour and guide services, including guided fishing and hunting trips, tastings and tours for wineries, breweries and distilleries, trail riding tours, walking tours, bicycle tours, motor vehicle tours and boat tours may open if they comply with the following conditions:

1. Every person on the tour, including any tour guides, must comply with the applicable physical distancing requirements.
2. The number of people on the tour, including any tour guides, cannot exceed 10 people.
3. Any equipment that is rented or provided as part of the tour must be cleaned and disinfected between each use.
4. If the tour includes access to any food or beverage production or manufacturing areas, every person on the tour, including any tour guides, must comply with,
 - i. any laws or policies that apply to the food or beverage production or manufacturing area, and
 - ii. any advice, recommendations or instructions of public health officials that apply to the food or beverage production or manufacturing area.
5. The tour or guide service must record the name and contact information of every patron and maintain the records for a period of at least one month.

Marinas, boating clubs etc.

25. Marinas, boating clubs and other organizations that maintain docking facilities for members or patrons may open if they comply with the following conditions:

1. Any fitness centres or gyms on the premises must be closed.
2. Any steam rooms, saunas, whirlpools or hot tubs on the premises must be closed.
3. Clubhouses must be closed, except,
 - i. for the purpose of being used by appointment as event or meeting space in accordance with section 5 of Schedule 1, or
 - ii. to the extent they provide access to equipment storage, a washroom or a portion of the facility that is used to provide first aid.

Golf courses and outdoor driving ranges

26. Golf courses and outdoor driving ranges may open if they comply with the following conditions:

1. Any fitness centres or gyms on the premises must be closed.
2. Any steam rooms, saunas, whirlpools or hot tubs on the premises must be closed.
3. Clubhouses must be closed, except,
 - i. for the purpose of being used by appointment as event or meeting space in accordance with section 5 of Schedule 1, or
 - ii. to the extent they provide access to equipment storage, a washroom or a portion of the facility that is used to provide first aid.

Campgrounds

27. Campgrounds are closed to the public unless they comply with the following conditions:

1. All indoor recreational facilities in the campground must be closed, other than pools, splash pads, spray pads and wading pools that are permitted to be open under section 19.
2. Subject to subsection 19 (2), any locker rooms, change rooms, and showers must be closed, except to the extent they provide access to equipment storage, a washroom or a portion of the campground that is used to provide first aid.
3. Any equipment that is rented or provided to campground guests must be cleaned and disinfected between each use.
4. The person responsible for the campground must ensure that every person using the campground is complying with any applicable restrictions on the size of social gatherings and organized public events.

26/20

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 263/20

pris en vertu de la

LOI SUR LA PROTECTION CIVILE ET LA GESTION DES SITUATIONS D'URGENCE

pris le 11 juin 2020 (20 h 00)
déposé le 11 juin 2020
publié sur le site Lois-en-ligne le 12 juin 2020
imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 27 juin 2020

**DÉCRET PRIS EN VERTU DU PARAGRAPHE 7.0.2 (4) DE LA LOI - FERMETURES PRÉVUES
PENDANT L'ÉTAPE 2**

Attendu qu'une situation d'urgence a été déclarée le 17 mars 2020 à 7 h 30, heure de Toronto, en vertu du décret 518/2020 (Règlement de l'Ontario 50/20) conformément à l'article 7.0.1 de la *Loi sur la protection civile et la gestion des situations d'urgence* (la «Loi») et que cette situation d'urgence a été prorogée conformément à l'article 7.0.7 de la Loi;

Et attendu qu'il a été satisfait aux critères énoncés au paragraphe 7.0.2 (2) de la Loi;

Par conséquent, le présent décret est pris conformément au paragraphe 7.0.2 (4) de la Loi, en particulier les dispositions 5 et 14 de ce paragraphe; les termes du décret sont énoncés aux annexes 1 et 2;

En outre, le présent décret s'applique dans les circonscriptions sanitaires visées à l'article 2 de l'annexe 1.

**ANNEXE 1
ÉTAPE 2****Définition**

1. La définition qui suit s'applique au présent décret.

«circonscription sanitaire» S'entend au sens de la *Loi sur la protection et la promotion de la santé*.

Champ d'application

2. Le présent décret s'applique dans les circonscriptions sanitaires suivantes :

1. Circonscription sanitaire du comté de Brant.
2. Circonscription sanitaire de Chatham-Kent.
3. Circonscription sanitaire de la cité d'Ottawa.
4. Circonscription sanitaire du district d'Algoma.
5. Circonscription sanitaire de l'est de l'Ontario.
6. Circonscription sanitaire de Grey Bruce.
7. Circonscription sanitaire du district d'Haliburton, Kawartha et Pine Ridge.
8. Circonscription sanitaire des comtés de Hastings et de Prince Edward.
9. Circonscription sanitaire de Huron Perth.
10. Circonscription sanitaire de Kingston, Frontenac, Lennox et Addington.
11. Circonscription sanitaire du district de Leeds, Grenville et Lanark.
12. Circonscription sanitaire de Middlesex-London.
13. Circonscription sanitaire du district de North Bay-Parry Sound.
14. Circonscription sanitaire du Nord-Ouest.
15. Circonscription sanitaire d'Oxford, Elgin et St. Thomas.
16. Circonscription sanitaire du comté et de la cité de Peterborough.
17. Circonscription sanitaire de Porcupine.
18. Circonscription sanitaire du comté et du district de Renfrew.
19. Circonscription sanitaire du district de Simcoe-Muskoka.

20. Circonscription sanitaire de la cité et du district de Sudbury.
21. Circonscription sanitaire du district de Thunder Bay.
22. Circonscription sanitaire de Timiskaming.
23. Circonscription sanitaire de Waterloo.
24. Circonscription sanitaire de Wellington-Dufferin-Guelph.

Fermetures

3. (1) Chaque personne responsable de la totalité ou d'une partie d'une entreprise ou d'un lieu dont l'annexe 2 exige la fermeture veille à ce que la totalité ou la partie de l'entreprise ou du lieu soit fermée conformément à cette annexe.

(2) Chaque personne responsable de la totalité ou d'une partie d'une entreprise ou d'un lieu dont l'annexe 2 autorise l'ouverture s'il est satisfait à certaines conditions qui sont énoncées à cette annexe veille à ce que la totalité ou la partie de l'entreprise ou du lieu satisfasse à ces conditions ou soit fermée.

(3) Malgré les paragraphes (1) et (2) et sauf interdiction contraire de toute règle de droit applicable, l'accès provisoire à la totalité ou à une partie d'une entreprise ou d'un lieu dont l'annexe 2 exige la fermeture est autorisé aux fins suivantes :

- a) exécuter un travail dans l'entreprise ou le lieu aux fins de conformité à toute règle de droit applicable;
- b) préparer la réouverture de l'entreprise ou du lieu;
- c) permettre l'exécution d'inspections, d'entretien ou de réparations dans l'entreprise ou le lieu;
- d) permettre la fourniture de services de sécurité dans l'entreprise ou le lieu;
- e) être provisoirement présent dans l'entreprise ou le lieu pour :
 - (i) soit traiter de questions cruciales liées à la fermeture de l'entreprise ou du lieu s'il est impossible de traiter de ces questions à distance,
 - (ii) soit pour accéder à des fournitures, à des matériaux ou à des biens éventuellement requis pour exploiter l'entreprise ou le lieu à distance.

(4) Le présent décret n'a pas pour effet d'empêcher une entreprise ou un organisme d'exercer son activité à distance, sans la présence de qui que ce soit dans l'entreprise, aux fins suivantes :

- a) fournir des biens par courrier ou d'autres modes de livraison ou préparer des biens pour collecte;
- b) fournir des services en ligne, par téléphone ou par d'autres moyens à distance.

Respect général de la loi

4. (1) La personne qui est responsable d'une entreprise ou d'un organisme qui est ouvert veille à ce que l'entreprise ou l'organisme soit exploité conformément à toutes les lois applicables, y compris la *Loi sur la santé et la sécurité au travail* et les règlements pris en vertu de celle-ci.

(2) La personne responsable d'une entreprise ou d'un organisme qui est ouvert l'exploite conformément aux conseils, recommandations et instructions des fonctionnaires de la santé publique, y compris leurs conseils, recommandations ou instructions concernant la distanciation physique, le nettoyage ou la désinfection.

(3) La personne responsable d'une entreprise qui est ouverte au public, ou l'organisme responsable d'une installation qui est ouverte au public, veille à ce que l'établissement de l'entreprise ou l'installation soit exploité de manière à permettre aux membres du public qui s'y trouvent de maintenir, dans la mesure du possible, une distance physique d'au moins deux mètres par rapport aux autres personnes.

(4) Le paragraphe (3) n'exige pas que l'entreprise ou l'installation soit exploitée de manière à permettre la distanciation physique des personnes qui y sont arrivées ensemble.

(5) La personne responsable d'une entreprise ou d'un lieu qui est ouvert veille à ce que les salles de toilette qui sont mises à la disposition du public soient nettoyées et désinfectées aussi souvent que nécessaire pour maintenir un environnement hygiénique.

Espace de réunion ou d'événement

5. (1) Les entreprises et les organismes qui louent un espace de réunion ou d'événement ne peuvent louer l'espace que si l'accès à celui-ci sera limité à 10 personnes à la fois.

(2) Le paragraphe (1) ne s'applique pas à la location d'un espace de réunion ou d'événement pour un rassemblement visé à l'alinéa 2 (1) c) de l'annexe 1 du Règlement de l'Ontario 52/20 (Décret pris en vertu du paragraphe 7.0.2 (4) de la Loi - Événements publics organisés et certains rassemblements) qui sera autorisé conformément à cette annexe.

ANNEXE 2
ENTREPRISES ET LIEUX VISÉS PAR L'ÉTAPE 2

Aliments et boissons

Restaurants, bars et autres établissements

1. (1) Les restaurants, les bars, les camions-restaurants et autres établissements qui servent des aliments ou des boissons peuvent ouvrir s'ils satisfont aux conditions suivantes :

1. Les clients doivent être servis :
 - i. soit selon un mode de vente à emporter, de service au volant ou de livraison,
 - ii. soit dans un espace de restauration extérieur qui est à la fois :
 - A. situé dans l'établissement de l'entreprise ou adjacent à celui-ci,
 - B. aménagé pour garantir une distanciation physique d'au moins deux mètres entre les clients assis à des tables différentes.
2. L'accès par le public à toute partie intérieure de l'entreprise doit être limité à la collecte des aliments, au paiement, aux salles de toilette, au passage nécessaire pour se rendre à l'espace de restauration extérieur ou à ce qui est par ailleurs exigé à des fins de santé et de sécurité.
3. Il est interdit de danser ou de chanter dans les espaces de restauration extérieurs.

(2) Il est entendu que le restaurant, le bar, le camion-restaurant ou l'autre établissement servant des aliments ou des boissons qui satisfait aux conditions énoncées au paragraphe (1) peut ouvrir dans toute entreprise ou tout lieu dont l'ouverture est par ailleurs autorisée en vertu du présent décret.

Services

Bibliothèques publiques

2. Les bibliothèques publiques peuvent ouvrir si elles satisfont aux conditions suivantes :
 1. Les documents destinés au prêt doivent être réservés par téléphone ou en ligne.
 2. Les documents destinés au prêt ne peuvent être échangés avec les membres du public qu'au moyen du dépôt et de la collecte sans contact.
 3. Les usagers ne doivent être autorisés à entrer dans les lieux que pour faciliter le dépôt et la collecte sans contact ou pour avoir accès aux ordinateurs, aux photocopieurs ou aux services semblables.
 4. Les usagers ne doivent pas être autorisés à se trouver dans les magasins des livres ou à manipuler les documents destinés au prêt qui sont sur les étagères ou dans d'autres aires d'entreposage de la bibliothèque.
 5. Les documents destinés au prêt qui sont retournés à la bibliothèque doivent être désinfectés ou mis en retrait pendant une période appropriée avant d'être remis en circulation.

Centres communautaires

3. (1) Les centres communautaires peuvent ouvrir aux fins suivantes s'ils satisfont aux conditions énoncées au paragraphe (2) :

1. Permettre l'utilisation des installations de sports et d'activités récréatives de plein air dont l'ouverture est permise en vertu de l'article 14.
2. Servir d'espace aux camps de jour pour enfants qui sont conformes à l'article 15.
3. Permettre l'utilisation des piscines, des aires de jeux d'eau et des pataugeoires dont l'ouverture est permise en vertu de l'article 19.
4. Offrir des activités et services intérieurs, à l'exception des sports intérieurs non aquatiques et des activités de conditionnement physique récréatives.

(2) Les conditions visées au paragraphe (1) sont les suivantes :

1. Les cuisines communales qui se trouvent dans le centre communautaire doivent être fermées.
2. Les espaces de restauration intérieurs qui se trouvent dans le centre communautaire doivent être fermés.

Hôtels, motels et autres locations de courte durée

4. Les hôtels, motels, pavillons, maisonnettes, chalets, lieux de villégiature et autres entreprises de location de courte durée peuvent ouvrir s'ils satisfont aux conditions suivantes :

1. Les centres de conditionnement physique ou les gymnases qui se trouvent sur les lieux doivent être fermés.
2. Les bains de vapeur, saunas, bassins d'hydromassage ou spas communs qui se trouvent sur les lieux doivent être fermés.

Journées portes ouvertes des agents immobiliers

5. Les agences immobilières peuvent ouvrir si elles n'accueillent pas de journées portes ouvertes ou n'en organisent pas.

Services de soins personnels

6. (1) Les services de soins personnels relatifs aux cheveux ou au corps, notamment les salons de coiffure et les barbiers, les salons de manucure et de pédicure, les services d'esthétique, les services de perçage, les salons de bronzage, les spas et les studios de tatouage, peuvent ouvrir s'ils satisfont aux conditions suivantes :

1. Aucun service de soins personnels qui comporte des soins du visage, comme les traitements faciaux, la taille ou l'épilation des poils faciaux ou les applications de maquillage, ne peut être offert.
2. Les personnes qui fournissent des services de soins personnels dans l'entreprise doivent porter l'équipement de protection individuelle approprié.
3. Les clients doivent porter un couvre-visage en tout temps pendant qu'ils reçoivent des services de soins personnels.
4. Sous réserve du paragraphe 19 (2), les salles de casiers, les vestiaires et les douches doivent être fermés, sauf dans la mesure où ils permettent l'accès aux placards d'équipement, aux salles de toilette ou à une partie de l'entreprise qui est utilisée pour fournir les premiers soins.
5. Les bains de vapeur, saunas, bassins d'hydromassage ou bains publics doivent être fermés
6. Les bains, les spas, les piscines flottantes ou les caissons d'isolement sensoriel doivent être fermés, sauf s'ils sont utilisés à des fins thérapeutiques prescrites ou administrées par des membres d'une profession de la santé réglementée.
7. Les bars à oxygène doivent être fermés.

- (2) Le paragraphe (1) ne s'applique pas aux services de coiffure et de maquillage visés à l'article 16 ou 17.

Services personnels

7. Les entreprises qui offrent principalement des services personnels aux particuliers, notamment des services d'achats personnels, de planification de fêtes et de mariages, d'organisation personnelle, de conditionnement physique personnel ou d'entraînement sportif personnel et de gardiennage de maison, peuvent ouvrir si elles satisfont aux conditions suivantes :

1. Les fournisseurs de services doivent maintenir, dans la mesure du possible, une distance physique d'au moins deux mètres par rapport à leurs clients.
2. Les entraîneurs personnels en conditionnement physique ou les entraîneurs sportifs personnels doivent offrir leurs services à l'extérieur des gymnases, sauf si le gymnase se trouve dans la maison de l'entraîneur ou du client.

Centres de congrès

8. Les centres de congrès sont fermés.

Magasinage et vente au détail

Centres commerciaux

9. (1) Les centres commerciaux peuvent ouvrir s'ils veillent à ce que les espaces de restauration intérieurs qui se trouvent dans le centre commercial, notamment les tables et les sièges dans les aires de restauration, soient fermés.

(2) Il est entendu que le paragraphe (1) n'a pas pour effet d'empêcher un restaurant, un bar ou un autre établissement qui sert des aliments ou des boissons dans un centre commercial d'ouvrir et d'exercer ses activités conformément à l'article 1.

Cabines d'essayage

10. Les cabines d'essayage dont dispose une entreprise peuvent ouvrir si elles satisfont aux conditions suivantes :

1. Les cabines d'essayage doivent être munies de portes pleines qui peuvent être fermées.
2. Les clients ne doivent pas être autorisés à occuper des cabines d'essayage adjacentes au même moment.
3. Les cabines d'essayage doivent être nettoyées et désinfectées après chaque utilisation.

Éducation

Établissements d'enseignement postsecondaire

11. (1) Les aires dans les universités, les collèges d'arts appliqués et de technologie, les collèges privés d'enseignement professionnel et les autres établissements d'enseignement postsecondaire qui sont utilisées pour dispenser l'enseignement en personne demeurent fermées jusqu'au 2 juillet 2020.

(2) Le 2 juillet 2020 ou après cette date, une aire visée au paragraphe (1) peut être ouverte pour dispenser l'enseignement en personne aux étudiants qui réunissent les conditions suivantes :

- a) ils sont inscrits à l'établissement;
- b) ils seraient admissibles à l'obtention d'un diplôme s'ils terminaient les composantes de leur programme qui ne peuvent être dispensées que par l'enseignement en personne.

Écoles privées

12. Les écoles privées au sens de la *Loi sur l'éducation* sont fermées.

Sports et conditionnement physique

Installations destinées aux sports intérieurs et aux activités de conditionnement physique récréatives intérieures

13. (1) Sous réserve des paragraphes (2) à (8), les installations destinées aux sports intérieurs et aux activités de conditionnement physique récréatives intérieures, notamment les gymnases, les studios de yoga et de danse et les autres installations de conditionnement physique, sont fermées.

(2) Les terrains d'exercice de golf intérieurs, installations d'équitation intérieures et champs de tir intérieurs, notamment ceux exploités par les clubs de chasse et de pêche, peuvent ouvrir s'ils satisfont aux conditions suivantes :

- 1. Quiconque entre dans l'installation ou l'utilise doit maintenir une distance physique d'au moins deux mètres par rapport aux autres personnes qui utilisent l'installation.
- 2. Les activités susceptibles d'entraîner une distance physique de moins de deux mètres entre des particuliers ne doivent pas être pratiquées ou jouées dans l'installation.
- 3. Sous réserve du paragraphe 19 (2), les salles de casiers, les vestiaires, les douches et les pavillons situés dans l'installation doivent demeurer fermés, sauf dans la mesure où ils permettent l'accès aux placards d'équipement, aux salles de toilette ou à une partie de l'installation qui est utilisée pour fournir les premiers soins.
- 4. Tout équipement loué ou fourni aux utilisateurs de l'installation doit être nettoyé et désinfecté entre chaque utilisation.

(3) Les installations d'entraînement intérieures qui sont exploitées par une équipe sportive qui fait partie d'une des ligues suivantes peuvent ouvrir si elles satisfont aux conditions énoncées au paragraphe (4) :

- 1. La Ligue canadienne de football.
- 2. La Major League Baseball.
- 3. La Major League Soccer.
- 4. La National Basketball Association.
- 5. La Ligue nationale de hockey.

(4) Les conditions visées au paragraphe (3) sont les suivantes :

- 1. L'installation ne peut être utilisée que si, à la fois :
 - i. la ligue dont fait partie l'équipe a établi un protocole de santé et de sécurité relativement à l'usage des installations d'entraînement,
 - ii. l'installation est exploitée conformément au protocole de santé et de sécurité.
- 2. Seules les personnes suivantes peuvent entrer dans l'installation et l'utiliser :
 - i. les joueurs de l'équipe qui utilisent l'installation à des fins d'entraînement ou de conditionnement,
 - ii. le personnel strictement nécessaire pour exploiter l'installation et soutenir l'entraînement ou le conditionnement des joueurs.
- 3. Tout équipement loué ou fourni aux utilisateurs de l'installation doit être nettoyé et désinfecté entre chaque utilisation.

(5) Les installations destinées aux sports intérieurs et aux activités de conditionnement physique récréatives intérieures qui satisfont aux conditions énoncées au paragraphe (6) peuvent ouvrir en vue d'être utilisées par un ou plusieurs des organismes, ligues ou clubs suivants pour entraîner des athlètes amateurs ou professionnels ou pour organiser des compétitions sportives amateurs ou professionnelles :

1. Un organisme national de sport financé par Sport Canada ou un club qui est membre d'un tel organisme.
 2. Un organisme provincial de sport ou multisports reconnu par le ministère des Industries du patrimoine, du sport, du tourisme et de la culture ou un club qui est membre d'un tel organisme.
 3. Une ligue de sport professionnel ou un club qui en est membre.
 4. Tout organisme national de sport qui est membre soit du Comité olympique canadien, soit du Comité paralympique canadien, ou qui est reconnu par l'un ou l'autre, ou un club qui est membre d'un tel organisme.
- (6) Les conditions visées au paragraphe (5) sont les suivantes :
1. Seuls les athlètes membres d'un organisme, d'une ligue ou d'un club visés au paragraphe (5) sont autorisés à utiliser l'installation.
 2. Quiconque entre dans l'installation ou l'utilise doit maintenir une distance physique d'au moins deux mètres par rapport aux autres personnes qui utilisent l'installation.
 3. Les sports d'équipe ne doivent pas être pratiqués ou joués dans l'installation, exception faite des séances d'entraînement des membres d'une équipe sportive qui ne comprennent pas de matchs ou de matchs simulés.
 4. Les activités susceptibles d'entraîner une distance physique de moins de deux mètres entre des particuliers ne doivent pas être pratiquées ou jouées dans l'installation.
 5. Toutes les activités sportives doivent être menées conformément aux règles et aux politiques de l'organisme applicable mentionné au paragraphe (5), notamment celles mises en place pour permettre la reprise du sport en toute sécurité.
 6. L'accès à l'installation est interdit aux spectateurs, à l'exception d'au plus un parent accompagnateur, d'un tuteur ou d'un autre adulte pour chaque athlète de moins de 18 ans.
 7. Sous réserve du paragraphe 19 (2), les salles de casiers, les vestiaires, les douches et les pavillons situés dans l'installation doivent être fermés, sauf dans la mesure où ils permettent l'accès aux placards d'équipement, aux salles de toilette ou à une partie de l'installation qui est utilisée pour fournir les premiers soins.
 8. Tout équipement loué ou fourni aux utilisateurs de l'installation doit être nettoyé et désinfecté entre chaque utilisation.
- (7) Les installations destinées aux sports intérieurs et aux activités de conditionnement physique récréatives intérieures peuvent être ouvertes pour servir d'espace aux camps de jour pour enfants qui sont conformes à l'article 15.
- (8) Le présent article ne s'applique pas aux piscines, aires de jeux d'eau et pataugeoires dont l'ouverture est autorisée conformément à l'article 19.

Installations destinées aux sports de plein air et aux activités de conditionnement physique récréatives de plein air

- 14.** (1) Sous réserve des paragraphes (2) et (3), les installations destinées aux sports de plein air et aux activités de conditionnement physique récréatives de plein air sont fermées.
- (2) Les installations destinées aux sports de plein air et aux activités de conditionnement physique récréatives de plein air, exception faite des terrains et structures de jeux et des installations comportant des équipements de conditionnement physique en plein air, peuvent ouvrir si elles satisfont aux conditions suivantes :
1. Quiconque entre dans l'installation ou l'utilise doit maintenir une distance physique d'au moins deux mètres par rapport aux autres personnes qui utilisent l'installation.
 2. Les sports d'équipe ne doivent pas être pratiqués ou joués dans l'installation, exception faite des séances d'entraînement des membres d'une équipe sportive qui ne comprennent pas de matchs ou de matchs simulés.
 3. Les activités susceptibles d'entraîner une distance physique de moins de deux mètres entre des particuliers ne doivent pas être pratiquées ou jouées dans l'installation.
 4. Sous réserve du paragraphe 19 (2), les salles de casiers, les vestiaires, les douches et les pavillons situés dans l'installation doivent être fermés, sauf dans la mesure où ils permettent l'accès aux placards d'équipement, aux salles de toilette ou à une partie de l'installation qui est utilisée pour fournir les premiers soins.
 5. Tout équipement loué ou fourni aux utilisateurs de l'installation doit être nettoyé et désinfecté entre chaque utilisation.
 6. Les activités qui nécessitent l'utilisation d'équipements ou de structures fixes qui ne peuvent pas être nettoyés et désinfectés entre chaque utilisation ne doivent pas être pratiquées ou jouées dans l'installation.
- (3) Le présent article ne s'applique pas aux piscines, aires de jeux d'eau et pataugeoires dont l'ouverture est autorisée conformément à l'article 19.

Camps de jour pour enfants

15. (1) Les camps de jour pour enfants peuvent ouvrir s'ils sont exploités d'une manière compatible avec le document intitulé *Document d'orientation sur la COVID-19 : Camps de jour estivaux*, daté du 1^{er} juin 2020, disponible sur un site Web du gouvernement de l'Ontario.

(2) Les camps qui offrent un hébergement supervisé pour la nuit aux enfants sont fermés.

Industries des médias**Production cinématographique et télévisuelle**

16. La production cinématographique et télévisuelle et toutes les activités de soutien comme la coiffure, le maquillage et les costumes peuvent ouvrir s'ils satisfont aux conditions suivantes :

1. Aucun public de studio ne peut être autorisé à se trouver sur le plateau de tournage.
2. Le plateau doit être aménagé et exploité de manière à permettre aux personnes qui s'y trouvent de maintenir une distance physique d'au moins deux mètres par rapport aux autres personnes, sauf si cela est nécessaire pour le tournage de la production cinématographique et télévisuelle.
3. Les personnes qui fournissent des services de coiffure ou de maquillage doivent porter l'équipement de protection individuelle approprié.

Studios et services de photographie

17. Les studios et services de photographie et toutes les activités de soutien comme la coiffure, le maquillage et les costumes peuvent ouvrir s'ils satisfont aux conditions suivantes :

1. Le studio ou l'endroit où sont prises les photographies doit être aménagé et exploité de manière à permettre aux personnes qui s'y trouvent de maintenir une distance physique d'au moins deux mètres par rapport aux autres personnes, sauf si cela est nécessaire pour la prise de photographies.
2. Les personnes qui fournissent des services de coiffure ou de maquillage doivent porter l'équipement de protection individuelle approprié.

Divertissement**Arts d'interprétation et cinémas**

18. (1) Sous réserve du paragraphe (2), les salles de concert, les théâtres et les cinémas sont fermés.

(2) Les ciné-parcs peuvent ouvrir s'ils satisfont aux conditions énoncées au paragraphe (4).

(3) Les concerts, les représentations théâtrales, les manifestations artistiques et les spectacles s'adressant à plus de dix personnes peuvent être offerts s'ils sont présentés devant un public qui y assiste depuis un véhicule à l'arrêt ou en mouvement et s'il est satisfait aux conditions énoncées au paragraphe (4).

(4) Les conditions visées aux paragraphes (2) et (3) sont les suivantes :

1. Chaque personne présente au ciné-parc ou au concert, à la représentation théâtrale, à la manifestation artistique ou au spectacle présenté devant un public qui y assiste depuis un véhicule automobile à l'arrêt ou en mouvement, à l'exclusion des personnes qui y exécutent un travail, doit rester dans un véhicule automobile dont l'habitacle est conçu pour être entièrement fermé sauf dans l'une ou l'autre des situations suivantes :
 - i. pour acheter, au besoin, un billet d'entrée,
 - ii. pour utiliser, au besoin, les salles de toilette,
 - iii. si cela peut être par ailleurs exigé à des fins de santé et de sécurité.
2. Le conducteur d'un véhicule automobile présent au ciné-parc ou au concert, à la représentation théâtrale, à la manifestation artistique ou au spectacle présenté devant un public qui y assiste depuis un véhicule automobile à l'arrêt ou en mouvement doit veiller à ce que le véhicule soit stationné à une distance physique d'au moins deux mètres par rapport aux autres véhicules automobiles.
3. Quiconque exécute un travail au ciné-parc ou au concert, à la représentation théâtrale, à la manifestation artistique ou au spectacle présenté devant un public qui y assiste depuis un véhicule à l'arrêt ou en mouvement doit se tenir à une distance physique d'au moins deux mètres par rapport aux véhicules automobiles et aux autres personnes, sauf pour faciliter l'achat du billet d'entrée ou d'aliments ou de boissons.
4. Toutes les salles de toilette qui peuvent être utilisées au ciné-parc ou au concert, à la représentation théâtrale, à la manifestation artistique ou au spectacle présenté devant un public qui y assiste depuis un véhicule automobile à l'arrêt ou en mouvement doivent être nettoyées et désinfectées aussi souvent que nécessaire pour maintenir un environnement hygiénique.

5. Les aliments et boissons ne peuvent être vendues aux personnes présentes au ciné-parc, au concert, à la représentation théâtrale, à la manifestation artistique ou au spectacle présenté devant un public qui y assiste depuis un véhicule automobile à l'arrêt ou en mouvement que s'ils sont livrés directement au véhicule automobile de la personne.
6. Aucun matériel ne peut être échangé entre des personnes présentes au ciné-parc, au concert, à la représentation théâtrale, à la manifestation artistique ou au spectacle présenté devant un public qui y assiste depuis un véhicule automobile à l'arrêt ou en mouvement, à l'exception de ce qui suit :
 - i. le matériel que s'échangent les membres du même véhicule automobile,
 - ii. le matériel que s'échangent les personnes qui exécutent un travail au ciné-parc ou au concert, à la représentation théâtrale, à la manifestation artistique ou au spectacle présenté devant un public qui y assiste depuis un véhicule automobile à l'arrêt ou en mouvement,
 - iii. le matériel nécessaire pour faciliter l'achat du billet d'entrée ou la vente d'aliments ou de boissons.

Piscines, aires de jeux d'eau et pataugeoires

19. (1) Les piscines, aires de jeux d'eau et pataugeoires intérieures et extérieures peuvent ouvrir si elles satisfont aux conditions suivantes :

1. Sous réserve du paragraphe (2), les salles de casiers, les vestiaires, les douches et les salles de toilette doivent être nettoyés et désinfectés aussi souvent que nécessaire pour maintenir un environnement hygiénique.
2. L'accès aux surfaces aquatiques fréquemment touchées, notamment les glissades, les plongeoires et les structures à grimper, à l'exception des échelles, est interdit.
3. La piscine, l'aire de jeux d'eau ou la pataugeoire doit être conforme aux exigences applicables en matière de distanciation physique :
 - i. soit en fonctionnant en réduisant les aires de repos, la capacité d'accueil ou les inscriptions aux activités aquatiques,
 - ii. soit en fonctionnant sur rendez-vous ou par accès à heure réservée.
4. Tout équipement loué ou fourni aux clients doit être nettoyé et désinfecté entre chaque utilisation.

(2) Malgré toute autre disposition de la présente annexe qui exigerait sa fermeture, tout vestiaire ou toute salle de casiers ou douche qui est utilisé conjointement avec une piscine, une aire de jeux d'eau ou une pataugeoire peut être ouvert à cette fin.

(3) Il est entendu que les piscines, les aires de jeux d'eau et les pataugeoires qui sont conformes aux conditions énoncées au paragraphe (1) peuvent ouvrir dans toute entreprise ou dans tout lieu dont l'ouverture est par ailleurs autorisée en vertu du présent décret.

Casinos et maisons de jeux à vocation caritative

20. Les casinos et les maisons de jeux à vocation caritative sont fermés.

Courses de chevaux

21. Les pistes de course des hippodromes sont fermées aux spectateurs.

Parcs d'attractions et parcs aquatiques

22. Les parcs d'attractions et les parcs aquatiques sont fermés.

Musées

23. Les musées, les aquariums, les zoos et les centres des sciences, les points d'intérêt, les sites historiques, les jardins botaniques et autres attractions semblables peuvent ouvrir s'ils satisfont aux conditions suivantes :

1. L'accès aux expositions interactives ou aux expositions qui présenteraient un risque élevé de contact personnel est interdit aux membres du public.
2. Aucun casier ne doit être fourni aux membres du public.
3. Tout équipement loué ou fourni aux clients doit être nettoyé et désinfecté entre chaque utilisation.

Services de guides touristiques et de guides itinérants

24. Les services de guides touristiques et de guides itinérants, notamment les excursions de chasse et de pêche, les dégustations et les visites guidées dans des établissements vinicoles, des brasseries ou des distilleries, les randonnées hors route, les randonnées pédestres et les randonnées à bicyclette, les excursions en véhicules motorisés et les croisières en bateau peuvent ouvrir s'ils satisfont aux conditions suivantes :

1. Chaque personne qui participe à l'activité, y compris les guides touristiques, doit se conformer aux exigences applicables en matière de distanciation physique.
2. Dix personnes au maximum peuvent participer à l'activité, y compris les guides touristiques.
3. Tout équipement loué ou fourni dans le cadre de l'activité doit être nettoyé et désinfecté entre chaque utilisation.
4. Si l'activité comprend l'accès à des zones de production ou de fabrication d'aliments ou de boissons, chaque personne qui participe à l'activité, y compris les guides touristiques, doit se conformer à ce qui suit :
 - i. les lois ou les politiques qui s'appliquent à la zone de production ou de fabrication d'aliments ou de boissons,
 - ii. les conseils, les recommandations ou les instructions des fonctionnaires de la santé publique qui s'appliquent à la zone de production ou de fabrication d'aliments ou de boissons.
5. Le service de guides touristiques ou de guides itinérants doit consigner le nom et les coordonnées de chaque client et conserver ces renseignements pendant au moins un mois.

Marinas et clubs nautiques

25. Les marinas, clubs nautiques et autres organismes qui entretiennent des débarcadères pour leurs membres ou leurs clients peuvent ouvrir s'ils satisfont aux conditions suivantes :

1. Les centres de conditionnement physique ou les gymnases qui se trouvent sur les lieux doivent être fermés.
2. Les bains de vapeur, les saunas, les bassins d'hydromassage ou les spas qui se trouvent sur les lieux doivent être fermés.
3. Les pavillons doivent être fermés sauf, selon le cas :
 - i. s'ils sont utilisés comme espace de réunion ou d'événement conformément à l'article 5 de l'annexe 1,
 - ii. dans la mesure où ils permettent l'accès aux placards d'équipement, aux salles de toilette ou à une partie de l'installation qui est utilisée pour fournir les premiers soins.

Terrains de golf et terrains d'exercice de golf en plein air

26. Les terrains de golf et terrains d'exercice de golf en plein air peuvent ouvrir s'ils satisfont aux conditions suivantes :

1. Les centres de conditionnement physique ou les gymnases qui se trouvent sur les lieux doivent être fermés.
2. Les bains de vapeur, les saunas, les bassins d'hydromassage ou les spas qui se trouvent sur les lieux doivent être fermés.
3. Les pavillons doivent être fermés sauf, selon le cas :
 - i. s'ils sont utilisés comme espace de réunion ou d'événement conformément à l'article 5 de l'annexe 1,
 - ii. dans la mesure où ils permettent l'accès aux placards d'équipement, aux salles de toilette ou à une partie de l'installation qui est utilisée pour fournir les premiers soins.

Terrains de camping

27. Les terrains de camping sont fermés au public sauf s'ils satisfont aux conditions suivantes :

1. Toutes les installations récréatives intérieures du terrain de camping doivent être fermées, à l'exception des piscines, aires de jeux d'eau et pataugeoires dont l'ouverture est autorisée en vertu de l'article 19.
2. Sous réserve du paragraphe 19 (2), les salles de casiers, les vestiaires et les douches doivent être fermés, sauf dans la mesure où ils permettent l'accès aux placards d'équipement, aux salles de toilette ou à une partie du terrain de camping qui est utilisée pour fournir les premiers soins.
3. Tout équipement loué ou fourni aux clients du terrain de camping doit être nettoyé et désinfecté entre chaque utilisation.
4. La personne responsable du terrain de camping doit veiller à ce que chaque personne qui utilise le terrain de camping se conforme aux restrictions applicables en matière de rassemblements sociaux et d'événements publics organisés.

ONTARIO REGULATION 264/20

made under the

EMERGENCY MANAGEMENT AND CIVIL PROTECTION ACT

Made: June 11, 2020 (8:00 pm)
 Filed: June 11, 2020
 Published on e-Laws: June 12, 2020
 Printed in *The Ontario Gazette*: June 27, 2020

Amending O. Reg. 106/20

(ORDER MADE UNDER THE ACT - EXTENSIONS AND RENEWALS OF ORDERS)

1. Items 1 and 21 of the Table to section 1 of Schedule 1 to Ontario Regulation 106/20 are revoked.**2. Schedule 1 to the Regulation is amended by adding the following section:****Shortening of previous extensions**

2. (1) The extension of the Order filed as O. Reg. 51/20 (Order Under Subsection 7.0.2 (4) of the Act — Closure of Establishments) made by O. Reg. 257/20 is shortened such that the revocation date of the Order is June 12, 2020.

(2) The extension of the Order filed as O. Reg. 139/20 (Order Under Subsection 7.0.2 (4) of the Act — Child Care Fees) made by O. Reg. 257/20 is shortened such that the revocation date of the Order is June 12, 2020.

26/20

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 264/20

pris en vertu de la

LOI SUR LA PROTECTION CIVILE ET LA GESTION DES SITUATIONS D'URGENCE

pris le 11 juin 2020 (20 h 00)
 déposé le 11 juin 2020
 publié sur le site Lois-en-ligne le 12 juin 2020
 imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 27 juin 2020

modifiant le Règl. de l'Ont. 106/20

(DÉCRET PRIS EN VERTU DE LA LOI - PROROGATION ET RENOUVELLEMENT DE DÉCRETS)

1. Les points 1 et 21 du tableau de l'article 1 de l'annexe 1 du Règlement de l'Ontario 106/20 sont abrogés.**2. L'annexe 1 du Règlement est modifiée par adjonction de l'article suivant :****Abrègement de prorogations antérieures**

2. (1) La prorogation du décret déposé comme Règl. de l'Ont. 51/20 (Décret pris en vertu du paragraphe 7.0.2 (4) de la Loi - Fermeture d'établissements), prise par le Règl. de l'Ont. 257/20, est abrégée de sorte que la date de révocation du décret soit le 12 juin 2020.

(2) La prorogation du décret déposé comme Règl. de l'Ont. 139/20 (Décret pris en vertu du paragraphe 7.0.2 (4) de la Loi - Frais pour les services de garde), prise par le Règl. de l'Ont. 257/20, est abrégée de sorte que la date de révocation du décret soit le 12 juin 2020.

26/20

ONTARIO REGULATION 265/20

made under the

EMERGENCY MANAGEMENT AND CIVIL PROTECTION ACT

Made: June 11, 2020 (8:00 pm)
Filed: June 11, 2020
Published on e-Laws: June 12, 2020
Printed in *The Ontario Gazette*: June 27, 2020

Amending O. Reg. 104/20

(EMERGENCY ORDER UNDER SUBSECTION 7.0.2 (4) OF THE ACT - CLOSURE OF OUTDOOR RECREATIONAL AMENITIES)

- 1. The fourth and fifth paragraphs of Ontario Regulation 104/20 are revoked.**
- 2. Sections 2 and 3 of Schedule 1 to the Regulation are revoked and the following substituted:**

Application before June 12, 2020

2. Until the end of June 11, 2020, this Schedule applies to the following facilities that are intended for use by more than one household, regardless of whether they are publicly or privately owned and regardless of whether they are attached to a park system:

1. All outdoor playgrounds, play structures and equipment.
2. All outdoor pools, whirlpools and spas, splash pads, spray pads, wading pools and water slides.
3. All communal facilities intended to be used by persons using outdoor sports amenities, with the exception of those listed in Schedule 2 to O. Reg. 82/20 (Order Under Subsection 7.0.2 (4) of the Act — Stage 1 Closures).
4. All portions of park and recreational areas containing outdoor fitness equipment.

Application beginning on June 12, 2020

3. Beginning on June 12, 2020, this Schedule applies to the facilities referred to in sections 3.1 and 3.2, regardless of whether they are publicly or privately owned and regardless of whether they are attached to a park system.

Stage 1 health units

3.1 In the health units to which O. Reg. 82/20 (Order Under Subsection 7.0.2 (4) of the Act — Stage 1 Closures) applies, this Schedule applies to the following facilities that are intended for use by more than one household:

1. All outdoor playgrounds, play structures and equipment.
2. All outdoor pools, whirlpools and spas, splash pads, spray pads, wading pools and water slides.
3. All communal facilities intended to be used by persons using outdoor sports amenities, with the exception of those listed in Schedule 2 to O. Reg. 82/20 (Order Under Subsection 7.0.2 (4) of the Act — Stage 1 Closures).
4. All portions of park and recreational areas containing outdoor fitness equipment.

Stage 2 health units

3.2 In the health units to which O. Reg. 263/20 (Order Under Subsection 7.0.2 (4) of the Act — Stage 2 Closures) applies, this Schedule applies to the following facilities that are intended for use by more than one household:

1. All outdoor playgrounds, play structures and equipment.
2. All outdoor whirlpools and spas, as well as outdoor water slides.
3. All communal facilities intended to be used by persons using outdoor sports amenities, with the exception of those that may open under Schedule 2 to O. Reg. 263/20 (Order Under Subsection 7.0.2 (4) of the Act — Stage 2 Closures).
4. All portions of park and recreational areas containing outdoor fitness equipment.

3. Subsection 4 (3) of Schedule 1 to the Regulation is amended by striking out “other than a facility referred to in paragraph 3 of section 3 to which this Schedule applies” at the end and substituting “other than a communal facility that is intended to be used by persons using outdoor sports amenities and to which this Schedule applies”.

4. (1) Subsection 5 (2) of Schedule 1 to the Regulation is amended by striking out “Subject to subsection (3)” at the beginning.

(2) Subsection 5 (3) of Schedule 1 to the Regulation is revoked.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 265/20

pris en vertu de la

LOI SUR LA PROTECTION CIVILE ET LA GESTION DES SITUATIONS D'URGENCE

pris le 11 juin 2020 (20 h 00)
déposé le 11 juin 2020
publié sur le site Lois-en-ligne le 12 juin 2020
imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 27 juin 2020

modifiant le Règl. de l'Ont. 104/20

(DÉCRET PRIS EN VERTU DU PARAGRAPHE 7.0.2 (4) DE LA LOI - FERMETURE DES INSTALLATIONS
RÉCRÉATIVES DE PLEIN AIR)

1. Les quatrième et cinquième paragraphes du Règlement de l'Ontario 104/20 sont abrogés.

2. Les articles 2 et 3 de l'annexe 1 du Règlement sont abrogés et remplacés par ce qui suit :

Application avant le 12 juin 2020

2. Jusqu'à la fin de la journée du 11 juin 2020, la présente annexe s'applique aux installations suivantes qui sont destinées à être utilisées par plus d'un ménage, qu'elles soient publiques ou privées et qu'elles soient ou non rattachées à un réseau de parcs :

1. Tous les terrains, structures et équipements de jeux extérieurs.
2. Toutes les piscines et tous les bassins d'hydromassage et spas, aires de jeux d'eau, aires de jets d'eau, pataugeoires et glissoires d'eau, situés à l'extérieur.
3. Toutes les installations communes destinées à être utilisées par les personnes qui utilisent des aménagements de sports de plein air, à l'exception des installations visées à l'annexe 2 du Règl. de l'Ont. 82/20 (Décret pris en vertu du paragraphe 7.0.2 (4) de la Loi — Fermetures prévues pendant l'étape 1).
4. Toutes les parties de parcs et d'aires récréatives comportant des équipements de plein air pour l'exercice physique.

Application à compter du 12 juin 2020

3. À compter du 12 juin 2020, la présente annexe s'applique aux installations visées aux articles 3.1 et 3.2, qu'elles soient publiques ou privées et qu'elles soient ou non rattachées à un réseau de parcs.

Étape 1 : circonscriptions sanitaires

3.1 Dans les circonscriptions sanitaires auxquelles s'applique le Règl. de l'Ont. 82/20 (Décret pris en vertu du paragraphe 7.0.2 (4) de la Loi — Fermetures prévues pendant l'étape 1), la présente annexe s'applique aux installations suivantes qui sont destinées à être utilisées par plus d'un ménage :

1. Tous les terrains, structures et équipements de jeux extérieurs.
2. Toutes les piscines et tous les bassins d'hydromassage et spas, aires de jeux d'eau, aires de jets d'eau, pataugeoires et glissoires d'eau, situés à l'extérieur.
3. Toutes les installations communes destinées à être utilisées par les personnes qui utilisent des aménagements de sports de plein air, à l'exception des installations visées à l'annexe 2 du Règl. de l'Ont. 82/20 (Décret pris en vertu du paragraphe 7.0.2 (4) de la Loi — Fermetures prévues pendant l'étape 1).
4. Toutes les parties de parcs et d'aires récréatives comportant des équipements de plein air pour l'exercice physique.

Étape 2 : circonscriptions sanitaires

3.2 Dans les circonscriptions sanitaires auxquelles s'applique le Règl. de l'Ont. 263/20 (Décret pris en vertu du paragraphe 7.0.2 (4) de la Loi — Fermetures prévues pendant l'étape 2), la présente annexe s'applique aux installations suivantes qui sont destinées à être utilisées par plus d'un ménage :

1. Tous les terrains, structures et équipements de jeux extérieurs.
2. Tous les bassins d'hydromassage et spas extérieurs ainsi que toutes les glissoires d'eau extérieures.
3. Toutes les installations communes destinées à être utilisées par les personnes qui utilisent des aménagements de sports de plein air, à l'exception des installations qui peuvent être ouvertes aux termes de l'annexe 2 du Règl. de l'Ont. 263/20 (Décret pris en vertu du paragraphe 7.0.2 (4) de la Loi — Fermetures prévues pendant l'étape 2).
4. Toutes les parties de parcs et d'aires récréatives comportant des équipements de plein air pour l'exercice physique.

3. Le paragraphe 4 (3) de l'annexe 1 du Règlement est modifié par remplacement de «à l'exception d'une installation visée à la disposition 3 de l'article 3 à laquelle s'applique la présente annexe» par «à l'exception d'une installation commune qui est destinée à être utilisée par les personnes qui utilisent des aménagements de sports de plein air et à laquelle s'applique la présente annexe» à la fin du paragraphe.

4. (1) Le paragraphe 5 (2) de l'annexe 1 du Règlement est modifié par suppression de «Sous réserve du paragraphe (3),» au début du paragraphe.

(2) Le paragraphe 5 (3) de l'annexe 1 du Règlement est abrogé.

26/20

ONTARIO REGULATION 266/20

made under the

HEALTH INSURANCE ACT

Made: June 11, 2020

Filed: June 12, 2020

Published on e-Laws: June 12, 2020

Printed in *The Ontario Gazette*: June 27, 2020Amending Reg. 552 of R.R.O. 1990
(GENERAL)

1. The definition of “schedule of laboratory benefits” in subsection 1 (1) of Regulation 552 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is revoked and the following substituted:

“schedule of laboratory benefits” means the document published by the Ministry of Health and Long-Term Care titled “Schedule of Benefits for Laboratory Services”, dated July 1, 2020 (effective as of July 1, 2020), which is available on a website of the Government of Ontario;

Commencement

2. This Regulation comes into force on the later of July 1, 2020 and the day it is filed.

26/20

ONTARIO REGULATION 267/20

made under the

LABORATORY AND SPECIMEN COLLECTION CENTRE LICENSING ACT

Made: June 11, 2020

Filed: June 12, 2020

Published on e-Laws: June 12, 2020

Printed in *The Ontario Gazette*: June 27, 2020Amending Reg. 682 of R.R.O. 1990
(LABORATORIES)

1. Paragraph 6 of subsection 4 (1) of Regulation 682 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 is amended by striking out “severe combined immune deficiency or permanent hearing loss risk” and substituting “severe combined immune deficiency, permanent hearing loss risk, mucopolysaccharidosis type I or spinal muscular atrophy”.

2. Paragraph 8 of Appendix B to the Regulation is amended by striking out “severe combined immune deficiency or permanent hearing loss risk” at the end and substituting “severe combined immune deficiency, permanent hearing loss risk, mucopolysaccharidosis type I or spinal muscular atrophy”.

Commencement

3. This Regulation comes into force on the later of July 1, 2020 and the day it is filed.

26/20

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 267/20

pris en vertu de la

LOI AUTORISANT DES LABORATOIRES MÉDICAUX ET DES CENTRES DE PRÉLÈVEMENT

pris le 11 juin 2020

déposé le 12 juin 2020

publié sur le site Lois-en-ligne le 12 juin 2020

imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 27 juin 2020modifiant le Règl. 682 des R.R.O. de 1990
(LABORATOIRES)

1. La disposition 6 du paragraphe 4 (1) du Règlement 682 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 est modifiée par remplacement de «du déficit immunitaire combiné sévère ou du risque de perte auditive permanente» par «du déficit immunitaire combiné sévère, du risque de perte auditive permanente, de la mucopolysaccharidose de type I ou de la maladie d'Aran-Duchenne».

2. La disposition 8 de l'annexe B du Règlement est modifiée par remplacement de «du déficit immunitaire combiné sévère ou du risque de perte auditive permanente» par «du déficit immunitaire combiné sévère, du risque de perte auditive permanente, de la mucopolysaccharidose de type I ou de la maladie d'Aran-Duchenne» à la fin de la disposition.

Entrée en vigueur

3. Le présent règlement entre en vigueur le dernier en date du 1^{er} juillet 2020 et du jour de son dépôt.

26/20

ONTARIO REGULATION 268/20

made under the

ELECTRICITY ACT, 1998

Made: June 11, 2020

Filed: June 12, 2020

Published on e-Laws: June 12, 2020

Printed in *The Ontario Gazette*: June 27, 2020

Amending O. Reg. 506/18

(REPORTING OF ENERGY CONSUMPTION AND WATER USE)

1. Clause 9 (2) (c) of Ontario Regulation 506/18 is revoked and the following substituted:

- (c) 2023 (information for the 2022 calendar year), if the gross floor area for the prescribed property is at least 50,000 square feet but less than 100,000 square feet.

Commencement**2. This Regulation comes into force on the day it is filed.**

26/20

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 268/20

pris en vertu de la

LOI DE 1998 SUR L'ÉLECTRICITÉ

pris le 11 juin 2020

déposé le 12 juin 2020

publié sur le site Lois-en-ligne le 12 juin 2020

imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 27 juin 2020

modifiant le Règl. de l'Ont. 506/18

(RAPPORTS SUR LA CONSOMMATION D'ÉNERGIE ET L'UTILISATION DE L'EAU)

1. L'alinéa 9 (2) c) du Règlement de l'Ontario 506/18 est abrogé et remplacé par ce qui suit :

- c) 2023 (renseignements pour l'année civile 2022), si la surface hors oeuvre brute du bien prescrit est égale ou supérieure à 50 000 pieds carrés, mais inférieure à 100 000 pieds carrés.

Entrée en vigueur**2. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.**

26/20

ONTARIO REGULATION 269/20
made under the
ONTARIO FOOD TERMINAL ACT

Made: June 3, 2020
Approved: June 11, 2020
Filed: June 12, 2020
Published on e-Laws: June 12, 2020
Printed in *The Ontario Gazette*: June 27, 2020

MANAGER'S PROTOCOL RESPECTING THE CORONAVIRUS (COVID-19)

Definition, "emergency period"

1. In this Regulation,

"emergency period" means the period of the emergency that was declared on March 17, 2020 pursuant to Order in Council 518/2020 (Ontario Regulation 50/20) under section 7.0.1 of the *Emergency Management and Civil Protection Act* as a result of the outbreak of the coronavirus (COVID-19), including the period of any extension of the declared emergency under section 7.0.7 of that Act.

Protocol

2. (1) Within seven days after this Regulation comes into force, the manager of the Terminal shall develop a protocol intended to,

- (a) prevent the transmission of the coronavirus (COVID-19) at the Terminal; and
- (b) ensure the Board's continued ability to operate the Terminal during and after the emergency period in accordance with its objects.

(2) The protocol shall be consistent with guidance issued by the Ministry of Health related to the protection of health and by the Ministry of Labour, Training and Skills Development related to the protection of employees in the context of the coronavirus (COVID-19).

(3) The protocol shall include the following:

- 1. Requirements for any person entering the Terminal to be assessed for symptoms of the coronavirus (COVID-19).
- 2. A prohibition on a person entering the Terminal or remaining at the Terminal if there are reasonable grounds to believe the person's entry or continued presence may lead to the transmission of the coronavirus (COVID-19) within the Terminal.
- 3. Requirements respecting the wearing and disposal of personal protective equipment at the Terminal.
- 4. Requirements respecting the cleaning of common spaces at the Terminal and of spaces controlled by tenants of the Board.
- 5. Requirements respecting the maintenance of physical distance between individuals at the Terminal, including in spaces controlled by tenants of the Board.
- 6. A requirement that tenants of the Board report to the manager concerning any activities by persons at the Terminal if the activities pose a risk of transmission of the coronavirus (COVID-19) at the Terminal.

(4) The protocol developed under this section shall not be in effect after the 60th day following the end of the emergency.

Commencement**3. This Regulation comes into force on the day it is filed.**

Made by:
Pris par :

ONTARIO FOOD TERMINAL BOARD:
LA COMMISSION DU MARCHÉ DES PRODUITS ALIMENTAIRES DE L'ONTARIO :

KENNETH W. KNOX
Chair, Ontario Food Terminal Board/Président, La Commission du Marché des produits de l'Ontario

Date made: June 3, 2020
Pris le : 3 juin 2020

26/20

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 269/20

pris en vertu de la

LOI SUR LE MARCHÉ DES PRODUITS ALIMENTAIRES DE L'ONTARIO

pris le 3 juin 2020

approuvé le 11 juin 2020

déposé le 12 juin 2020

publié sur le site Lois-en-ligne le 12 juin 2020

imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 27 juin 2020**PROTOCOLE DE L'ADMINISTRATEUR CONCERNANT LE CORONAVIRUS (COVID-19)****Définition : «période de la situation d'urgence»**

1. La définition qui suit s'applique au présent règlement.

«période de la situation d'urgence» Période de la situation d'urgence déclarée le 17 mars 2020 en vertu du décret 518/2020 (Règlement de l'Ontario 50/20) conformément à l'article 7.0.1 de la *Loi sur la protection civile et la gestion des situations d'urgence* en raison de l'éclosion du coronavirus (COVID-19), y compris toute prorogation de cette période en vertu de l'article 7.0.7 de cette loi.

Protocole

2. (1) Dans les sept jours de l'entrée en vigueur du présent règlement, l'administrateur du Marché élabore un protocole visant à faire ce qui suit :

- a) empêcher la transmission du coronavirus (COVID-19) à l'intérieur du Marché;
- b) faire en sorte que la Commission puisse continuer à faire fonctionner le Marché conformément à sa mission pendant et après la période de la situation d'urgence.

(2) Le protocole est compatible avec les orientations du ministère de la Santé concernant la protection de la santé et du ministère du Travail, de la Formation et du Développement des compétences concernant la protection des employés dans le contexte du coronavirus (COVID-19).

(3) Le protocole comprend les éléments suivants :

1. L'obligation pour quiconque entre au Marché de faire l'objet d'une évaluation en vue du dépistage des symptômes du coronavirus (COVID-19).
2. L'interdiction pour une personne d'entrer au Marché ou d'y rester s'il existe des motifs raisonnables de croire que son entrée ou sa présence continue pourrait entraîner la transmission du coronavirus (COVID-19) à l'intérieur du Marché.
3. Des obligations relatives au port et à l'élimination de l'équipement de protection individuelle au Marché.
4. Des obligations relatives au nettoyage des aires communes du Marché et des locaux contrôlés par des locataires de la Commission.
5. Des obligations relatives au maintien d'une distance physique entre les particuliers présents au Marché, y compris dans les locaux contrôlés par des locataires de la Commission.
6. L'obligation pour les locataires de la Commission de rendre compte à l'administrateur de toutes les activités des personnes présentes au Marché si ces activités présentent un risque de transmission du coronavirus (COVID-19) à l'intérieur du Marché.

(4) Le protocole élaboré en application du présent article cesse d'être en vigueur après le 60^e jour qui suit la fin de la situation d'urgence.

Entrée en vigueur**3. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.**

Made by:

Pris par :

ONTARIO FOOD TERMINAL BOARD:
LA COMMISSION DU MARCHÉ DES PRODUITS ALIMENTAIRES DE L'ONTARIO :

KENNETH W. KNOX
Chair, Ontario Food Terminal Board/Président, La Commission du Marché des produits de l'Ontario

Date made: June 3, 2020

Pris le : 3 juin 2020

26/20

ONTARIO REGULATION 270/20
made under the
ENVIRONMENTAL PROTECTION ACT

Made: June 11, 2020
Filed: June 12, 2020
Published on e-Laws: June 12, 2020
Printed in *The Ontario Gazette*: June 27, 2020

Amending O. Reg. 406/19
(ON-SITE AND EXCESS SOIL MANAGEMENT)

1. Subsection 30 (1) of Ontario Regulation 406/19 is revoked and the following substituted:

Commencement

(1) Subject to subsections (2), (3) and (4), this Regulation comes into force on January 1, 2021.

Commencement

2. This Regulation comes into force on the day it is filed.

26/20

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 270/20

pris en vertu de la

LOI SUR LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT

pris le 11 juin 2020
déposé le 12 juin 2020
publié sur le site Lois-en-ligne le 12 juin 2020
imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 27 juin 2020

modifiant le Règl. de l'Ont. 406/19
(GESTION DES SOLS SUR LES LIEUX ET DES SOLS DE DÉBLAI)

1. Le paragraphe 30 (1) du Règlement de l'Ontario 406/19 est abrogé et remplacé par ce qui suit :

Entrée en vigueur

(1) Sous réserve des paragraphes (2), (3) et (4), le présent règlement entre en vigueur le 1^{er} janvier 2021.

Entrée en vigueur

2. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

26/20

ONTARIO REGULATION 271/20

made under the

ENVIRONMENTAL PROTECTION ACT

Made: June 11, 2020

Filed: June 12, 2020

Published on e-Laws: June 12, 2020

Printed in *The Ontario Gazette*: June 27, 2020

Amending O. Reg. 407/19, which amends O. Reg. 153/04
(RECORDS OF SITE CONDITION - PART XV.1 OF THE ACT)

1. Subsections 28 (2) and (3) of Ontario Regulation 407/19 are revoked and the following substituted:
 - (2) Sections 13 to 17, subsections 22 (8), (9), 25 (2), (12), (13) and (15) come into force on July 1, 2020.
 - (3) Subsections 1 (2), 5 (2), 20 (2), section 21, subsections 22 (10), 24 (9), 25 (17), 26 (2), (7), (10) and (13) come into force on January 1, 2021.

Commencement

2. This Regulation comes into force on the day it is filed.

26/20

ONTARIO REGULATION 272/20

made under the

ENVIRONMENTAL PROTECTION ACT

Made: June 11, 2020

Filed: June 12, 2020

Published on e-Laws: June 12, 2020

Printed in *The Ontario Gazette*: June 27, 2020

Amending O. Reg. 408/19, which amends Reg. 347 of R.R.O. 1990
(GENERAL - WASTE MANAGEMENT)

1. Section 4 of Ontario Regulation 408/19 is revoked and the following substituted:

Commencement

4. This Regulation comes into force on January 1, 2021.

Commencement

2. This Regulation comes into force on the day it is filed.

26/20

ONTARIO REGULATION 273/20
made under the
ENVIRONMENTAL PROTECTION ACT

Made: June 11, 2020
Filed: June 12, 2020
Published on e-Laws: June 12, 2020
Printed in *The Ontario Gazette*: June 27, 2020

Amending O. Reg. 351/12
(REGISTRATIONS UNDER PART II.2 OF THE ACT - WASTE MANAGEMENT SYSTEMS)

1. (1) Clause 2 (4) (b) of Ontario Regulation 351/12 is revoked and the following substituted:

- (b) a truck or a waste management system, if, under a regulation listed in subsection (5),
- (i) the truck or waste management system is exempt from Part V of the Act or subsection 27 (1) of the Act, or
 - (ii) Part V of the Act or subsection 27 (1) of the Act does not apply in respect of the truck or waste management system.

(2) Section 2 of the Regulation is amended by adding the following subsection:

(5) For the purposes of clause (4) (b), the regulations are the following:

- 1. Regulation 347 of the Revised Regulations of Ontario, 1990 made under the Act.
- 2. Ontario Regulation 101/94 (Recycling and Composting of Municipal Waste) made under the Act.

(3) Subsection 2 (5) of the Regulation, as made by subsection (2), is amended by adding the following paragraph:

- 3. Ontario Regulation 406/19 (On-Site and Excess Soil Management) made under the Act.

Revocation

2. Ontario Regulation 409/19 is revoked.

Commencement

3. (1) Subject to subsection (2), this Regulation comes into force on the later of July 1, 2020 and the day this Regulation is filed.

(2) Subsection 1 (3) comes into force on January 1, 2021.

26/20

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 273/20

pris en vertu de la

LOI SUR LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT

pris le 11 juin 2020
déposé le 12 juin 2020
publié sur le site Lois-en-ligne le 12 juin 2020
imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 27 juin 2020

modifiant le Règl. de l'Ont. 351/12

(ENREGISTREMENTS VISÉS À LA PARTIE II.2 DE LA LOI - SYSTÈMES DE GESTION DES DÉCHETS)

1. (1) L'alinéa 2 (4) b) du Règlement de l'Ontario 351/12 est abrogé et remplacé par ce qui suit :

- b) les camions ou les systèmes de gestion des déchets qui, par l'effet d'un des règlements énumérés au paragraphe (5) :
- (i) soit sont soustraits à l'application de la partie V de la Loi ou du paragraphe 27 (1) de la Loi,
 - (ii) soit ne sont pas visés par la partie V de la Loi ou le paragraphe 27 (1) de la Loi.

(2) L'article 2 du Règlement est modifié par adjonction du paragraphe suivant :

(5) Pour l'application de l'alinéa (4) b), les règlements sont les suivants :

- 1. Le Règlement 347 des Règlements refondus de l'Ontario de 1990 pris en vertu de la Loi.
- 2. Le Règlement de l'Ontario 101/94 (Recycling and Composting of Municipal Waste) pris en vertu de la Loi.

(3) Le paragraphe 2 (5) du Règlement, tel qu'il est pris par le paragraphe (2), est modifié par adjonction de la disposition suivante :

- 3. Le Règlement de l'Ontario 406/19 (Gestion des sols sur les lieux et des sols de déblai) pris en vertu de la Loi.

Abrogation**2. Le Règlement de l'Ontario 409/19 est abrogé.****Entrée en vigueur****3. (1) Sous réserve du paragraphe (2), le présent règlement entre en vigueur le dernier en date du 1^{er} juillet 2020 et du jour de son dépôt.****(2) Le paragraphe 1 (3) entre en vigueur le 1^{er} janvier 2021.**

ONTARIO REGULATION 274/20
made under the
ENVIRONMENTAL PROTECTION ACT

Made: June 11, 2020
Filed: June 12, 2020
Published on e-Laws: June 12, 2020
Printed in *The Ontario Gazette*: June 27, 2020

Amending O. Reg. 153/04
(RECORDS OF SITE CONDITION - PART XV.1 OF THE ACT)

1. Ontario Regulation 153/04 is amended by adding the following section:

Exemption, change of use, temporary health or residential facility

15.1 (1) Section 168.3.1 of the Act and section 14 of this Regulation do not apply to the change in use of a property or building if the use is for a temporary health or residential facility.

(2) For the purposes of this section,

“temporary health or residential facility” means a building or structure that is used or intended to be used to provide, on a temporary basis for the purpose of responding to an emergency declared under the *Emergency Management and Civil Protection Act*, health care or sleeping accommodation by or on behalf of,

- (a) any health service provider as defined in paragraphs 1 to 5 of the definition of “health service provider” in subsection 1 (2) of the *Connecting Care Act, 2019*, or
- (b) any government, including, for greater certainty, a municipality.

2. (1) The Regulation is amended by adding the following Schedule:

SCHEDULE F
REQUIREMENTS FOR SOIL RE PARAGRAPH 2 OF SUBSECTION 55 (3) OF THE REGULATION

APPLICATION

Application

1. (1) This Schedule sets out the requirements for the purposes of paragraph 2 of subsection 55 (3) of the regulation for determining whether soil described in subsection (2) of this section meets the standards set out in Table 1 of the Soil, Ground Water and Sediment Standards with respect to all contaminants in the soil.

(2) Subsection (1) applies to soil that,

- (a) originated at a property other than the one to which it is to be brought;
- (b) is intended to be brought to an RSC property that is an RSC property for which a record of site condition may be submitted solely based on a phase one environmental site assessment; and
- (c) is intended to remain at the RSC property after a record of site condition has been filed.

REQUIREMENTS

Requirements

2. A qualified person shall ensure that the following requirements are met:

- 1. The concentration of each contaminant in the soil to be brought to the RSC must be equal to or lesser than the standard for the contaminant set out in Table 1 of the Soil, Ground Water and Sediment Standards.
- 2. Samples must be collected from the soil to be brought to the RSC property.
- 3. The samples must be analyzed in accordance with this section, and the concentrations of contaminants in the soil when it is to be brought to the RSC property must be known, before any soil is brought to the RSC property in order to determine what contaminants are in the soil, and whether the standards referred to in paragraph 1 are met for each contaminant in the soil.
- 4. The samples that are collected and analyzed must be,

- i. representative samples collected for the purpose of determining the concentration of contaminants in the soil to be brought to the RSC property and at locations and frequencies which will be adequate to allow the concentrations of contaminants in the soil to be known,
 - ii. collected by the qualified person, or under the supervision of the qualified person by an individual qualified to take samples for such purpose, following a plan determined by the qualified person to collect samples at locations and frequencies which will be adequate to allow the concentrations of contaminants in the soil to be known, and
 - iii. collected for the purpose of determining if contaminants are present in the soil as a result of any potentially contaminating activity or other environmental condition,
 - A. at the property from which the soil originated while the soil was there,
 - B. at any property at which the soil has subsequently been stored while the soil was being stored at that property, and
 - C. while the soil was being handled, stored or transported at any time before its final placement on, in or under the RSC property.
5. The samples must be analyzed for contaminants that may reasonably be expected to be present in the soil, having regard to,
- i. the property from which the soil was taken before being brought to the RSC property,
 - ii. the handling of the soil, including its storage and transport, following its original excavation, and
 - iii. any other relevant factors, including potentially contaminating activity.
6. The samples of the soil must be collected and selected for analysis so as to obtain representative results that locate any areas in the soil being sampled where a contaminant may be present at a concentration greater than the standard in Table 1 of the Soil, Ground Water and Sediment Standards for the contaminant and at least one soil sample must be analyzed for each 160 cubic metres of soil for the first 5,000 cubic metres to be assessed at each source from which soil is being brought to the RSC property, following which at least one sample for each additional 300 cubic metres of soil which is to remain on, in or under the RSC property must be analyzed.
7. Analysis of the samples referred to in paragraph 6 is carried out at an accredited laboratory.

Application of Schedule E, etc.

3. (1) The provisions of Schedule E and sections 47 and 48 of the regulation applicable to the collection and recording of samples of soil and the methods of sampling, analysis of samples and reporting of analytical results apply with necessary modifications to the determination of whether soil to be brought to the RSC property meets the standards set out in Table 1 of the Soil, Ground Water and Sediment Standards for the contaminants in the soil.

(2) For purposes of subsection (1), the applicable provisions include the requirements for sampling and analysis for the purpose of determining whether a standard for a contaminant set out in Table 1 of the Soil, Ground Water and Sediment Standards has been met.

(3) The qualified person shall ensure that a document which meets the requirements of Sub-Heading (i) (Soil Brought to the Phase Two Property) in Heading (c) (Soil Excavated at or Brought to the Phase Two Property) in Report Section 10 (Appendices) of Table 1 of Schedule E is prepared with respect to the sampling and analysis of soil brought to the RSC property.

(4) For the purposes of subsection (3), the sub-heading described in that subsection shall be read as follows:

- 1. References to section 32 are deemed to be references to section 2 of this Schedule.
- 2. References to “phase two property” are deemed to be references to the “RSC property”.
- 3. References to “applicable site condition standard” are deemed to be references to “standard set out in Table 1 of the Soil, Ground Water and Sediment Standards”.

(2) Schedule F to the Regulation, as made by subsection (1), is revoked.

Commencement

3. (1) Subject to subsection (2), this Regulation comes into force on the day it is filed.

(2) Subsection 2 (2) comes into force on the later of January 1, 2021 and the day this Regulation is filed.

ONTARIO REGULATION 275/20
made under the
ONTARIO FOOD TERMINAL ACT

Made: June 3, 2020
Approved: June 5, 2020
Filed: June 12, 2020
Published on e-Laws: June 12, 2020
Printed in *The Ontario Gazette*: June 27, 2020

COMPLIANCE WITH MANAGER'S PROTOCOL RESPECTING THE CORONAVIRUS (COVID-19)

Compliance with protocol

1. Any person who enters the Terminal for any purpose shall comply with the protocol developed by the manager of the Terminal under Ontario Regulation 269/20 (Manager's Protocol Respecting The Coronavirus (COVID-19)) made under the Act while that protocol is in effect.

Commencement

2. This Regulation comes into force on the day it is filed.

Made by:
Pris par :

ONTARIO FOOD TERMINAL BOARD:
LA COMMISSION DU MARCHÉ DES PRODUITS ALIMENTAIRES DE L'ONTARIO :

KENNETH W. KNOX
Chair, Ontario Food Terminal Board/Président, La Commission du Marché des produits alimentaires de l'Ontario

Date made: June 3, 2020
Pris le : 3 juin 2020

I approve this Regulation.
J'approuve le présent règlement.

Le ministre de l'Agriculture, de l'Alimentation et des Affaires rurales,

ERNIE HARDEMAN
Minister of Agriculture, Food and Rural Affairs

Date approved: June 5, 2020
Approuvé le : 5 juin 2020

26/20

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 275/20

pris en vertu de la

LOI SUR LE MARCHÉ DES PRODUITS ALIMENTAIRES DE L'ONTARIO

pris le 3 juin 2020

approuvé le 5 juin 2020

déposé le 12 juin 2020

publié sur le site Lois-en-ligne le 12 juin 2020

imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 27 juin 2020**CONFORMITÉ AU PROTOCOLE DE L'ADMINISTRATEUR CONCERNANT LE
CORONAVIRUS (COVID-19)****Conformité au protocole**

1. Quiconque entre au Marché à quelque fin que ce soit doit se conformer au protocole élaboré par l'administrateur du Marché en application du Règlement de l'Ontario 269/20 Protocole de l'administrateur concernant le coronavirus (COVID-19) pris en vertu de la Loi pendant que le protocole est en vigueur.

Entrée en vigueur

2. Le présent règlement entre en vigueur le jour de son dépôt.

Made by:

Pris par :

ONTARIO FOOD TERMINAL BOARD:
LA COMMISSION DU MARCHÉ DES PRODUITS ALIMENTAIRES DE L'ONTARIO :

KENNETH W. KNOX

Chair, Ontario Food Terminal Board/Président, La Commission du Marché des produits alimentaires de l'Ontario

Date made: June 3, 2020

Pris le : 3 juin 2020

I approve this Regulation.

J'approuve le présent règlement.

Le ministre de l'Agriculture, de l'Alimentation et des Affaires rurales,

ERNIE HARDEMAN

Minister of Agriculture, Food and Rural Affairs

Date approved: June 5, 2020

Approuvé le : 5 juin 2020

26/20

ONTARIO REGULATION 276/20

made under the

EMERGENCY MANAGEMENT AND CIVIL PROTECTION ACT

Made: June 12, 2020 (7:05 pm)
Filed: June 12, 2020
Published on e-Laws: June 15, 2020
Printed in *The Ontario Gazette*: June 27, 2020

Amending O. Reg. 52/20

(ORDER UNDER SUBSECTION 7.0.2 (4) OF THE ACT - ORGANIZED PUBLIC EVENTS, CERTAIN GATHERINGS)

1. Section 1 of Schedule 1 to Ontario Regulation 52/20 is revoked and the following substituted:**Prohibitions beginning on June 12, 2020**

1. Sections 2 to 8 are deemed to have applied as of 12:01 a.m. on Friday, June 12, 2020.

Prohibition, gatherings

2. (1) Subject to sections 3 to 8, no person shall attend,
 - (a) an organized public event of more than 10 people, including a parade;
 - (b) a social gathering of more than 10 people, including a social gathering associated with a gathering described in clause (c); or
 - (c) a gathering of more than 10 people for the purposes of a wedding, a funeral or a religious service, rite or ceremony.
- (2) For greater certainty, subsection (1) applies with respect to an event or gathering even if it is held at a private dwelling.

Exception, members of single household

3. Section 2 does not apply with respect to a gathering of members of a single household.

Exception, attendance at business, Stage 1

4. The prohibition on gatherings in clause 2 (1) (a) does not apply with respect to attendance at a place of business for a purpose related to providing or receiving the goods or services provided by the business if the business is not required to close under Ontario Regulation 82/20 (Order under Subsection 7.0.2 (4) of the Act — Stage 1 Closures).

Exception, attendance at business, Stage 2

5. The prohibition on gatherings in clause 2 (1) (a) does not apply with respect to attendance at an event that is organized by a business or organization if the event is permitted under the following provisions of Schedule 2 to Ontario Regulation 263/20 (Order under Subsection 7.0.2 (4) of the Act — Stage 2 Closures) and is conducted in compliance with the conditions imposed in respect of the event under that Regulation:

1. Section 11 or 15, subsection 18 (2) or (3) or section 23.
2. Subsection 13 (5), but only if the event is in relation to an amateur or professional athletic competition.

Indoor wedding, funeral or religious service, rite or ceremony

6. (1) This section applies with respect to gatherings for the purposes of a wedding, a funeral or a religious service, rite or ceremony if the gathering is held in a building or structure other than a private dwelling.

(2) Clause 2 (1) (c) does not apply to a person who attends a gathering to which this section applies if the following conditions are met:

1. The persons conducting the wedding, funeral, service, rite or ceremony must ensure that the number of persons occupying any room in the building or structure while attending the gathering does not exceed 30 per cent of the capacity of the particular room.
2. All persons attending the gathering must remain at least two metres apart from each other and from persons conducting the wedding, funeral, service, rite or ceremony unless they are members of the same household.
3. The persons conducting the wedding, funeral, service, rite or ceremony must ensure that it is conducted in compliance with the advice, recommendations and instructions of public health officials, including any advice, recommendations or instructions on physical distancing, cleaning or disinfecting.

4. The persons conducting the wedding, funeral, service, rite or ceremony must ensure that any washrooms that have been made available to persons attending the gathering are cleaned and disinfected as frequently as is necessary to maintain a sanitary environment.

Outdoor wedding, funeral or religious service, rite or ceremony

7. (1) This section applies with respect to outdoor gatherings for the purposes of a wedding, a funeral or a religious service, rite or ceremony.

(2) Clause 2 (1) (c) does not apply to a person who attends a gathering to which this section applies if the following conditions are met:

1. The persons conducting the wedding, funeral, service, rite or ceremony must ensure that no more than 50 people are in attendance.
2. All persons attending the gathering must remain at least two metres apart from each other and from persons conducting the wedding, funeral, service, rite or ceremony unless they are members of the same household.
3. The persons conducting the wedding, funeral, service, rite or ceremony must ensure that it is conducted in compliance with the advice, recommendations and instructions of public health officials, including any advice, recommendations or instructions on physical distancing, cleaning or disinfecting.
4. The persons conducting the wedding, funeral, service, rite or ceremony must ensure that any washrooms that have been made available to persons attending the gathering are cleaned and disinfected as frequently as is necessary to maintain a sanitary environment.

Gathering in motor vehicles for religious service, rite or ceremony

8. (1) This section applies with respect to gatherings for the purposes of a religious service, rite or ceremony if the persons attending the gathering, other than those conducting the service, rite or ceremony, do so in a motor vehicle.

(2) Clause 2 (1) (c) does not apply to a person who attends a gathering to which this section applies if the person follows all of the following precautions that apply to the person:

1. Each person attending the gathering, other than the persons conducting the service, rite or ceremony, must remain within a motor vehicle that is designed to be closed to the elements, except,
 - i. where necessary to use a washroom, or
 - ii. as may otherwise be required for the purposes of health and safety.
2. The driver of a motor vehicle must ensure that it is positioned at least two metres away from other motor vehicles.
3. The persons conducting the service, rite or ceremony must remain at least two metres apart from each other and from other persons attending the gathering unless they are members of the same household.
4. The persons conducting the service, rite or ceremony must ensure that it is conducted in compliance with the advice, recommendations and instructions of public health officials, including any advice, recommendations or instructions on physical distancing, cleaning or disinfecting.
5. A person who ordinarily uses a non-motorized vehicle because of their religious belief and who attends the gathering must remain within their non-motorized vehicle except where necessary to use a washroom or as may otherwise be required for health and safety, and paragraph 2 applies with necessary modifications.
6. The persons conducting the service, rite or ceremony must ensure that any washrooms that have been made available to persons attending the gathering are cleaned and disinfected as frequently as is necessary to maintain a sanitary environment.

RÈGLEMENT DE L'ONTARIO 276/20

pris en vertu de la

LOI SUR LA PROTECTION CIVILE ET LA GESTION DES SITUATIONS D'URGENCE

pris le 12 juin 2020 (19 h 05)
 déposé le 12 juin 2020
 publié sur le site Lois-en-ligne le 15 juin 2020
 imprimé dans la *Gazette de l'Ontario* le 27 juin 2020

modifiant le Règl. de l'Ont. 52/20

(DÉCRET PRIS EN VERTU DU PARAGRAPHE 7.0.2 (4) DE LA LOI - ÉVÉNEMENTS PUBLICS ORGANISÉS ET CERTAINS RASSEMBLEMENTS)

1. L'article 1 de l'annexe 1 du Règlement de l'Ontario 52/20 est abrogé et remplacé par ce qui suit :**Interdictions à partir du 12 juin 2020**

1. Les articles 2 à 8 sont réputés s'être appliqués à partir du vendredi 12 juin 2020 à 00 h 01.

Interdiction : rassemblements

2. (1) Sous réserve des articles 3 à 8, nul ne doit assister à l'un ou l'autre des événements ou rassemblements suivants :

- a) un événement public organisé de plus de 10 personnes, y compris un défilé;
- b) un rassemblement social de plus de 10 personnes, y compris un rassemblement social lié à un rassemblement visé à l'alinéa c);
- c) un rassemblement de plus de 10 personnes dans le cadre d'un mariage, d'un service funéraire, d'un service ou rite religieux ou d'une cérémonie religieuse.

(2) Il est entendu que le paragraphe (1) s'applique à l'égard d'un événement ou d'un rassemblement même si celui-ci a lieu dans un logement privé.

Exception : membres d'un même ménage

3. L'article 2 ne s'applique pas à l'égard d'un rassemblement de membres d'un même ménage.

Exception : présence dans une entreprise pendant l'étape 1

4. L'interdiction relative aux rassemblements visée à l'alinéa 2 (1) a) ne s'applique pas à l'égard de la présence dans l'établissement d'une entreprise à une fin liée à la fourniture ou à la réception des biens ou des services que fournit l'entreprise si la fermeture de celle-ci n'est pas exigée en application du Règlement de l'Ontario 82/20 (Décret pris en vertu du paragraphe 7.0.2 (4) de la Loi - Fermetures prévues pendant l'étape 1).

Exception : présence dans une entreprise pendant l'étape 2

5. L'interdiction relative aux rassemblements visée à l'alinéa 2 (1) a) ne s'applique pas à l'égard de la présence à un événement qui est organisé par une entreprise ou un organisme si l'événement est autorisé en vertu des dispositions suivantes de l'annexe 2 du Règlement de l'Ontario 263/20 (Décret pris en vertu du paragraphe 7.0.2 (4) de la Loi - Fermetures prévues pendant l'étape 2) et est mené conformément aux conditions imposées à l'égard de l'événement en application de ce règlement :

1. L'article 11 ou 15, le paragraphe 18 (2) ou (3) ou l'article 23.
2. Le paragraphe 13 (5), mais uniquement si l'événement est lié à une compétition sportive amateur ou professionnelle.

Mariage, service funéraire, service ou rite religieux ou cérémonie religieuse en intérieur

6. (1) Le présent article s'applique à l'égard des rassemblements qui ont lieu dans un bâtiment ou une structure autre qu'un logement privé dans le cadre d'un mariage, d'un service funéraire, d'un service ou rite religieux ou d'une cérémonie religieuse.

(2) L'alinéa 2 (1) c) ne s'applique pas à la personne qui assiste à un rassemblement auquel s'applique le présent article si les conditions suivantes sont réunies :

1. Les personnes qui dirigent le mariage, le service funéraire, le service, le rite ou la cérémonie doivent veiller à ce que le nombre de personnes occupant une salle du bâtiment ou de la structure pendant qu'elles assistent au rassemblement ne dépasse pas 30 % de la capacité d'accueil de la salle en question.
2. Toutes les personnes qui assistent au rassemblement doivent se tenir à une distance d'au moins deux mètres les unes des autres et des personnes qui dirigent le mariage, le service funéraire, le service, le rite ou la cérémonie, à moins qu'elles soient membres du même ménage.

3. Les personnes qui dirigent le mariage, le service funéraire, le service, le rite ou la cérémonie doivent veiller à le faire conformément aux conseils, recommandations et instructions des fonctionnaires de la santé publique, y compris leurs conseils, recommandations et instructions concernant la distanciation physique, le nettoyage et la désinfection.
4. Les personnes qui dirigent le mariage, le service funéraire, le service, le rite ou la cérémonie doivent veiller à ce que les salles de toilette qui ont été mises à la disposition des personnes qui assistent au rassemblement soient nettoyées et désinfectées aussi souvent que nécessaire pour maintenir un environnement hygiénique.

Mariage, service funéraire, service ou rite religieux ou cérémonie religieuse en extérieur

7. (1) Le présent article s'applique à l'égard des rassemblements qui ont lieu à l'extérieur dans le cadre d'un mariage, d'un service funéraire, d'un service ou rite religieux ou d'une cérémonie religieuse.

(2) L'alinéa 2 (1) c) ne s'applique pas à la personne qui assiste à un rassemblement auquel s'applique le présent article si les conditions suivantes sont réunies :

1. Les personnes qui dirigent le mariage, le service funéraire, le service, le rite ou la cérémonie doivent veiller à ce que pas plus de 50 personnes n'y assistent.
2. Toutes les personnes qui assistent au rassemblement doivent se tenir à une distance d'au moins deux mètres les unes des autres et des personnes qui dirigent le mariage, le service funéraire, le service, le rite ou la cérémonie, à moins qu'elles soient membres du même ménage.
3. Les personnes qui dirigent le mariage, le service funéraire, le service, le rite ou la cérémonie doivent veiller à le faire conformément aux conseils, recommandations et instructions des fonctionnaires de la santé publique, y compris leurs conseils, recommandations et instructions concernant la distanciation physique, le nettoyage et la désinfection.
4. Les personnes qui dirigent le mariage, le service funéraire, le service, le rite ou la cérémonie doivent veiller à ce que les salles de toilette qui ont été mises à la disposition des personnes qui assistent au rassemblement soient nettoyées et désinfectées aussi souvent que nécessaire pour maintenir un environnement hygiénique.

Rassemblement à bord de véhicules automobiles dans le cadre d'un service ou rite religieux ou d'une cérémonie religieuse

8. (1) Le présent article s'applique à l'égard des rassemblements qui ont lieu dans le cadre d'un service ou rite religieux ou d'une cérémonie religieuse si les personnes qui assistent au rassemblement, à l'exception des personnes qui dirigent le service, le rite ou la cérémonie, le font à bord d'un véhicule automobile.

(2) L'alinéa 2 (1) c) ne s'applique pas à la personne qui assiste à un rassemblement auquel s'applique le présent article si elle prend toutes les précautions suivantes qui s'appliquent à elle :

1. Chaque personne qui assiste au rassemblement, à l'exception des personnes qui dirigent le service, le rite ou la cérémonie, doit rester dans un véhicule automobile dont l'habitacle est conçu pour être entièrement fermé sauf si, selon le cas :
 - i. elle a besoin d'utiliser les salles de toilette,
 - ii. cela peut être par ailleurs exigé à des fins de santé et de sécurité.
2. Le conducteur d'un véhicule automobile doit veiller à ce que celui-ci soit stationné à une distance d'au moins deux mètres des autres véhicules automobiles.
3. Les personnes qui dirigent le service, le rite ou la cérémonie doivent se tenir à une distance d'au moins deux mètres les unes des autres et des autres personnes qui assistent au rassemblement, à moins qu'elles soient membres du même ménage.
4. Les personnes qui dirigent le service, le rite ou la cérémonie doivent veiller à le faire conformément aux conseils, recommandations et instructions des fonctionnaires de la santé publique, y compris leurs conseils, recommandations et instructions concernant la distanciation physique, le nettoyage et la désinfection.
5. La personne qui utilise habituellement un véhicule non motorisé en raison de ses croyances religieuses et qui assiste au rassemblement doit rester dans son véhicule non motorisé, sauf si elle a besoin d'utiliser les salles de toilette ou si cela peut être par ailleurs exigé à des fins de santé et de sécurité, et la disposition 2 s'applique avec les adaptations nécessaires.
6. Les personnes qui dirigent le service, le rite ou la cérémonie doivent veiller à ce que les salles de toilette qui ont été mises à la disposition des personnes qui assistent au rassemblement soient nettoyées et désinfectées aussi souvent que nécessaire pour maintenir un environnement hygiénique.

26/20

NOTE: Consolidated regulations and various legislative tables pertaining to regulations can be found on the e-Laws website.

REMARQUE : Les règlements codifiés et diverses tables concernant les règlements se trouvent sur le site Lois-en-ligne.

INDEX 26

Proclamation	1627
Criminal Code	1629
Code Criminel	1629
Government Notices Respecting Corporations	1631
Avis du gouvernement relatifs aux compagnies	1631
Notice of Default in Complying with the Corporations Tax Act	1631
Avis de non-observation de la Loi sur l'imposition des sociétés	1631
Certificate of Dissolution	1631
Certificat de dissolution	1631
Government Notices — Other	1634
Avis du gouvernement — Autres	1634
Ontario Securities Commission	1634
Commission des valeurs mobilières de l'Ontario	1634
Marriage Act	1634
Loi sur le mariage	1634
Change of Name Act	1635
Loi sur le Changement de Nom	1635
Applications to Provincial Parliament — Private Bills	1639
Demandes au Parlement provincial — Projets de loi d'intérêt privé	1639
Applications to Provincial Parliament	1639
Demandes au Parlement provincial	1639
PUBLICATIONS UNDER PART III (REGULATIONS) OF THE LEGISLATION ACT, 2006	1641
RÈGLEMENTS PUBLIÉS EN APPLICATION DE LA PARTIE III (RÈGLEMENTS) DE LA LOI DE 2006 SUR LA LÉGISLATION	1641
CHILD CARE AND EARLY YEARS ACT, 2014	O. Reg. 261/20
ELECTRICITY ACT, 1998	O. Reg. 268/20
EMERGENCY MANAGEMENT AND CIVIL PROTECTION ACT	O. Reg. 262/20
EMERGENCY MANAGEMENT AND CIVIL PROTECTION ACT	O. Reg. 263/20
EMERGENCY MANAGEMENT AND CIVIL PROTECTION ACT	O. Reg. 264/20
EMERGENCY MANAGEMENT AND CIVIL PROTECTION ACT	O. Reg. 265/20
EMERGENCY MANAGEMENT AND CIVIL PROTECTION ACT	O. Reg. 276/20
ENVIRONMENTAL PROTECTION ACT	O. Reg. 270/20
ENVIRONMENTAL PROTECTION ACT	O. Reg. 271/20
ENVIRONMENTAL PROTECTION ACT	O. Reg. 272/20
ENVIRONMENTAL PROTECTION ACT	O. Reg. 273/20
ENVIRONMENTAL PROTECTION ACT	O. Reg. 274/20
HEALTH INSURANCE ACT	O. Reg. 266/20
LABORATORY AND SPECIMEN COLLECTION CENTRE LICENSING ACT	O. Reg. 267/20
LIQUOR LICENCE ACT	O. Reg. 260/20
ONTARIO FOOD TERMINAL ACT	O. Reg. 269/20
ONTARIO FOOD TERMINAL ACT	O. Reg. 275/20
Texte d'information pour la Gazette de l'Ontario	1701
Information Text for Ontario Gazette	1702

This page intentionally left blank
Cette page est volontairement laissée en blanc



Texte d'information pour la Gazette de l'Ontario

La Gazette de l'Ontario paraît chaque samedi, et les annonces à y insérer doivent parvenir à ses bureaux le jeudi à 15h au plus tard, soit au moins neuf jours avant la parution du numéro dans lequel elles figureront. Pour les semaines incluant le lundi de Pâques, le 11 novembre et les congés statutaires, accordez une journée de surplus. Pour connaître l'horaire entre Noël et le Jour de l'An s'il vous plaît communiquez avec le bureau de La Gazette de l'Ontario au (416) 326-5310 ou par courriel à Gazette@ontario.ca

Tarifs publicitaires et soumission de format :

- 1) Envoyer les annonces dans le format Word.doc par courriel à Gazette@ontario.ca
- 2) Le tarif publicitaire pour la première insertion envoyée électroniquement est de 75,00\$ par espace-colonne jusqu'à un ¼ de page.
- 3) Pour chaque insertion supplémentaire commandée en même temps que l'insertion initiale, le tarif est 40,00\$
- 4) Les clients peuvent confirmer la publication d'une annonce en visitant le site web de La Gazette de l'Ontario www.ontario.ca/gazette ou en visionnant une copie imprimée à une bibliothèque locale.

Abonnement :

Le tarif d'abonnement annuel est de 126,50\$ + T.P.S. pour 52 ou 53 numéros hebdomadaires débutant le premier samedi du mois de janvier (payable à l'avance) L'inscription d'un nouvel abonnement au courant de l'année sera calculée de façon proportionnelle pour la première année. Un nouvel abonné peut commander des copies d'éditions précédentes de la Gazette au coût d'une copie individuelle si l'inventaire le permet.

Le remboursement pour l'annulation d'abonnement sera calculé de façon proportionnelle à partir de 50% ou moins selon la date. Pour obtenir de l'information sur l'abonnement ou les commandes s.v.p. téléphonez le (416) 326-5306 durant les heures de bureau.

Copies individuelles :

Des copies individuelles de la Gazette peuvent être commandées en direct en ligne au site www.serviceontario.ca/publications ou en téléphonant 1-800-668-9938.

Options de paiement :

Les paiements peuvent être effectués au moyen de la carte Visa ou MasterCard ou chèques ou mandats fait à l'ordre du MINISTRE DES FINANCES. Toute correspondance, notamment les changements d'adresse, doit être adressée à :

LA GAZETTE DE L'ONTARIO

Direction de la gestion des revenus, Publications Ontario

222, rue Jarvis, 8ème étage, Toronto, Ontario M74 0B6

Téléphone (416) 326-5306

Paiement – Annonces :

Pour le traitement rapide les clients peuvent faire leur paiement au moyen de la carte Visa ou MasterCard ou lorsqu'ils soumettent leurs annonces. Les frais peuvent également être facturés.

MINISTÈRES DU GOUVERNEMENT DE L'ONTARIO S.V.P. NOTEZ

Paiements par écriture de journal seulement. S.V.P. communiquez avec le bureau de la Gazette au 416 326-5310 ou à Gazette@ontario.ca.



Information Text for Ontario Gazette

The Ontario Gazette is published every Saturday. Advertisements/notices must be received no later than 3 pm on Thursday, 9 days before publication of the issue in which they should appear. For weeks including Easter Monday, November 11th or a statutory holiday allow an extra day. For the Christmas/New Year holiday schedule please contact the Gazette at (416) 326-5310 or by email at Gazette@ontario.ca

Advertising rates and submission formats:

- 1) Please submit all notices in a Word.doc format to: Gazette@ontario.ca
- 2) For a first insertion electronically submitted the basic rate is \$75 up to ¼ page.
- 3) For subsequent insertions of the same notice ordered at the same time the rate is \$40 each.
- 4) Clients may confirm publication of a notice by visiting The Ontario Gazette web site at: www.ontario.ca/gazette or by viewing a printed copy at a local library.

Subscriptions:

The annual subscription rate is \$126.50 + H.S.T. for 52 or 53 weekly issues beginning the first Saturday in January, payable in advance. In-year new subscriptions will be pro-rated for the first year. A new subscriber may order back issues of the Gazette at the single-copy rate as inventory permits.

Refunds for cancelled subscriptions will be pro-rated from 50% or less depending upon date. For subscription information/orders please call (416) 326-5306 during normal business hours.

Single Copies:

Individual Gazette copies may be ordered on-line through the website at www.serviceontario.ca/publications or by phone at 1-800-668-9938.

Payment Options:

Subscriptions may be paid by VISA or MasterCard or by Cheque or Money order payable to THE MINISTER OF FINANCE. All subscription enquiries and correspondence, including address changes, should be mailed to:

THE ONTARIO GAZETTE

Publications Ontario Financial Unit

222 Jarvis Street, 8th Floor, Toronto, Ontario M7A 0B6

Telephone: (416) 326-5306

Payment – Notices:

For fastest processing clients may pay by VISA or MasterCard when submitting notices. Charges may also be invoiced.

ONTARIO GOVERNMENT MINISTRIES PLEASE NOTE:

Payment by Journal Entry only. Please contact the Gazette office at 416 326-5310 or at Gazette@ontario.ca

